**Tarım ve gıda tedarik zinciri - işletmeler arası ilişkilerde haksız ticaret uygulamaları**

**BELGENİN ÖZETİ:**

[Tarım ve gıda tedarik zincirindeki şirketler arasındaki iş ilişkilerinde haksız ticaret uygulamalarına ilişkin Direktif (AB) 2019/633](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32019L0633)

**BU DİREKTİFİN AMACI NEDİR?**

* Direktif , tarım ve gıda tedarik zincirindeki alıcılar ve tedarikçiler arasındaki ilişkilerde **yasaklanmış haksız ticaret uygulamalarının**asgari bir listesini ve bu yasakların uygulanması için asgari gereklilikleri içerir.
* Direktifin amacı, büyük firmaların daha zayıf pazarlık pozisyonları nedeniyle küçük ve orta ölçekli tedarikçileri istismar etmesini önlemek ve bu tür uygulamaların maliyetlerinin birincil üreticilere geçmesini önlemektir.

**ÖNEMLİ ANAHTAR NOKTALAR**

Yönetmelikler, küçük ve orta ölçekli tedarikçileri ve yıllık cirosu 350 milyon € 'yu geçmeyen büyük tedarikçileri korumaktadır . Koruma, tedarikçinin ve alıcının yıllık satışlar açısından göreceli büyüklüğüne bağlıdır. Bu tedarikçiler, satışlara göre beş alt kategoriye ayrılır:

* 2 milyon Euro'ya kadar ;
* 2-10 milyon €;
* 10-50 milyon €;
* 50-150 milyon €; ve
* 150-350 milyon €.

**Haksız Ticaret Uygulamalarının Yasaklanması**

Direktif , her koşulda aşağıdaki **adil olmayan ticaret uygulamalarını**yasaklar :

* Bozulabilir tarım ve gıda ürünleri için 30 günden sonra [ödeme](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:mi0074) ;
* Diğer tarım ve gıda ürünleri için 60 günden sonra ödeme ;
* çabuk bozulan tarım ve gıda siparişlerinin kısa vadeli iptalleri;
* alıcı tarafından teslimat sözleşmesinin şartlarında tek taraflı değişiklikler;
* bir tarım ve gıda ürününün satışı ile ilgili olmayan alıcı tarafından talep edilen ödemeler;
* Alıcının, tarım ve gıda ürünlerinin bozulması veya kaybolması için talep ettiği ödemeler, bozulma veya kayıp tedarikçinin kusurundan veya ihmalinden kaynaklanmadıysa;
* Alıcının, Tedarikçinin yazılı onay talep ettiği bir tedarik anlaşmasının şartlarını yazılı olarak onaylamayı reddetmesi;
* Tedarikçinin ticari sırlarının alıcı tarafından kötüye kullanılması;
* Tedarikçinin sözleşmeye dayalı veya yasal haklarını ileri sürmesi durumunda alıcı tarafından tedarikçiye karşı ticari misilleme;
* Müşteri şikayetlerini işleme koyma maliyetlerinin tedarikçinin ürünlerine aktarılması, ancak tedarikçi ihmalkar veya kasıtlı olarak kusurlu değildir.

Direktif , tedarikçi ile alıcı arasında önceden açık ve net bir şekilde **kararlaştırılmadıkça**aşağıdaki **haksız ticaret uygulamalarını**yasaklar :

* Alıcı, satılmamış tarım ve gıda ürünlerini, satılmayan ürünler için veya bunların elden çıkarılması için veya her ikisini birden ödemeden tedarikçiye iade eder.
* Tedarikçiden, tarımsal ve gıda ürünlerinin depolanması, satışa sunulması, listelenmesi veya piyasaya sürülmesi için ödeme yapılması gerekmektedir.
* Alıcı, tedarikçinin bir satış promosyonunun bir parçası olarak alıcı tarafından satılan tarım ve gıda ürünlerindeki indirim maliyetlerini karşılamasını ister.
* Alıcı, tedarikçinin tarım ve gıda ürünlerinin reklam veya pazarlaması için alıcı tarafından ödeme yapmasını talep eder.
* Alıcı, tedarikçinin ürünlerinin satıldığı tesisin kurulması için personel için tedarikçiden ödeme talep eder.

**Şikayetler ve gizlilik**

AB ülkeleri, **ulusal icra makamlarını belirler**. Tedarikçiler, yasaklanmış bir ticaret uygulamasına dahil olduklarından şüphelenilen alıcının ülkesindeki veya kendi ülkelerindeki icra dairesine şikayette bulunabilirler.

Şikayetçinin talebi üzerine, icra makamı şikayet sahibinin kimliğini ve ifşa edilmesi şikayetçinin veya tedarikçilerin çıkarlarına zarar verebilecek diğer bilgileri korumak için gerekli önlemleri almalıdır.

**Yetkili makamların yetkileri**

İcra makamları aşağıdaki yetki ve uzmanlığa sahip olmalıdır:

* soruşturma başlatma ve yürütme yetkisi;
* alıcılardan ve tedarikçilerden bilgi isteme yetkisi;
* habersiz yerinde teftişler yapma yetkisi;
* söz konusu durumda yasaklanmış bir ticari uygulamanın durdurulmasını talep etme yetkisi;
* İhtiyati tedbirler dahil olmak üzere para cezası ve diğer yaptırımlar uygulama veya suçun failine karşı dava açma yetkisi;
* alınan kararları yayınlama gücü.

AB ülkeleri, etkili alternatif uyuşmazlık çözüm mekanizmalarının gönüllü kullanımını destekleyebilir.

AB ülkeleri, icra makamlarının birbirleriyle ve Komisyon ile etkili bir şekilde işbirliği yapmalarını ve sınır ötesi boyuttaki soruşturmalarda karşılıklı yardım sağlamalarını sağlamalıdır.

[Avrupa Komisyonu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/european_commission.html) tarafından desteklenen [Ortak Organizasyon Komitesi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/agriculture/committees/cmo_de) Tarımsal Pazarlarda kurmak Yönetmelik uyarınca (No. AB) 1308/2013 (özetini görmek [“AB'de ortak tarım piyasaları örgütü”](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:0302_1) ).

**YÖNERGE NE ZAMAN GEÇERLİDİR?**

En geç 1 Mayıs 2021 tarihine kadar AB ülkeleri tarafından ulusal hukukta uygulanmalıdır. AB ülkeleri önlemleri en geç 1 Kasım 2021 tarihine kadar uygulamalıdır.

**ARKA FON**

Ayrıca bakınız:

* [Tarım ve Gıda Tedarik Zincirinde Haksız Ticaret Uygulamaları Direktifi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/info/sites/info/files/food-farming-fisheries/key_policies/documents/brochure-utp-directive_en.pdf) ( *Avrupa Komisyonu*).

**ANA BELGE**

Tarım ve gıda tedarik zincirindeki şirketler arasındaki iş ilişkilerinde haksız ticaret uygulamalarına ilişkin 17 Nisan 2019 tarihli Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin [2019/633](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32019L0633) sayılı Direktifi (25 Nisan 2019 tarihli OJ L 111, s.59- 72)

**İLGİLİ BELGELER**

Avrupa Parlamentosu ve Konseyinin 8 Haziran 2016 tarihli (AB) [2016/943](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32016L0943) sayılı Direktifi , gizli know-how ve gizli ticari bilgilerin (ticari sırlar) yasa dışı edinme, kullanım ve ifşaya karşı korunması hakkında ( OJ L 157, 15.6.2016 , s. 1-18)

Yönetmelik (AB) No. [ait 1308/2013](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013R1308) Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin Aralık 17 tarım ürünleri için ortak bir pazar örgütü üzerinde 2013 ve Tüzükleri ortadan kaldıran (EEC) No. 922/72, (EEC) No 234/79 , (EC) No. 1037/2001 ve (EC) No. 1234/2007 ( OJ L 347, 20.12.2013, sayfa 671-854)

1308/2013 sayılı Tüzükte (AB) aşağıdaki değişiklikler orijinal metne eklenmiştir. Bu [konsolide sürüm](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:02013R1308-20190101) yalnızca belgesel niteliktedir.

Ticari işlemlerde geç ödemeyle mücadele hakkında 16 Şubat 2011 tarihli Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 2011/7 [/ EU](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32011L0007) Direktifi ( OJ L 48, 23.2.2011, s. 1-10)

Son güncelleme: 29.08.2019

**Görsel-İşitsel Medya Hizmetleri Yönergesi**

**BELGENİN ÖZETİ:**

[Görsel-İşitsel Medya Hizmetleri Direktifi 2010/13 / EU (Görsel-İşitsel Medya Hizmetleri Direktifi)](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32010L0013)

**DİREKTİFİN AMACI NEDİR?**

Amacı, görsel-işitsel medya hizmetleri [\*](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:am0005%26from%3DEN%23keyterm_E0001#keyterm_E0001) için tek bir Avrupa Birliği pazarının oluşturulması ve düzgün işleyişinin sağlanması, böylece kültürel çeşitliliğin desteklenmesine katkıda bulunmak ve uygun düzeyde tüketici ve çocuk koruması sunmaktır.

**ÖNEMLİ ANAHTAR NOKTALAR**

Görsel-İşitsel Medya Hizmetleri Direktifi, hem geleneksel TV yayınları hem de talep üzerine görsel-işitsel medya hizmetleri [\* olmak](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:am0005%26from%3DEN%23keyterm_E0002#keyterm_E0002) üzere tüm görsel-işitsel medyaya ilişkin ulusal mevzuatın AB çapında koordinasyonunu düzenler .

Direktif (AB) [2018/1808](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32018L1808) , dijital tek pazar [stratejisinin bir](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32018L1808) parçası olarak Görsel-İşitsel Medya Hizmetleri Direktifini aşağıdaki [amaçlarla değiştirir](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32018L1808) ve günceller:

* belirli görsel-işitsel kuralları video paylaşım platformlarına ve belirli sosyal medya hizmetlerinde paylaşılan görsel-işitsel içeriğe genişletmek;
* Televizyondaki kısıtlamalarda esneklik yaratın;
* Avrupa içeriğinin tanıtımını güçlendirmek;
* Çocukları daha yoğun bir şekilde korumak ve nefret söylemiyle daha etkili bir şekilde mücadele etmek;
* ulusal düzenleyici makamların bağımsızlığını güçlendirmek.

AB ülkeleri, **ücretsiz alımı**garanti etmeli ve diğer AB ülkelerinden görsel-işitsel medyanın aktarımını kısıtlamamalıdır. Bu Politikada belirtilenlerden daha katı kurallar, belirli durumlarda ve belirli prosedürlere uygun olarak her ülke tarafından uygulanabilir . Ulusal makamlar , **ulusal davranış**kuralları yoluyla ortak düzenlemeyi ve öz düzenlemeyi teşvik etmelidir .

**reklâm**

Görsel-işitsel reklam, bu şekilde açıkça tanımlanabilir olmalı ve şunları yapmamalıdır:

* Bilinçaltı etkileme tekniklerini kullanın;
* insan onurunu ihlal etmek ;
* Ayrımcılığı dahil edin veya teşvik edin;
* Sağlığı veya güvenliği tehlikeye atan davranışları teşvik edin;
* Çevrenin korunmasını büyük ölçüde tehlikeye atan davranışları teşvik edin.

Yasaklanmış görsel-işitsel reklamcılık şunları içerir:

* Elektronik sigaralar ve yeniden doldurulan kaplar için reklamlar dahil sigara ve tütün reklamları;
* Birçok kısıtlama altında özellikle küçükleri hedefleyen veya aşırı tüketimi teşvik eden alkol reklamları;
* Reçeteyle satılan ilaçların ve tedavilerin reklamları;
* Tecrübesizlik ve saflıktan ve yetişkinlere olan güvenden yararlanan ya da reşit olmayanları meşru bir sebep olmaksızın tehlikeli durumlarda gösteren reklamlar.

Sponsorluk ve ürün yerleştirmeyle ilgili ek gereksinimler ve yayıncılar, 06:00 ile 18:00 ve 18:00 ile gece yarısı arasında% 20'lik yeni bir sınırla reklam süreleri açısından daha fazla esnekliğe sahip.

**Çocukların korunması**

AB ülkeleri, "küçüklerin fiziksel, zihinsel ve ahlaki gelişimini etkileyebilecek" programların yalnızca küçüklerin onları genellikle görmeyeceği veya duymayacağı şekilde sunulmasını ve tercihe göre , olası hasara uygun yaş doğrulama veya diğer teknik önlemler. Nedensiz şiddet ve pornografi gibi en zararlı içerik, en katı önlemlere tabidir.

Küçükler de daha yüksek çevrimiçi korumadan yararlanır: video paylaşım platformları, küçükleri zararlı içerikten korumak için önlemler almalıdır.

Çocuk programlarında ürün yerleştirme de yasaktır. AB ülkeleri , çocukların yağ, tuz ve şeker içeriği yüksek yiyecek ve içecek programlarında uygunsuz reklamlara yönelik davranış kuralları yoluyla ortak düzenlemenin ve öz düzenlemenin kullanımını teşvik etmelidir .

**Nefret söylemi**

Görsel-işitsel medya hizmetleri, cinsiyet, ırk, renk, etnik veya sosyal köken, genetik özellikler, dil, din veya inanç, siyasi veya diğerlerine dayalı ayrımcılığa dayalı olarak gruplara veya bir grubun herhangi bir üyesine karşı şiddeti veya nefreti teşvik eden içerikler içermemelidir. [AB Temel Haklar Şartı'nın 21. Maddesi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://fra.europa.eu/de/charterpedia/article/21-nichtdiskriminierung) uyarınca bir ulusal azınlık üyeliği, mülkiyet, doğum, engellilik, yaş, cinsel yönelim veya milliyet .

[Terörist bir suç](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:4322328) işlemeye yönelik kamuya açık çağrılar da yasaktır.

**ulaşılabilirlik**

Operatörler, hizmetlerini sürekli ve sürekli olarak engelli kişiler için daha erişilebilir hale getirmeli ve bunu başarmak için erişilebilirlik eylem planları geliştirmeye teşvik edilmelidir.

AB ülkeleri, erişim sorunları hakkında bilgi sağlayacak ve şikayetler alacak bir çevrimiçi iletişim noktası belirlemelidir. Görsel-işitsel medya hizmetleri aracılığıyla sağlanan acil durum bilgileri, tüm engelli insanlara açık olmalıdır.

**Video paylaşımı**

Bir video paylaşım platformunun [\* hizmetleri](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:am0005%26from%3DEN%23keyterm_E0003#keyterm_E0003) operatörler, reşit olmayanları fiziksel, zihinsel ve ahlaki gelişimlerini etkileyebilecek içerikten ve genel halkı nefret veya şiddeti kışkırtmaktan veya bir terör eylemi Suçu için kamuya açık bir çağrıdan korumak için uygun önlemleri almalıdır.

Bu tür önlemler, diğerlerinin yanı sıra şunları içerir:

* Kullanıcıların uyumlu olmayan içeriği gösterme mekanizmaları ve etkili kullanıcı şikayeti prosedürleri;
* Etkili medya okuryazarlığı önlemleri ve araçlarının sağlanması ve bu önlemler ve araçlarla ilgili kullanıcı farkındalığının teşvik edilmesi.

Video paylaşım platformu hizmet sağlayıcıları , platformlarında pazarlamadıkları, satmadıkları veya kabul etmedikleri reklamlar üzerinde uygulayabilecekleri sınırlı kontrolü hesaba katarak, reklamcılık ve diğer içerik kısıtlamalarıyla ilgili olarak görsel-işitsel hizmet sağlayıcılarla aynı yükümlülüklere sahiptir.

**Avrupa ve bağımsız eserlerin tanıtımı**

İsteğe bağlı görsel-işitsel medya hizmet sağlayıcıları, kataloglarında Avrupa çalışmalarının en az% 30'una sahip olmalı ve bu tür çalışmaların yer almasını sağlamalıdır.

**YÖNERGE NE ZAMAN GEÇERLİDİR?**

Orijinal Görsel-İşitsel Medya Hizmetleri Yönergesi 5 Mayıs 2010'da yürürlüğe girdi. Direktif (AB) 2018/1808 ile getirilen değişiklikler 18 Aralık 2018'de yürürlüğe girmiştir ve 19 Eylül 2020 tarihine kadar AB ülkelerinde ulusal mevzuatta uygulanmalıdır.

**ARKA FON**

Ek Bilgiler:

* [Görsel-İşitsel Medya Hizmetleri Direktifi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/digital-single-market/en/audiovisual-media-services-directive-avmsd) ( *Avrupa Komisyonu*)
* [Dijital tek pazar](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/commission/priorities/digital-single-market_de) ( *Avrupa Komisyonu*).

**ANAHTAR TERİMLER**

**Görsel-İşitsel Medya Hizmeti:**Bir medya hizmet sağlayıcısının editoryal sorumluluğu altında, elektronik iletişim ağları, televizyon programları veya isteğe bağlı medya hizmetleri aracılığıyla genel halkı bilgilendirmek, eğlendirmek veya eğitmek için yayınlar sağlayan bir hizmet.

**Talep üzerine**görsel-işitsel medya hizmetleri: bir medya hizmet sağlayıcısı tarafından, kullanıcı tarafından seçilen zamanda ve medya hizmet sağlayıcısı tarafından belirtilen bir program kataloğundan bireysel talebi üzerine alınmak üzere sunulan bir görsel-işitsel medya hizmeti .

**Bir video paylaşım platformunun hizmetleri:**elektronik iletişim ağlarını kullanarak bilgi vermek, eğlendirmek veya eğitmek için video paylaşım platformu operatörünün editoryal sorumluluğu olmadığı genel halka programlar, kullanıcı tarafından oluşturulan videolar veya her ikisini sunan bir hizmet ve bunların organizasyonu video paylaşım operatörü tarafından kurulur - platform, özellikle görüntüleme, etiketleme ve sıralama yoluyla otomatik araçlar veya algoritmaların kullanımı dahil olmak üzere kurulur.

**ANA BELGE**

Yönerge [ait 2010/13 / AB](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32010L0013) belirli kanunlar, yönetmelik ve Üye Devletlerin idari düzenlemelerin koordinasyonu hakkında Mart 2010'da Avrupa Parlamentosu ve 10 Konseyi'nin ilgili görsel-işitsel medya hizmetleri (Görsel İşitsel Medya Hizmetleri Yönergesi) hükmüne ( OJ L 95, 15.4.2010, s.1 -24)

2010/13 / AB Direktifindeki geriye dönük değişiklikler orijinal metne dahil edilmiştir Bu [birleştirilmiş versiyon](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:02010L0013-20181218) yalnızca belgesel niteliğindedir.

**İLGİLİ BELGELER**

15 Mart 2017 tarihli Avrupa Parlamentosu ve Konsey Direktifi (AB) [2017/541](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dcelex%253A32017L0541) terörizmle mücadele ve Konsey'in 2002/475 / JHA Çerçeve Kararının değiştirilmesi ve Konsey'in 2005/671 / JHA Kararının değiştirilmesi ( OJ L 88, 31.3.2017, sayfa 6-21)

Komisyon'dan Avrupa Parlamentosu, Konsey, Avrupa Ekonomik ve Sosyal Komitesi ve Bölgeler Komitesi'ne Tebliğ - Avrupa için Dijital Tek Pazar Stratejisi ( [COM (2015) 192 final](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52015DC0192) , 6.5.2015)

Avrupa Birliği [Temel Haklar Şartı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12012P/TXT) ( OJ C 326, 26.10.2012, s. 391-407)

Elektronik iletişim ağları ve hizmetleri için ortak bir yasal çerçeve hakkında 7 Mart 2002 tarihli Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin [2002/21 / EC](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32002L0021) Direktifi (çerçeve direktif) ( OJ L 108, 24.4.2002, s. 33-50)

[Birleştirilmiş sürüme](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:02002L0021-20091219) bakın .

Son güncelleme: 17 Mayıs 2019

**AB ülkelerinin AB bütçesine katkıları**

Avrupa Birliği (AB), [AB'nin öz kaynakları](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/community_own_resources.html) olarak bilinen [AB bütçesine](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/budget.html) katkılarıyla ilgili olarak AB ülkeleri tarafından izlenecek yöntem ve prosedürlere ilişkin kurallar yayınladı .

**YASAL DÜZENLEME**

26 Mayıs 2014 tarihli ve [609/2014](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32014R0609) sayılı Konsey Tüzüğü (AB, Euratom) , geleneksel, KDV ve GSMG öz kaynaklarının sağlanmasına yönelik yöntem ve prosedürlerin yanı sıra gerekli nakit kaynaklarının sağlanması için tedbirler (yeni versiyon)

**ÖZET**

Avrupa Birliği (AB), [AB'nin öz kaynakları](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/community_own_resources.html) olarak bilinen [AB bütçesine](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/budget.html) katkılarıyla ilgili olarak AB ülkeleri tarafından izlenecek yöntem ve prosedürlere ilişkin kurallar yayınladı .

**BU YÖNETMELİĞİN AMACI NEDİR?**

|  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| - | Yönetmelik, AB ülkelerinin Avrupa Komisyonu'na AB özkaynakları sağlama yöntemlerini ve prosedürlerini belirleme kurallarını ortaya koymaktadır. Öz kaynaklar **, AB bütçesini finanse etmek için kullanılan gelirin büyük çoğunluğunu**temsil eder **ve şunları içerir:**   |  |  | | --- | --- | | - | Üçüncü ülkelerden ithalata uygulanan gümrük vergileri ve AB içinde şeker üretimi için ödenecek vergiler ; |  |  |  | | --- | --- | | - | AB ülkeleri tarafından toplanan [KDV](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:l31057) payına dayalı gelir ; |  |  |  | | --- | --- | | - | Her AB ülkesinin gayri safi milli gelirine \* (GSMG) dayalı gelir. | |

|  |  |
| --- | --- |
| - | Gerekirse, yönetmelik ayrıca gerekli nakit kaynaklarını sağlamak için önlemleri de tanımlar (örneğin, likidite gereksinimleri). |

**ÖNEMLİ ANAHTAR NOKTALAR**

|  |  |
| --- | --- |
| - | Bütçede mutabık kalınan gerekli ödemeleri yapabilmesi için öz kaynaklar Avrupa Komisyonu'nun kullanımına sunulmalıdır. |

|  |  |
| --- | --- |
| - | AB ülkeleri, toplanan öz kaynakların kayıtlarını tutmalı ve bunları her an Komisyonun erişimine açık olacak şekilde belgelendirmelidir. |

|  |  |
| --- | --- |
| - | Öz kaynaklar, tek tek AB ülkelerinin bütçe yönetiminde Komisyon için oluşturulan bir hesapta veya bunlar tarafından belirlenen organlarda mevcuttur. |

|  |  |
| --- | --- |
| - | AB ülkeleri, kurtarılamayan talepler için ayrı defter tutma sağlamalıdır. Bu hesaplar hakkında bilgi vermeli ve üç ayda bir Komisyona beyanlar sunmalısınız. Bunlar, Komisyonun AB ülkelerinin öz kaynaklarının, özellikle de dolandırıcılık uygulamaları ve usulsüzlüklerle karşılaşılan öz kaynakların geri kazanılmasıyla ilgili eylemlerini daha iyi izlemesini sağlamalıdır. |

|  |  |
| --- | --- |
| - | AB'nin her halükarda yeterli bütçe kaynaklarına sahip olmasını sağlamak için, AB ülkeleri bütçelenen öz kaynaklarını sabit aylık on ikide biri şeklinde sağlamalıdır. Bu şekilde sağlanan tutarlar, daha sonra, KDV kaynağının gerçek esasına ve bunlar tam olarak öğrenilir öğrenilmez GSMG'deki ilgili değişikliklere göre dengelenecektir. |

|  |  |
| --- | --- |
| - | Bütçe yılının sonundan sonra GSMG verilerinde yapılacak bir değişikliğin brüt kesintilerin finansmanını nasıl etkileyeceği açıklığa kavuşturulmalıdır (bazı AB ülkelerinde GSMG ile ilgili katkılarda yapılan kesintiler). |

**YÖNETMELİK NE ZAMAN GEÇERLİDİR?**

Bu kararname 1 Ocak 2014'te yürürlüğe girdi.

**ARKA FON**

[609/2014](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32014R0609) sayılı Tüzük (AB, Euratom) , AB'nin [çok yıllık mali çerçevesi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/multiannual_financial_framework.html) olan 2014-2020 dönemi için AB bütçesi ile bağlantılı olan “öz kaynaklar [paketi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32014R0609) ” ni oluşturan üç yasal [işlemden](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32014R0609) biridir . Paketin diğer iki eylemi şu şekildedir:

|  |  |
| --- | --- |
| - | Avrupa Birliği'nin öz kaynaklar sistemine ilişkin [2014/335 / EU, Euratom Konsey Kararı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:0601_3) ; |

|  |  |
| --- | --- |
| - | Avrupa Birliği'nin öz kaynaklar sistemi için uygulama kurallarına ilişkin [608/2014 sayılı Konsey Tüzüğü (AB, Euratom)](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:0601_4) . |

[Avrupa Komisyonu'nun web sitesinde AB'nin kendi kaynakları hakkında](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/budget/mff/resources/index_de.cfm) daha fazla bilgi mevcuttur .

**ANAHTAR TERİMLER**

**\* Gayri Safi**Milli Gelir **(GSMG)**- belirli bir süre boyunca bir ekonomide ikamet edenlerin gelirlerinin toplamı.

**REFERANS**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **Yasal düzenleme** | **Geçerlilik Tarihi** | **Geçerlilik başlangıcı** | **Üye Devletlerde uygulama için son tarih** | **Avrupa Birliği Resmi Gazetesi** |
| [609/2014](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32014R0609) sayılı Yönetmelik (AB, Euratom) | Birlikte Kararı ile [2014/335 / AB, Euratom](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32014D0335) Konseyi | 1.1.2014 | - | [7.6.2014 tarihli OJ L 168, s. 39-52](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:OJ.L_.2014.168.01.0039.01.DEU) |

**İLGİLİ EYLEMLER**

Avrupa Birliği öz kaynaklar sistemi hakkında 26 Mayıs 2014 tarihli [Euratom](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32014D0335) Konseyi Kararı [2014/335 / EU](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32014D0335) ( [OJ L 168, 7.6.2014, s. 105-111](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:OJ.L_.2014.168.01.0105.01.DEU) )

Avrupa Birliği'nin öz kaynaklar sistemi için uygulama hükümlerini belirleyen 26 Mayıs 2014 tarihli [608/2014](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32014R0608) sayılı Tüzük (AB, Euratom) ( [OJ L 168, 7.6.2014, s. 29-38](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:OJ.L_.2014.168.01.0029.01.DEU) )

Son güncelleme: 16.09.2015

**Uluslararası ticareti etkileme konseptine ilişkin kılavuzlar**

**BELGENİN ÖZETİ:**

[Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın (TFEU) 101 ve 102. Maddelerinde yer alan ticaret kavramı üzerindeki etkisine ilişkin kılavuz ilkeler](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52004XC0427%252806%2529)

**KILAVUZLARIN AMACI NEDİR?**

* TFEU'nun [101. Maddesi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dcelex:12016E101) (Avrupa Topluluğunu Kuran Antlaşmanın (ECT) eski 81. Maddesi), kartelleri [\*](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:l26113%26from%3DEN%23keyterm_E0001#keyterm_E0001) ve rekabeti engelleyen, kısıtlayan veya bozan davranışları (dikey [\*](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:l26113%26from%3DEN%23keyterm_E0002#keyterm_E0002) ve yatay anlaşmalar [\*](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:l26113%26from%3DEN%23keyterm_E0003#keyterm_E0003) ) belirli istisnalarla (Madde 101 para. 3).
* TFEU'nun [102. Maddesi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dcelex:12016E102) (Avrupa Topluluğu'nu (ECT) kuran Antlaşmanın eski 82. Maddesi) şirketler tarafından hakim durumun kötüye kullanılmasını yasaklamaktadır.
* İki madde, ancak anlaşmaların ve uygulamaların AB ülkeleri arasındaki ticaret **üzerinde *önemli bir*etkiye sahip**olabileceği tespit edilebilirse geçerlidir .
* [Avrupa Komisyonu'nun](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/european_commission.html) bu yönergeleri [, Avrupa Birliği Adalet Divanı'nın](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/eu_court_justice.html) içtihat hukukunu dikkate alarak, rekabet davalarına ilişkin olarak AB ülkeleri arasında **ticari etki**kavramını uygulama metodolojisini açıklamayı ve ortaya koymayı amaçlamaktadır.

**ÖNEMLİ ANAHTAR NOKTALAR**

* **TFEU ​​101.Maddesi**durumunda : Anlaşmanın bir bütün olarak AB ülkeleri arasındaki ticareti etkileyebilecek nitelikte olması durumunda, AB hukuku, tek başına alındığında arasındaki ticareti etkileyen anlaşmanın bölümleri de dahil olmak üzere tüm anlaşmaya uygulanır. AB ülkeleri. Aynı taraflar arasındaki sözleşmeye dayalı ilişkiler birkaç faaliyeti kapsıyorsa, bunlar doğrudan birbiriyle ilişkili olmalı ve aynı sözleşmeye devredilmek için ilgili genel sözleşmenin ayrılmaz bir parçası olmalıdır. Aksi takdirde, her iş faaliyeti için ayrı bir anlaşma kabul edilebilir.
* **TFEU 102. Madde**söz konusu olduğunda, AB ülkeleri arasındaki ticareti etkilemesi gereken kötüye kullanımdır. Hakim bir şirket tarafından izlenen genel bir stratejinin parçası olan bir davranış, genel etkisine göre değerlendirilmelidir. Hâkim durumdaki bir teşebbüs, aynı amaç doğrultusunda farklı davranış türlerini kullanırsa (örneğin, rakipleri pazardan çıkarmak veya hariç tutmak), TFEU ​​102.Madde, bu genel stratejinin parçası olan tüm davranış türlerine uygulanır. bu tür davranışlar uygundur, AB ülkeleri arasında ticaret.
* Yönergeler üç ana konuya odaklanır ve aşağıdakileri netleştirmeye çalışır:
  + **AB ülkeleri arasındaki ticaret kavramı**mal ve hizmet geleneksel sınır ötesi alışverişi sınırlı değildir. Bu, kuruluş dahil tüm sınır ötesi ekonomik faaliyetleri kapsayan daha geniş bir terimdir [\*](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:l26113%26from%3DEN%23keyterm_E0004#keyterm_E0004) . Terim, en az iki AB ülkesini (bir kısmını) kapsayan sınır ötesi ekonomik faaliyet üzerinde bir etki olması gerektiğini ima etmektedir;
  + AB ülkeleri arasındaki ticaretin ne şekilde etkilenmesi gerektiğini belirleyen **"etkileme olasılığı"**kelimelerinin anlamı . Adalet Divanı tarafından geliştirilen değerlendirme standardına göre, objektif hukuki veya olgusal koşullar temelinde, söz konusu anlaşma veya uygulamanın doğrudan veya dolaylı olarak fiilen geçerli olabileceğini **makul**bir **olasılıkla**öngörmek mümkün olmalıdır. veya potansiyel olarak AB ülkeleri arasındaki ticareti etkileyebilir. Anlaşmanın AB'deki rekabet yapısını etkileme ihtimalinin yüksek olduğu durumlarda , AB hukuku geçerli olacaktır.
  + **Kavramı**ait **“farkedilebilir”**: ticaretini etkileyen kıstası bir içermektedir **kantitatif element**bir ölçüde nedeni etkilerine muhtemeldir anlaşmalara ve uygulamalara AB hukukunun uygulanabilirliği sınırlandırır. Fark edilebilirlik, özellikle ilgili firmaların söz konusu ürün pazarındaki konumuna ve önemine göre belirlenebilir. Bu fark edilebilirlik değerlendirmesi, her bir durumda geçerli olan koşullara, özellikle anlaşma ve davranış türüne, kapsanan malların türüne ve ilgili şirketlerin pazardaki konumuna bağlıdır.
* Komisyon anlaşmaları prensipte varsayar **yeteneği olmayan**iki koşul aynı anda karşılandığı aşağıdaki eğer gözle AB ülkeleri arasındaki ticaret etkileyen:
  + **Toplam pazar payı**AB'de ilgili piyasada taraflar% 5'ini etmez; ve
  + durumunda **yatay anlaşmalar**, **toplam yıllık**cirosu söz konusu ürünlerle şirketlerin gelmez aşan 40 milyon euro toplamı. **Dikey anlaşmalar**durumunda **, tedarikçinin**ilgili ürünlerle olan **toplam yıllık**cirosu 40 milyon EURO'yu aşmaz .
* Kılavuz, ticaret etkileri kavramının pratikte nasıl uygulanması gerektiğine dair bir gösterge sağlayan çeşitli anlaşma ve uygulamaların bir analizini içerir.
* Ticaret kriterinin etkisi, özerk bir AB yasal kriteridir. Ayrı olarak değerlendirilmesi gerekir ve rekabetin kısıtlanmasından farklıdır.

**KILAVUZLAR NE ZAMAN GEÇERLİDİR?**

27 Nisan 2004'te yürürlüğe girdi.

**ARKA FON**

Ayrıca bakınız:

* [Antitröst Hukukuna Genel Bakış](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/competition/antitrust/overview_en.html) ( *Avrupa Komisyonu*).

**ANAHTAR KELİMELER**

**Karteller:**fiyatları sabitlemek, üretim kısıtlamaları üzerinde anlaşmak veya kendi aralarında pazarları veya müşterileri paylaşmak için bir araya gelen benzer ancak bağımsız şirketler grubu.

**Dikey anlaşmalar:**tedarik zincirinde farklı seviyelerde faaliyet gösteren şirketler arasındaki anlaşmalar (örneğin, bir şirket başka bir şirket için üretim malzemelerini tedarik eder).

**Yatay anlaşmalar:**rakip şirketler arasındaki anlaşmalar.

**Kuruluş:**Başka bir AB ülkesinde istikrarlı ve sürekli ekonomik faaliyet yürütmek için bir AB ülkesinde yasal olarak aktif olan şirketlerin (serbest meslek sahibi ve vasıflı işçiler veya şirketler gibi tüzel kişiler) özgürlüğü.

**ANA BELGE**

[Komisyon bildirimi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52004XC0427%252806%2529) - Antlaşmanın 81. ve 82. Maddelerinde uluslararası ticaret üzerinde bir etki kavramı hakkında kılavuz ilkeler ( OJ C 101, 27.4.2004, s. 81-96)

**İLGİLİ BELGELER**

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Üçüncü Bölüm - Birliğin iç politikaları ve eylemleri - Başlık VII - Rekabet, vergilendirme ve yasaların yakınlaştırılmasına ilişkin ortak kurallar - Bölüm 1 - Rekabet kuralları - Bölüm 1 - İş kuralları - [Madde 101](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dcelex:12016E101) (eski Madde 81 AT Antlaşması) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 88-89)    

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Üçüncü Bölüm - Birliğin iç politikaları ve eylemleri - Başlık VII - Rekabet, vergilendirme ve yasaların yakınlaştırılmasına ilişkin ortak kurallar - Bölüm 1 - Rekabet kuralları - Bölüm 1 - İş kuralları - [Madde 102](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dcelex:12016E102) (eski Madde 82 AT Antlaşması) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 89)    

Konsey Yönetmeliği (EC) sayılı [1/2003](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dcelex:32003R0001) 16 uygulanmasına ilişkin Aralık 2002 yarışma kurallarına belirtilen maddelerinde 81 ve Antlaşması 82. ( OJ L 1, 4.1.2003, s. 1-25)

1/2003 sayılı Tüzükte (AT) yapılan aşağıdaki değişiklikler orijinal metne dahil edilmiştir. Bu [konsolide sürüm](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:02003R0001-20090701) yalnızca belgesel niteliktedir.

Son güncelleme: 05/29/2020

**Avrupa'da tüketici okuryazarlığını ve güvenini artırın**

Tüketici güveni, güçlü ve rekabetçi bir Avrupa ekonomisinin önemli bir parçasıdır.

**YASAL DÜZENLEME**

Komisyon'dan Avrupa Parlamentosu, Konsey, Avrupa Ekonomik ve Sosyal Komitesi ve Bölgeler Komitesi'ne Tebliğ: Daha Fazla Güven ve Büyüme için Avrupa Tüketici Gündemi ( [COM (2012) 225 final](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52012DC0225) , 22 Mayıs 2014).

**ÖZET**

2012 yılında Komisyon, Avrupa Güven ve Büyüme Tüketici Gündeminin kabul edilmesine ilişkin bir tebliğ yayınladı. Tüketiciler, iç pazarın merkezi unsuru haline getirilecek.

İki yıl sonra, Komisyon, özellikle çevrimiçi ve sınır ötesi alışverişlerin giderek daha yaygın hale geldiği bir dönemde, tüketici güvenini artırmak için 2012'den bu yana atılan girişimleri değerlendiren Ocak 2012 - Aralık 2013 dönemi için tüketici politikası hakkında bir rapor yayınladı.

**BU BİLDİRİMİN AMACI NEDİR?**

2012'de Komisyon, önümüzdeki yıllara yönelik bir Avrupa tüketici politikası için stratejik vizyonunu ortaya koydu.Hızla değişen iş dünyasında tüketici güvenini sağlamak ve güçlendirmek için 61 önlem belirlendi. Tüketicinin korunması, bilgiye erişim, [tazminat](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:090402_1) ve [yaptırıma](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:l32047) odaklanan eylemler ve tüketici haklarının teknolojik değişimin hızlı hızına ayak uydurabilmesini sağlama.

**Şimdiye kadar Neler Başarıldı?**

Bir 2014 Komisyonu raporu, 2012 Avrupa Tüketici Gündeminde tanımlanan 50 eylemin Aralık 2013'e kadar tamamlandığı sonucuna varmıştır . Kalan on bir önlem şu anda devam ediyor.

2014 raporu şunu buldu:

* Komisyon , **tüketici**güvenliğini teşvik etmek amacıyla genel ürün güvenliği ve piyasa gözetimi ile ilgili teklifleri kabul etti. Daha hedefe yönelik girişimler arasında turist konaklama yerleri, tıbbi cihazlar, kozmetikler ve hayvan ve bitki sağlığı;
* Komisyon, **tüketici hakları**konusundaki **bilginin**iyileştirilmesi amacıyla , tüketicinin korunmasına yönelik hedefli bilgiler yayınladı ve kullanıcı dostu web siteleri ve veritabanları kurdu. Tüketici örgütleri, işletmeler ve düzenleyiciler gibi ilgili paydaşlarla iki temel konu tartışıldı: yanıltıcı veya yanlış çevresel iddialar ve çevrimiçi karşılaştırmalar yapma olasılığı;
* Amacıyla **tüketici koruma mevzuatı uygulayan,**önemli önerileri [alternatif uyuşmazlık çözüm](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:0904_3) ve [online uyuşmazlık çözümü](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:0904_2) yanı sıra toplu tazminat kabul edilmiştir;
* Komisyon, **ilgili tüm politikalarda tüketici çıkarlarını yaygınlaştırmak**amacıyla **temel**olarak finansal hizmetler, dijital piyasalar, enerji, ulaşım, gıda ve sürdürülebilir tüketime odaklanmıştır.

**ARKA FON**

Tüketici harcamaları, Avrupa Birliği'nin gayri safi yurtiçi hasılasının% 50'sinden biraz fazlasını oluşturuyor. Sonuç olarak, bireylerin Avrupa ekonomisinin sağlığı üzerinde büyük bir kolektif etkisi vardır. Tüketici güveninin sağlanması, Avrupa iç pazarının büyümesi için çok önemlidir.

Avrupa Komisyonu'nun [Adalet ve Tüketiciler Genel Müdürlüğü'nün](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/consumers/eu_consumer_policy/our-strategy/index_en.htm) web sitesinde daha fazla bilgi mevcuttur .

**İLGİLİ EYLEMLER**

Komisyon personeli çalışma belgesi: Tüketici Politikası Raporu (Temmuz 2010 - Aralık 2011) - Komisyon'dan Avrupa Parlamentosu, Konsey, Ekonomik ve Sosyal Komite ve Bölgeler Komitesi'ne Tebliğ Eşliğinde : Güven ve Büyüme için Avrupa Tüketici Gündemi ( [SWD (2012) 132](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52012SC0132) 22 Mayıs 2012 [finali](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52012SC0132) ).

Avrupa Komisyonu [Tüketici Politikası Raporu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/consumers/strategy-programme/policy-strategy/documents/consumer_policy_report_2014_en.pdf) (Ocak 2012 - Aralık 2013).

Son güncelleme: 05.01.2015

**Uluslararası kültürel ilişkiler için AB stratejisi**

**BELGENİN ÖZETİ:**

[Ortak İletişim ( JOIN ( 2016) 29 final) - Uluslararası Kültürel İşbirliği Stratejisi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52016JC0029)

[Madde Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşma (TFEU) 6](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E006)

**BU BİLDİRİMİN VE MADDE 6 TFEU'NUN AMACI NEDİR ?**

* İletişim , [Avrupa Komisyonu'nun](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/european_commission.html) AB'yi dünya sahnesinde daha etkili bir aktör [haline getirme](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/european_commission.html) önceliğini daha yetenekli hale getirmek için daha etkili uluslararası kültürel ilişkiler (yani farklı kültürler arasında fikir, görüş ve bakış açılarının alışverişi) için bir strateji önermektedir . uluslararası ortak ve onu sürdürülebilir büyümenin daha verimli bir destekçisi haline getirin.
* Teklif, barışa, [hukukun üstünlüğüne](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/rule_of_law.html%3Flocale%3Dde) , ifade özgürlüğüne, karşılıklı anlayışa ve Temel değerlere saygıya dayalı küresel bir düzeni desteklemek için "kültürel diplomasiyi" kullanan AB ülkeleri, ulusal kültür kuruluşları ve özel ve kamu kurumları arasında **kültürel işbirliği için**bir **model**içermektedir. .
* Kültür politikası öncelikle AB ülkeleri için bir mesele olsa da, TFEU ​​6. Maddesine göre AB , AB ülkelerinin bu alandaki faaliyetlerini destekleyebilir, koordine edebilir ve tamamlayabilir.

**ÖNEMLİ ANAHTAR NOKTALAR**

Kültür sadece sanat ve edebiyattan ibaret değildir. Aksine, kültürlerarası diyalogdan [\*](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:4298957%26from%3DEN%23keyterm_E0001#keyterm_E0001) turizme, eğitim ve araştırmadan yaratıcı endüstrilere, kültürel mirasın korunmasından yeni teknolojilerin teşvik edilmesine ve el sanatlarından kalkınma işbirliğine kadar geniş bir faaliyet yelpazesini kapsar .

Kültürel işbirliği klişeleri ve önyargıları ortadan kaldırdığı ve kültürlerarası diyalog çatışmayı önleyebileceği ve uzlaşmayı destekleyebileceği için **AB dış politikasında**da önemli bir rol oynar . Kültür, mültecileri entegre etmek, şiddet içeren radikalleşmeyle mücadele ve küresel kültürel mirası korumak gibi küresel zorlukların üstesinden gelmeye yardımcı olur.

Kültür aynı zamanda hem AB içinde hem de dışında büyük **sosyal ve ekonomik faydalar**yaratmak için bir araç olabilir , örn. B. Vatandaş katılımı ve turizmden elde edilen gelir.

Strateji, [AB kültürü ve uluslararası ilişkiler](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:cu0002) ve [AB kalkınma](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:11010202_3) işbirliğinde [kültürün rolü](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:11010202_3) üzerine önceki iletişimleri temel alır [ve](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:cu0002) günceller [ve](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:cu0002)**üç öncelikli alanda**kültürel işbirliğini güçlendirmeye odaklanır :     

* Kültürel ve yaratıcı endüstrileri ve yerel yönetimlerin rolünü güçlendirerek **sürdürülebilir sosyal ve ekonomik kalkınmayı teşvik**etmek. Bu alandaki önlemlere örnekler:
  + Asya-Avrupa Vakfı [Yaratıcı Ağları programı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.asef.org/projects/programmes/2955-asef-creative-networks) ;
  + AB tarafından [UNIDO (Birleşmiş Milletler Sınai Kalkınma Örgütü)](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.unido.org/) ile işbirliği içinde desteklenen, kültürel ve yaratıcı sektörlerde kümelenmeler geliştirmek için güney Akdeniz'de bir proje ;
  + [Yaratıcı Avrupa](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:1002_1) programına katılan tüm ülkeleri (Sırbistan, Moldova, Türkiye, Gürcistan ve Ukrayna dahil) [içeren](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://creativehubs.eu/) bir [Avrupa yaratıcı merkezler ağı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://creativehubs.eu/) .
* Topluluklar ve farklı inançlara sahip insanlar arasında barış içinde bir arada yaşamayı teşvik etmek. Kültürlerarası diyalog, insan haklarına saygı gösteren ve ilgili kültürel çerçeve koşullarına ve ilgi alanlarına göre uyarlanmış tedbirler yoluyla farklı yerel tutumları hesaba katan adil, barışçıl ve kapsayıcı toplumların gelişimini destekleyebilir . Bu içerir
  + Ermenistan, Azerbaycan, Beyaz Rusya, Gürcistan, Moldova ve Ukrayna'nın katılımıyla [Doğu Ortaklığı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://ec.europa.eu/neighbourhood-enlargement/neighbourhood/eastern-partnership_en) çerçevesinde kültürü tanıtmaya yönelik programlar ;
  + [Anna Lindh Vakfı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.annalindhfoundation.org/) ve [Akdeniz](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ufmsecretariat.org/) için [Birliğin](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ufmsecretariat.org/) 42 ülkesindeki kuruluş ağına destek .
* Araştırmaları teşvik ederek, kültürel mallarda yasa dışı ticaretle mücadele ederek ve kültürel miras alanlarını koruyarak kültürel mirasın korunması **için işbirliğini güçlendirmek**. Kültürel mirasın restorasyonu ve teşvik edilmesi turizmi canlandıracak ve ekonomik büyümeyi teşvik edecektir. Bu, diğerlerinin yanı sıra içerir . aşağıdaki önlemler:
  + İklim değişikliğinin tehdidi altındaki kültürel mirasın korunması ve yönetimi için üçüncü ülkelerin de katılabileceği yeni çözümler bulmak için [Horizon 2020 programı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:2701_3) kapsamında araştırma ;
  + Çalınan eserleri hızlı bir şekilde tespit etmek için gümrük memurlarının sınır denetim noktalarında eğitilmesine yardımcı olmak dahil olmak üzere kültürel miras mallarının ticaretiyle mücadele;
  + Kültürel Miras Alanlarının Korunması için bir **Hızlı Tepki Mekanizması**oluşturmak için [UNESCO](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://en.unesco.org/) ile birlikte çalışmak . [Suriye Krizi Cevabı AB Bölgesel Vakıf Fonu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://ec.europa.eu/neighbourhood-enlargement/neighbourhood/countries/syria/madad_en) da kültür mirasını korumak ve kültürel çeşitliliği destekleme tedbirleri finanse etmektedir.

Kültür alanındaki AB işbirliği projesi hem AB ülkelerini hem de gelişmekte olan ülkeleri kapsar ve aşağıdakiler tarafından ileriye götürülebilir:

* Kaynakların birleştirilmesi ve üçüncü ülkelerle işbirliği;
* AB'deki ulusal kültür enstitüleriyle işbirliğini geliştirmek;
* üçüncü ülkelerdeki ( [delegasyonlar](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://ec.europa.eu/neighbourhood-enlargement/about/eu-delegations_en) ) AB büyükelçiliklerinin artan kullanımı ;
* Yerel nüfusa hizmet sağlanması, ortak projelerin uygulanması ve burs verilmesi ile kültür ve eğitim alanlarında değişim önlemlerinin düzenlenmesi için Avrupa Kültür Evleri'nin oluşturulması;
* ortak AB kültürel etkinlikleri;
* Stratejik uluslararası ortaklara odaklanın;
* AB ülkeleri ve üçüncü ülkeler arasında öğrenci, bilim insanı ve üniversite mezunu değişimi.

Bu kültürel strateji, örneğin, mevcut kaynaklar kullanılarak geliştirilebilir. B.

* [Ortaklık](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:28_1) aracı (üçüncü ülkelerin katılımı için AB aracı),
* [Avrupa Demokrasi ve İnsan Hakları Aracı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:1302_1) ,
* [İstikrar ve barış aracı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:110102_3) ,
* [Yaratıcı Avrupa programı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eacea.ec.europa.eu/kreatives-europa_de) (kültürel mirası tanıtmak için),
* [AB genişleme politikası](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/enlargement.html) (kültür politikası dahil),
* [Avrupa Komşuluk Politikası](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/neighbourhood_policy.html%3Flocale%3Dde) (16 komşu ülke ile işbirliği ),
* [Kalkınma işbirliği aracı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:110102_1) ,
* [Cotonou Anlaşması](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:r12101) (Afrika, Karayipler ve Pasifik ülkeleri ile AB işbirliği).

**ARKA FON**

* [Avrupa kültür gündemi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://ec.europa.eu/culture/policy/strategic-framework_de)
* [Avrupa Birliği için küresel strateji](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://europa.eu/globalstrategy/en)
* [Avrupa Kültürel Miras Yılı 2018](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://ec.europa.eu/culture/news/20160830-commission-proposal-cultural-heritage-2018_en)

**ANAHTAR TERİMLER**

**Kültürlerarası diyalog:**farklı kültürler arasında fikir, görüş ve bakış açıları alışverişi.

**ANA BELGE**

Avrupa Parlamentosu ve Konsey ile ortak iletişim: Uluslararası kültürel ilişkiler için gelecekteki AB stratejisi ( [JOIN (2016) 29 final](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52016JC0029) , 8 Haziran 2016)

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Bölüm Bir - İlkeler - Başlık I - Birlik yetki türleri ve alanları - [Madde 6](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E006) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 52-53)  

**İLGİLİ BELGELER**

AB'nin dış ilişkilerinde ve özellikle kalkınma işbirliğinde kültürün rolüne ilişkin Konsey [sonuçları](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52015XG1215%252804%2529) ( OJ C 417, 15.12.2015, s. 41-43)

[Kararlar](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:42008X1221%252802%2529) Konseyi ve Üye Devletlerin Hükümet Temsilcileri, Birlik ve üye devletler (dış ilişkilerinde kültürel çeşitliliği ve kültürler arası diyaloğu teşvik üzerine, Konsey bünyesinde toplanan OJ C 320, 16.12.2008, s. 10-12)

Son güncelleme: 07/17/2017

**Gümrüklerde bilgi teknolojisi**

**BELGENİN ÖZETİ:**

[Gümrükte bilgi teknolojisinin kullanımına ilişkin 2009/917 / JHA Kararı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32009D0917)

**BU KARARIN AMACI NEDİR?**

* Karar cümledeki ve günceller [Gümrük Bilgi Sistemi (CIS Sözleşmesi) Sözleşmesi'ni](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:41995A1127%252802%2529) yıla 1995 Yönetmelik ile uyumlu hale getirmek için (AK) hayır. [766/2008](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32008R0766) , Yönetmelik (EC) no. [515/97](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:31997R0515) (bkz [Özeti](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/ALL/%3Furi%3DLEGISSUM:l11037) ) Gümrük ve tarımsal düzenlemelerin doğru uygulanmasına ilişkin olarak AB ülkeleri ve [Avrupa Komisyonu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/european_commission.html) arasındaki işbirliği .
* BDT'nin amacı, verileri daha hızlı kullanılabilir hale getirerek ve böylelikle AB ülkelerinin gümrük idarelerinin işbirliği ve kontrol prosedürlerinin etkinliğini artırarak ciddi ulusal hukuk ihlallerinin önlenmesi, soruşturulması ve kovuşturulmasına destek olmaktır .

**ÖNEMLİ ANAHTAR NOKTALAR**

ZIS, tüm AB ülkelerinden erişilebilen **merkezi bir veritabanından**oluşur . Kişisel veriler de dahil olmak üzere, yalnızca aşağıdaki kategorilerde amacına ulaşmak için gerekli olan verileri içerir:

* Mallar (alınıp satılabilen ürünler);
* Ulaşım Şekli;
* Şirketler;
* İnsanlar;
* Dolandırıcılık uygulamalarındaki eğilimler;
* Uzmanlığın mevcudiyeti;
* Malların alıkonulması, el konulması veya müsadere edilmesi;
* Nakit alıkoyma, el koyma veya müsadere etme.

**gizlilik**

* Kararda aksi belirtilmedikçe, (AB) [2016/680](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32016L0680) sayılı Direktif veri koruma için geçerlidir.
* CIS, tespit ve bildirim, gizli kayıt, hedefli kontrol ve stratejik veya operasyonel analiz gibi önlemler bağlamında kullanılan, sistemin amacı için gerekli olan verileri (kişisel veriler dahil) kapsar.
* Bu karar, özellikle [Avrupa Birliği Temel Haklar Şartı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/charter_fundamental_rights.html) tarafından tanınan temel haklar ve ilkelerle uyumludur . AB ülkelerinin resmi belgelere halkın erişimine ilişkin anayasal kurallarını uygulamalarını engellemez.
* Yalnızca giren AB ülkesi, ZIS veritabanına girdiği verileri değiştirme, ekleme veya silme yetkisine sahiptir.
* Girilen veriler, yalnızca girildikleri amacı yerine getirmek için gerekli olduğu sürece saklanacaktır. Depolamalarının gerekliliği, giriş yapan AB ülkesi tarafından yılda en az bir kez kontrol edilmektedir.

**Gümrük amaçlı dosya tanımlama sistemi**

* Gümrük amaçlı dosya tanımlama sistemi olarak adlandırılan özel bir veri tabanı, ulusal makamların araştırdıkları kişi veya şirketlerin diğer AB ülkelerinde araştırılıp araştırılmadığını belirlemelerine olanak sağlamak için oluşturulmuştur. Gümrük tanımlama sisteminin amaçları doğrultusunda, her bir AB ülkesi, diğer AB ülkelerinin yanı sıra [Europol](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dlegissum:23040102_1) ve [Eurojust'a,](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:4369105) ulusal yasalarının ciddi ihlallerinin bir kaydını gönderir : en az 12 ay hapis cezası veya para cezası ile sonuçlanan ihlaller en az 15.000 Euro'dur.
* Kamu düzenine veya diğer temel çıkarlara zarar veriyorsa, bir AB ülkesinin bu veri tabanına girmesi gerekmez.
* Bu süre içinde herhangi bir ihlal bulunmazsa veriler üç yıldan daha uzun süre saklanmayacaktır. Son araştırma faaliyetinin üzerinden on iki ay geçmişse, veriler üç yıllık sürenin bitiminden önce silinecektir. Bu süre, bir suçla ilgili veriler henüz mahkumiyete yol açmadıysa altı yıla, mahkumiyet varsa on yıla uzatılır.

**İzleme ve yönetim**

* Her AB ülkesi, karar kapsamındaki verilerin bağımsız olarak izlenmesini sağlamak için kişisel verilerin korunmasından sorumlu bir veya daha fazla ulusal denetim makamı atar. Ortak bir denetim otoritesi de kurulur; Her bir AB ülkesinden, ilgili ulusal denetim makamı ( makamları ) tarafından atanan iki temsilciden oluşur .
* [Avrupa Veri Koruma Denetmeni](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dlegissum:0102_11) BDT konusunda Komisyon'un faaliyetlerini yönetmektedir.
* AB ülkelerinin gümrük idarelerinin temsilcilerinden oluşan ve Komisyonun dahil olduğu bir komite, kararın uygulanması ve doğru bir şekilde uygulanmasından (oybirliğiyle karar verme) ve ayrıca BDT'nin teknik ve teknik alanlarda düzgün işleyişinden sorumludur. operasyonel şartlar (üçte iki çoğunlukla karar verme).

**KARAR NE ZAMAN GEÇERLİDİR?**

27 Mayıs 2011'de yürürlüğe girdi .

**ARKA FON**

Ek Bilgiler:

* [Gümrük bilgi sistemi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://edps.europa.eu/data-protection/supervision-coordination/customs-information-systems_de) ( *Avrupa Veri Koruma Denetçisi*).

**ANA BELGE**

Gümrük alanında bilgi teknolojisinin kullanımına ilişkin 30 Kasım 2009 tarihli Konsey Kararı [2009/917 / JHA](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32009D0917) ( OJ L 323, 10.12.2009, s. 20-30)

2009/917 / JHA Kararında yapılan geriye dönük değişiklikler orijinal metne dahil edilmiştir. Bu [konsolide sürüm](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:02009D0917-20091230) yalnızca belgesel niteliktedir.

**İLGİLİ BELGELER**

[Suçu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32016L0680) önlemek, soruşturmak, tespit etmek veya kovuşturmak amacıyla yetkili makamlar tarafından kişisel verilerin işlenmesine ilişkin olarak gerçek kişilerin korunmasına ilişkin 27 Nisan 2016 tarihli (AB) [2016/680](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32016L0680) Avrupa Parlamentosu ve Konseyi Direktifi suçlar veya cezaların infazının yanı sıra verilerin serbest dolaşımı ve Konseyin Çerçeve Kararı 2008/977 / JHA'nın yürürlükten kaldırılması ( OJ L 119, 4.5.2016, s. 89-131)

[Birleştirilmiş sürüme](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:02016L0680-20160504) bakın .

Üye Devletlerin idari makamları arasında karşılıklı idari yardım ve bu makamlar ile Komisyon arasında gümrük ve tarımsal düzenlemelerin doğru uygulanması amacıyla işbirliğine ilişkin 13 Mart 1997 tarih ve [515/97](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:31997R0515) sayılı Konsey Tüzüğü (AB) ( OJ L 82 , 22 Mart 1997, s. 1-16)

[Birleştirilmiş sürüme](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:01997R0515-20160901) bakın .

Son güncelleme: 08.11.2019

**AB kalkınma politikası**

**BELGELERİN ÖZETİ:**

[Madde Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşma (TFEU) 4](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E004)

[Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın (TFEU) 208. Maddesi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E208)

[Avrupa Birliği Antlaşması (TEU) Madde 21 ( 2) ( d)](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M021)

**AVRUPA BİRLİĞİ ANLAŞMALARINDA AB KALKINMA POLİTİKASI**

[Madde 4 TFEU](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E004) , AB'ye [kalkınma işbirliği](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/development_aid.html) alanında harekete geçme ve ortak bir politika izleme sorumluluğu verir . AB ülkeleri de bu alanda kendi [yetkilerini kullanabilirler](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/competences.html) .

[TFEU ​​208. Maddede belirtildiği](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E208) gibi, AB kalkınma politikasının temel amacı , yoksullukla mücadele ve uzun vadede yoksulluğun ortadan kaldırılmasıdır. 208. Madde ayrıca AB ve AB ülkelerini [Birleşmiş Milletler](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://www.un.org/) (BM) ve diğer ilgili uluslararası kuruluşlar çerçevesinde verilen taahhütleri yerine getirmekle yükümlü kılar . 

AB kalkınma politikası, aynı zamanda, AB'nin dış eyleminin hedeflerini, özellikle de Avrupa Birliği Antlaşması'nın (TEU) [21 ( 2) ( d) Maddesinde](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M021) belirtilen hedefleri , yani gelişmekte olan ülkelerde sürdürülebilir ekonomik, sosyal ve çevresel kalkınmayı takip eder. Yoksulluğu ortadan kaldırmanın birincil amacı. 

TEU Madde 21 ( 2) ' de belirtilen hedeflere uygun olarak , kalkınma politikası, diğer şeylerin yanı sıra, demokrasinin, hukukun üstünlüğünün ve insan haklarının teşvik edilmesine, barışın sürdürülmesine ve çatışmaların önlenmesine, çevrenin kalitesine ve sürdürülebilirliğe katkıda bulunur. iyileştirmek, doğal veya insan kaynaklı afetlerden etkilenen insanlara, ülkelere ve bölgelere yardım etmek ve gelişmiş çok taraflı işbirliğine ve sorumlu küresel yönetişime dayalı bir dünya düzenini teşvik etmek için küresel doğal kaynakların yönetimi.

**ÖNEMLİ ANAHTAR NOKTALAR**

**Küresel taahhütler**

*Daha güçlü bir küresel aktör olarak AB*

AB, dünyada daha fazla barış ve refah için AB ve AB ülkelerinden mevcut tüm kaynakları bir araya getirmeye çalışmaktadır. Tam olarak uygulanması [AB Küresel Stratejisi (ABGS)](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eeas.europa.eu/topics/eu-global-strategy_en) üzerine [Dış ve Güvenlik Politikası](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/foreign_security_policy.html) Bu strateji nişan için AB'nin temel ilgi alanlarını ve esasları belirler ve bir daha inandırıcı bir görüş sağlar 2017 yılında başlayan dünyanın sorumlu ve duyarlı AB. BM'nin Sürdürülebilir Kalkınma Hedefleri (SDGs) ABGS uygulanmasında çapraz kesme elemanları olacak.

AB ve AB ülkeleri, Resmi Kalkınma Yardımının (ODA) en büyük bağışçısıdır. [**Avrupa Kalkınma Fonu (EDF)**](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:1103_1) temin etmek başlıca AB araçtır geliştirme yardımı 79 Afrika, Karayip ve Pasifik (ACP) ve [denizaşırı ülke ve bölgede](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:1105_1) altında [Cotonou Anlaşması](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3DLEGISSUM:r12101) . 

AB, [kalkınma](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:110102_1) işbirliğine yönelik [finansman aracı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:110102_1) yoluyla, gelişmekte olan ülkelerdeki yoksulluğu azaltmayı ve sürdürülebilir ekonomik, sosyal ve çevresel kalkınmayı, demokrasiyi, hukukun üstünlüğünü, insan haklarını ve iyi yönetişimi teşvik etmeyi amaçlamaktadır.

*2030 Sürdürülebilir Kalkınma Gündemi ve Avrupa Kalkınma Politikası Mutabakatı*

[2030 Gündem Sürdürülebilir Kalkınma](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://sustainabledevelopment.un.org/post2015/transformingourworld) ve 17 [SDGs](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.un.org/sustainabledevelopment/sustainable-development-goals/) 193 tarafından kabul edilen, BM üye ülkeleri 2015, yoksulluğu ortadan kaldırma ve 2030 yılında küresel sürdürülebilir kalkınma için yeni küresel çerçeve oluştururlar. 

AB, 2017 Yılı [Yeni Avrupa Kalkınma Mutabakatında](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:42017Y0630%252801%2529) , EUGS doğrultusunda , desteklenen 2030 Sürdürülebilir Kalkınma Gündemi'ne ulaşmak için AB kurumları ve AB ülkelerinin gelişmekte olan ülkelerle iş birliği içinde ilkelerini belirlemektedir. BM [Addis Ababa Eylem](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.un.org/esa/ffd/wp-content/uploads/2015/08/AAAA_Outcome.pdf) Gündemine ve 2015'te kabul edilen [Paris İklim Değişikliği Anlaşmasına](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:20010104_1) Katkıda Bulunarak .

Mutabakat, AB'nin kalkınma önlemlerini SKH'lerle uyumlu hale getiriyor ve 2030 Gündeminin (İnsan, Gezegen, Refah , Barış ve Ortaklık) “beş Ps ” sine dayanıyor .

*Sürdürülebilir kalkınmanın finansmanı*

AB, **Kalkınma için Finansman Konulu Üçüncü Uluslararası Konferans'ta**193 BM üye devletinin ortaklığıyla varılan bir anlaşma olan Addis Ababa Eylem Gündemine taraftır . 2030 Gündeminin ayrılmaz bir parçasıdır ve finansal ve finansal olmayan kaynakların etkin kullanımına dayanan ve en büyük önemi ülkelerin bireysel çabalarına ve sağlam siyasi kavramlara atfedilen yeni bir uygulama modeli sağlar. Eylem alanları şunları içerir:

* yerel kamu kaynakları
* yerli ve yabancı özel işletme ve finans
* uluslararası kalkınma işbirliği
* kalkınma motoru olarak uluslararası ticaret
* Borç ve Borç Sürdürülebilirliği
* sistemik sorunlar
* Bilim, teknoloji, yenilikçilik ve kapasite geliştirme.

*Üçüncü Ülkeler için Yatırım Planı*

Yardım etmek SDGs elde etmek ve kamu ve özel yatırımı hem teşvik, AB kurmak [Avrupa Fonu için Sürdürülebilir Kalkınma (EFSD)](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:4314965) ve 2017 yılında EFSD Garanti. Bunlar, Sahra altı Afrika'da sürdürülebilir kalkınmanın zorluklarını ve AB'nin [çevresinde](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/neighbourhood-enlargement/neighbourhood/overview_en) reformlar yoluyla geçişi ele alan Avrupa [Dış Yatırım Planının (EIP) bir](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/commission/eu-external-investment-plan_de) parçasıdır . 

*Post-Cotonou*

[Müzakereler](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://europa.eu/rapid/press-release_IP-18-3930_de.htm) olan [süregelen](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://europa.eu/rapid/press-release_IP-18-3930_de.htm) ACP ülkeleri ile yapılacak AB ilişkilerini yeniden tanımlamak için. Bunlar şu anda 2020'de sona erecek olan Cotonou Anlaşması tarafından tanımlanmaktadır. Anlaşma, yoksulluğun azaltılmasına, istikrarı artırmaya ve ACP ülkelerini dünya ekonomisine entegre etmeye yardımcı oldu.

*Kalkınma Etkinliği ve Ortak Programlama - AB Ülkeleri ile Daha İyi İşbirliği*

AB, SDG'lere ulaşmak için yardımın mümkün olduğunca etkili bir şekilde kullanılmasını sağlamaya kararlıdır. Bu bağlamda, aşağıdakiler de dahil olmak üzere birkaç uluslararası anlaşmayı kabul etmiştir:

* [2005 Paris Deklarasyonu ve 2008 Akra Eylem Planı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.oecd.org/dac/effectiveness/34428351.pdf) ,
* [2011 Busan Final Belge](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://effectivecooperation.org/wp-content/uploads/2016/03/OUTCOME_DOCUMENT_-_FINAL_EN.pdf) ve
* [2016 Nairobi nihai belge](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://effectivecooperation.org/wp-content/uploads/2016/12/OutcomeDocumentEnglish.pdf) .

2016 Nairobi üst düzey toplantısında yeniden tanımlanan **kalkınma etkinliğinin**temel ilkeleri şunlardır:

* Gelişmekte olan ülkelerin kalkınma önceliklerini sahiplenmesi,
* Şeffaflık ve karşılıklı hesap verebilirlik,
* sonuç odaklı kalkınma işbirliği ve
* Kapsayıcı kalkınma ortaklıklarına tüm paydaşların katılımı.

Bu ilkeler, bir ortak ülkede çalışan ve kalkınma işbirliğini ortaklaşa planlayan çeşitli AB kalkınma ortaklarıyla (AB ve AB ülkeleri) [**ortak program**](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://ec.europa.eu/info/aid-development-cooperation-fundamental-rights/ensuring-aid-effectiveness/joint-programming-development-cooperation_en) planlamasının yanı sıra programlarda ve projelerde de uygulanmaktadır . 

*Kalkınma için Politika Uyumluluğu (PKE)*

[Kalkınma İçin Politika Uyumluluğu (PCE)](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/info/policies/international-cooperation-and-development_en) aracılığıyla AB , politikalarının gelişmekte olan ülkeler üzerindeki olumsuz yayılma etkilerini en aza indirmeye çalışmaktadır. Amaç:

* Ortak ülkelerin yararına ve SKH'leri desteklemek için farklı AB politikaları arasındaki sinerjiyi teşvik edin;
* kalkınma işbirliğinin etkinliğini artırmak.

AB, SKH'lerin takip edilmesiyle ilgili kalmasını sağlamak için, PKE'yi Komisyon'un 2030 Gündeminin uygulanmasına ilişkin genel çalışmasına entegre etti . AB ülkeleri, ulusal politikalarında PKE'yi sağlamak için kendi mekanizmalarına da sahiptir. [AB'nin 2019 Politika Tutarlılık Kalkınma rapor](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://ec.europa.eu/international-partnerships/system/files/swd-2019-20-pcdreport_en.pdf) üzerinde PCE alanındaki AB kurumları ve ülkelerinin kaydettiği ilerleme de görünüyor 2015-2018 dönemi .

**İnsanlar**

*Yoksulluk ve eşitsizliklerin azaltılması*

Yoksulluğun ortadan kaldırılması ( [SDG 1](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.un.org/sustainabledevelopment/poverty/) ) ve eşitsizlikler ve ayrımcılıkla mücadele ( [SDG 10](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.un.org/sustainabledevelopment/inequality/) ), AB kalkınma politikasının temel bileşenleridir.

Komisyon'un 2017'de başlattığı eşitsizlik analizi araştırmasının ilk sonuçları şunu göstermektedir:

* Gelişmekte olan ülkelerde, gelir eşitsizliği yüksektir ve ortalama olarak 30 yıl öncesine göre daha yüksektir ;
* Gelir eşitsizliği bazı Latin Amerika ülkelerinde (Brezilya, Peru, Meksika) azalırken, bazı Asya ülkelerinde (Çin ve Vietnam) artmıştır;
* Latin Amerika ve Sahra Altı Afrika, dünyadaki en eşitsiz bölgelerdir.

Ulusal eşitsizlik, hızlı büyümenin ve yoksulluğun azaltılmasının önünde büyük bir engel olmaya devam ediyor. Aşırı yoksulluk dünya çapında azalmaya devam etse de Afrika'da, özellikle Sahra altı Afrika'da hala yaygındır.

*İnsan gelişimi*

AB kalkınma politikası öncelikleri arasında yoksulluğun ortadan kaldırılması ( [SDG 1](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.un.org/sustainabledevelopment/poverty/) ), eşitsizlikler ve ayrımcılıkla mücadele ( [SDG 10](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://sustainabledevelopment.un.org/sdg10) ) ve kimseyi geride bırakmama yer alıyor. [İnsancıl gelişim politikası yaklaşımı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://ec.europa.eu/international-partnerships/topics/human-rights_en) insanlar, onların fırsatlar ve kararlar üzerinde odaklanmaktadır. AB, ortak ülkelerin toplumlarının ve ekonomilerinin daha kapsayıcı ve sürdürülebilir hale gelmesine yardımcı oluyor, böylece herkes kalkınmadan fayda sağlıyor ve kimse geride kalmasın.

*Cinsiyet eşitliği ve kadının güçlenmesi*

Cinsiyet eşitliği, AB'nin temel bir değeridir (Madde 2 TEU) ve Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşma'da (Madde 19 TFEU) yer alan siyasi bir hedeftir. AB, [cinsiyet eşitliğini ve kadınların güçlendirilmesini](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/international-partnerships/sdg/gender-equality_en) teşvik ederek , [SDG 5'in](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.un.org/sustainabledevelopment/gender-equality/) ve 2017 Avrupa Kalkınma Konsensüsünde de vurgulanan 2030 Gündeminin tamamının gerçekleştirilmesine katkıda bulunuyor .     

Dünya nüfusunun yarısını kadınlar ve kız çocukları oluşturduğundan, cinsiyet eşitliği eşitlikçi ve kapsayıcı sürdürülebilir kalkınma için temel bir ön koşuldur. AB, kadınların ve kızların sosyal, ekonomik, politik ve sivil hayata tam ve eşit bir şekilde katılabilmelerini sağlamak istiyor. Özellikle, ayrımcı yasalar ve hizmetlere ve adalete eşit olmayan erişim, eğitim, sağlık hizmetleri ve istihdam, ekonomik özgürleşme ve siyasi katılım gibi cinsiyet eşitliği önündeki engellerin kaldırılmasını ve cinsel ve toplumsal cinsiyet temelli şiddetin ortadan kaldırılmasını destekler. sosyal sorunları ele alarak Normlar ve cinsiyet kalıpları ve kadın hareketleri ve sivil topluma destek.

2016-2020 Cinsiyet Eşitliği için AB Eylem Planı, AB dış politikası aracılığıyla tüm dünyada bu öncelikli hedeflerin gerçekleştirilmesi için bir çerçeve sunmaktadır. In 2017 [, Avrupa Komisyonu yayınlanan](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/european_commission.html) ilk [raporunu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/transparency/regdoc/rep/10102/2017/EN/SWD-2017-288-F1-EN-MAIN-PART-1.PDF) uygulanmasına ilişkin [Cinsiyet Eşitliği 2016-2020 AB Eylem Planı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://op.europa.eu/en/publication-detail/-/publication/62f7aa16-c438-11e7-9b01-01aa75ed71a1) .

AB'nin en önemli girişimlerinden biri, kadınlara ve kız çocuklarına yönelik şiddeti ortadan kaldırmak için BM ile benzersiz bir ortaklık olan 500 milyon Euro'luk [“Spotlight” girişimidir](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://spotlightinitiative.org/) . Girişim, Asya, Sahra Altı Afrika, Latin Amerika, Karayipler ve Pasifik'ten ortak hükümetleri ve sivil toplumu bir araya getiriyor.   

*Göç, Yerinden Edilme ve İltica*

Göç ve hareketlilik sorunları yeni olmasa da, uluslararası göçmen sayısı son yıllarda artarak 2017'de 258 milyona ulaştı ( 2010'da 220 milyon ve 2000'de 173 milyon ). Dünyadaki uluslararası göçmenlerin çoğu gelişmekte olan ülkelerin vatandaşlarıdır ve gelişmekte olan ülkeler dünyadaki yerinden edilmiş insanların% 85'inden fazlasına ev sahipliği yapmaktadır .

Göçle ilgili zorluklar Avrupa gündeminin üst sıralarında yer almaya devam ediyor. 2017 yılında , 2030 Gündemi ve kalkınma politikası konusundaki fikir birliğine uygun olarak , Avrupa Komisyonu kalkınma ve göç arasındaki ilişkiyi proaktif olarak ele almaya devam etti. AB kalkınma işbirliği, [Avrupa Göç Gündemi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52015DC0240) , [Valletta Deklarasyonu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.consilium.europa.eu/media/21841/political_decl_en.pdf) , [Göç Ortaklığı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52016DC0385) Çerçevesi ve AB'nin [Yerinden Edilme ve Kalkınmaya](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52016DC0234) Yeni Yaklaşımı bağlamında , Kalkınma Hedefleriyle tam anlamıyla AB'nin genel göç çabalarına hayati bir katkı sağlamıştır. ve - ilkeler.

Avrupa Komisyonu, [Afrika](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/europeaid/regions/africa/eu-emergency-trust-fund-africa_en) için [Acil Durum Güven Fonu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/europeaid/regions/africa/eu-emergency-trust-fund-africa_en) ve [Suriye için AB](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/trustfund-syria-region/content/home_en) Bölgesel [Güven Fonu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/trustfund-syria-region/content/home_en) gibi bir dizi geliştirme aracı aracılığıyla ve aynı zamanda düzenli coğrafi araçlar aracılığıyla, ortak ülkelerde hem kısa hem de uzun vadeli zorlukları ele alan eylemler gerçekleştirmiştir. göç ile bağlantılı fırsatlar.

Özellikle üç husus ön plandaydı:

* 1)

Düzensiz göç / uçuş ve yer değiştirmenin itici güçleri / temel nedenleriyle mücadele;

* 2)

Ortakların gelişmiş göç / mülteci yönetimi kapasitelerinin genişletilmesi;

* 3)

Göçün gelişme etkilerini en üst düzeye çıkarmak.

Bu kapsamlı yaklaşım sayesinde, 2017 yılındaki destek, hem göç alanında ortak ülkelerle diyalogu ve ortaklığı güçlendirmek hem de göç yönetimini iyileştirmek, savunmasız göçmenleri ve mültecileri korumak ve katkıda bulunan olumlu kalkınma etkilerini en üst düzeye çıkarmak için somut sonuçlar elde etmek için kullanılmıştır. göç.

In 2017 AB başka şeylerin yanı sıra, var

* [Türkiye'deki Mülteciler için Mali Yardım Programına](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:4300997) 3 milyar Avro tahsis edildi ;
* Bir [90 milyon -equipped € programı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52017JC0004) korumak ve Libya'da ihtiyacı olanlara yardımcı olmak ve bir vurgu merkez Akdeniz rotaya kaymıştır ile, ev sahibi toplulukların stabilizasyonu desteklemek için çalıştı;
* 31 Aralık 2017 itibarıyla AB Afrika Güven Fonu kapsamında 2.388 milyon € değerinde toplam 143 projeyi onayladı;
* Asya, Afganistan, Bangladeş, Pakistan ve Irak'ta, Asya ve Orta Doğu'daki uzun süreli yerinden edilme ve göç zorluklarını ele almak için Eylül 2017'de Komisyon aracılığıyla 196 milyon Euro'luk özel bir önlem kabul edildi.

*Kültür, eğitim ve sağlık*

AB, [kültürün](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/international-partnerships/topics/culture_en) ekonomik büyümedeki rolünü ve aşağıdakiler için kilit bir bileşen ve kolaylaştırıcı olarak kabul etmektedir:

* sosyal içerme
* konuşma özgürlüğü
* Kimlik oluşumu
* sivil kurtuluş
* Çatışmayı önleme.

2017'de kabul edilen AB :

* [Uluslararası kültürel ilişkiler için](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52017XG0615%252803%2529) bir [AB stratejisine ilişkin sonuçlar](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52017XG0615%252803%2529) ;
* [Kültüre ve yaratıcılığa yatırım yapmak](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/international-partnerships/system/files/commission-implementing-decision-c2017-8725-annex-2_en.pdf) gibi aşağıdakileri amaçlayan bir dizi program :
  + ortak ülkelerde kültürel yönetişimi geliştirmek,
  + iş yaratmayı teşvik etmek ve
  + kültürel mirası güçlendirmek.

[SDG 4'ün](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.un.org/sustainabledevelopment/education/) amacı, 2030 yılına kadar kapsayıcı ve eşitlikçi yüksek kaliteli eğitimi garanti etmek ve herkes için hayat boyu öğrenme fırsatlarını teşvik etmektir. [Eğitim](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/international-partnerships/topics/education_en) , temel bir insan hakkı ve bir kamu malıdır. Bilgi edinme, beceriler ve farkındalık yoluyla diğer SKH'lere ulaşmada da önemli bir rol oynar. 

In AB 2017:

* 45'ten fazla ülkeyi eğitim sistemlerini güçlendirme çabalarında destekledi;
* ile çalıştı [Küresel Ortaklık için Eğitim](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.globalpartnership.org/) yoksul ülkelerinden ve / veya kırılgan durumlarda olanlar odaklanarak temel eğitimini teşvik;
* Kalıcı krizlerde eğitim ihtiyaçlarını desteklemek için 21 milyon € ' luk bir programı benimsedi, güvenli öğrenme ortamlarında eğitim kalitesini iyileştirmeye ve gelecekteki destek için küresel bir kanıt temeli oluşturmaya odaklandı.

Sağlık ve esenlik konusunda [SDG 3'e](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.un.org/sustainabledevelopment/health/) ulaşmak için, AB [sağlık](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/health/international_cooperation/global_health_en) konusundaki çalışmalarını sürdürerek [Global Fund](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.theglobalfund.org/en/) ve [aşı ittifakı olan GAVI'yi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.gavi.org/) destekledi . Ayrıca **yoksullukla ilgili ve ihmal edilen bulaşıcı hastalıklarla**mücadele konusunda araştırmalar yaptı . Ayrıca [, Klinik Araştırmalarda Avrupa ve Gelişmekte Olan Ülkeler Ortaklığının](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:270301_1) ikinci [programı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:270301_1) ve diğer çok uluslu girişimler gibi bölgesel girişimleri de destekledi . 

AB, [Birleşmiş Milletler Nüfus Fonu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.unfpa.org/) ile ortaklaşa , kaliteli **üreme**ve **anne sağlığı hizmetlerinin**kullanılabilirliğini geliştirme çabalarını desteklemektedir .

*Gıda ve beslenme güvenliği ve sürdürülebilir tarım*

Dokuz kişiden birinin [gıda ve beslenme](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/knowledge4policy/global-food-nutrition-security_en) güvensizliğinden muzdarip olduğu [SDG 2](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.un.org/sustainabledevelopment/hunger/) , 2030 yılına kadar açlığı sona erdirmeyi, gıda güvenliğini sağlamayı, beslenmeyi iyileştirmeyi ve sürdürülebilir tarımı teşvik etmeyi hedefliyor .   

Sürdürülebilir balıkçılık ve su ürünleri yetiştiriciliğinin yanı sıra sürdürülebilir tarım, açlığı sona erdirmek ve gıda güvenliğini sağlamak için gereklidir ve yoksulluğun ortadan kaldırılması ve sürdürülebilir kalkınma için kilit bir faktör olmaya devam etmektedir. Hem tarım hem de gıda güvenliği, iyi beslenme sonuçlarında kritik faktörlerdir.

AB yayınlanması için önemli bir katkı yapmıştır [Gıda Krizi Küresel Raporu'na](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/knowledge4policy/global-food-nutrition-security/global-report-food-crises_en) içinde yaklaşık 108 olduğunu kaydetti 2017, milyon kişi bir gıda krizine ya acil durumlarda vardır ve gerekli olduğunu belirtti:

* gıda güvensizliğinin ana nedenlerini analiz etmek ve
* Zorlukların üstesinden gelmek için harekete geçin.

AB'nin, beş yaşın altındaki az gelişmiş çocukların sayısını 2025 yılına kadar en az 7 milyon azaltmaya yönelik çeşitli girişimleri vardır ve bütçesi 2014-2020'ye göre 3,5 milyar Euro'dur.

Ekonomik, sosyal ve ekolojik açıdan sürdürülebilir tarım, AB'nin ortak ülkelerle kalkınma işbirliği gündeminin ana konusudur. AB, bu alandaki çalışmalarını aşağıdaki konulara odaklamaktadır:

* Küçük işletmelere yatırım yapmak;
* tarım sektöründe sürdürülebilirliği ve yeniliği teşvik etmek için hükümet girişimlerini ve programlarını desteklemek;
* su, toprak ve ekosistemler ve biyolojik çeşitlilik açısından sürdürülebilirken kırsal geliri artıran tarımsal uygulamaları ve teknolojileri teşvik etmek;
* özellikle yerel işbirliğini teşvik ederek ve çiftçiler arasındaki ortaklıkları teşvik ederek çiftçilerin toprak, sermaye vb. gibi mamul mallara erişimini iyileştirmek;
* tarım sektöründe daha fazla özel yatırımı teşvik etmek;
* tarımda kadınların güçlendirilmesi.

**gezegen**

*İklim değişikliği*

AB, 2015 Paris Anlaşması ve [SDG 13](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.un.org/sustainabledevelopment/climate-change/) uyarınca [iklim değişikliğine](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://europa.eu/capacity4dev/topics/climate-change-disaster-risk-reduction-desertification) karşı küresel mücadeleye katkıda bulunmaya kararlıdır . İklim değişikliğini politikalarımıza, stratejilerimize, yatırım planlarımıza ve projelerimize entegre ederek Paris Anlaşması ve SKH 13'e tam anlamıyla katkı sağlamak için ulusal olarak belirlenen katkıların uygulanmasını ortak ülkelerimizle siyasi diyaloğun merkezine koyuyoruz . İklim değişikliği ve 2030 Gündemi konusundaki çalışmalarımız el ele gitmeli. 

AB, riski yönetme ve [Sendai Afet Riskini Azaltma Çerçevesi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.unisdr.org/we/coordinate/sendai-framework) doğrultusunda değişime karşı direnç ve uyum sağlama çabalarını artırdı. AB ayrıca , büyüme üzerine [SDG 8](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.un.org/sustainabledevelopment/economic-growth/) ve sürdürülebilir tüketim ve üretime yönelik [SDG 12](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.un.org/sustainabledevelopment/sustainable-consumption-production/) ile uyumlu olarak düşük karbonlu, iklime dirençli, yeşil bir ekonomiye geçişi desteklemektedir . SKH'lerin neredeyse tamamı iklim değişikliğiyle ilgilidir.     

2014-2018 döneminde AB , iklim eylemini desteklemek için 8,2 milyar € yatırım yaptı . AB iklim finansmanının çoğu uyum önlemlerine ( % 41 ) gitti , ardından hem uyum hem de hafifletme ( % 31 ) ve azaltma önlemleri ( % 28) için sinerji önlemleri izledi . Amacımız, hem adaptasyona hem de azaltmaya katkıda bulunan önlemleri teşvik etmektir.

*Çevre ve doğal kaynakların sürdürülebilir yönetimi*

Toprak, su kaynakları, ormanlar, [balık stokları](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/dgs/maritimeaffairs_fisheries/magazine/de/places/making-difference-how-fisheries-contribute-sustainable-development-around-globe) ve biyolojik çeşitlilik gibi çevre ve doğal kaynaklar , gelişmekte olan ülkelerin ekonomileri ve vatandaşlarının geçim kaynakları için kritik öneme sahiptir. Bunları korumak ve sürdürülebilir bir şekilde yönetmek , yoksulluğu ve açlığı, sağlığı, refahı, temiz suya ve sanitasyona erişimi ortadan kaldırmak ve sürdürülebilir büyümeyi sağlamak için 2030 Sürdürülebilir Kalkınma Gündemini (SKH [6](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://www.un.org/sustainabledevelopment/water-and-sanitation/) , [12](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.un.org/sustainabledevelopment/sustainable-consumption-production/) , [14](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.un.org/sustainabledevelopment/oceans/) ve [15 dahil](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.un.org/sustainabledevelopment/biodiversity/) ) gerçekleştirmek için çok önemlidir. ekosistemleri korurken ve iklim değişikliğiyle mücadele ederken. AB, çevre ve doğal kaynak yönetiminin iyileştirilmesi, arazi, su, ormanlar ve diğer doğal kaynakların sürdürülebilir yönetimi, biyolojik çeşitliliğin korunması, kirlilikle mücadele ve kapsayıcı yeşil ekonomileri teşvik etme konularında ortak ülkeleri desteklemektedir.

*Yenilenebilir enerji*

Modern ve sürdürülebilir enerji hizmetlerine erişim, AB kalkınma yardımının en önemli hedef alanlarından biridir. In 2017 Komisyon yayınlanan [kağıdı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://data.consilium.europa.eu/doc/document/ST-15866-2017-INIT/en/pdf) Kalkınma Avrupa Konsensus uygulanmasına sürdürülebilir enerji katkıda üzerinde işbirliğinin gösteren.

2014-2020 mali perspektifi kapsamında, 2020 yılına kadar AB'nin üç hedefine katkıda bulunmak için sürdürülebilir enerji alanında kalkınma işbirliği için 3,7 milyar Avro ayrılmıştır: yaklaşık 40 milyon kişi için enerjiye erişim , enerji tüketimini artırma Yenilenebilir üretim yaklaşık 6,5 gigawatt enerji ve yılda yaklaşık 15 milyon ton CO 2tasarrufu yoluyla iklim değişikliğiyle mücadeleye katkı .

Örneğin, AB hedeflerine katkıda bulunmak isteyen [Afrikalı Yenilenebilir Enerji Girişimi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.arei.org/) ve 5 başarmak yenilenebilir ait GW enerji üretimi kapasitesinin 2020 yılına vermek 30 sürdürülebilir enerjiye Afrika erişimde milyon kişiyi ve tasarruf 11 CO milyon ton 2yılda.

**refah**

*Özel sektör ile işbirliği*

Ortak ülkelerde yatırım ihtiyaçları önemlidir ve hükümetler ve uluslararası kuruluşların fon onları karşılamak için yetersiz olduğundan, AB ise **alma**avantajını **karışık finansman**, hangi AB hibe kamu ve özel bağışçılardan krediler veya sermayesi ile birleştirilir için [SDG 17'ye](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.un.org/sustainabledevelopment/globalpartnerships/) bu şekilde katkıda bulunmak (hedefler için uygulama araçlarını ve ortaklıkları güçlendirmek). AB harmanlama çerçevesi aşağıdaki bölgesel harmanlama tesislerinden oluşmaktadır:  

* [Latin Amerika Yatırım Tesisi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://www.eulaif.eu/)
* [Asya Yatırım Tesisi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/europeaid/regions/asia/asian-investment-facility-aif_en)
* [Orta Asya Yatırım Tesisi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/europeaid/regions/central-asia/investment-facility-central-asia-ifca_en)
* [Karayipler Yatırım Tesisi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/europeaid/regions/latin-america/caribbean-investment-facility_en)
* [Pasifik Yatırım Tesisi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/europeaid/regions/pacific/investment-facility-pacific-ifp_en)
* [Afrika için AB Altyapı Güven Fonu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/europeaid/regions/africa/eu-africa-infrastructure-trust-fund-eu-aitf_en)
* [Afrika](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/europeaid/regions/africa-investment-facility_en) ve [Mahalle Yatırım Platformu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/neighbourhood-enlargement/neighbourhood/neighbourhood-wide/neighbourhood-investment-platform_en)[için](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/europeaid/regions/africa-investment-facility_en)[yatırım platformu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/neighbourhood-enlargement/neighbourhood/neighbourhood-wide/neighbourhood-investment-platform_en) ( [komşuluk politikası ve genişleme müzakereleri (NEAR) Genel Müdürlüğü](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/neighbourhood-enlargement/about/directorate-general_en) tarafından yönetilen ), her ikisi de (üçüncü ülkelere yatırım saldırısı ile ilgili bölüm, yukarıda bakınız), birinci sütunun bir parçası olarak EFSD'ye entegre edilmiştir. EIP'nin

Önemli bir yenilik olan EFSD Garantisi, ortak ülkelerdeki sürdürülebilir kalkınma hedeflerine odaklanarak, özellikle başka türlü başlatılması zor veya genişletilebilir olan uygulanabilir projeler için özel yatırımı teşvik etmek için sınırlı kamu fonlarını kullanır. ÇYP, bir bütün olarak sürdürülebilir özel yatırımın önündeki engelleri kaldırmaya ve özel sektör ve ilgili paydaşlarla daha fazla diyalog yoluyla öncelikli reformları desteklemeye odaklanmaktadır. Sürdürülebilir yatırım ve istihdam yaratmanın (SDG 8) teşviki, Eylül 2018'de kurulan Afrika-Avrupa Sürdürülebilir Yatırım ve İşler İttifakı'nın da ana hedeflerinden biridir .

Ticaret alanında, AB ve AB ülkeleri Kasım 2017'de [ticaret ve yatırım yoluyla refaha](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52017DC0667) ulaşmayı amaçlayan yeni bir Ticaret için Yardım Stratejisi kabul etti . Strateji, gelişmekte olan ülkelere çeşitli AB politika araçlarının, özellikle de AB ticaret anlaşmalarının ve tercih sistemlerinin ( [Ekonomik Ortaklık Anlaşmaları](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/trade/policy/countries-and-regions/development/economic-partnerships/) ve [Genelleştirilmiş Tercihler Sistemi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:cx0003) dahil) kapsayıcı bir şekilde kalkınma faydalarını anlamalarına yardımcı olmak için [AB Ticaret Yardımının](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dlegissum:dv0006) daha iyi seferber edilmesini teşvik etmeyi amaçlamaktadır . tamamen istismar etmek.

*Tarımsal büyüme*

Dünyadaki yoksulların üçte ikisi geçim kaynakları için tarıma bağımlıdır ve birçok gelişmekte olan ülke, birkaç meta ticaretine büyük ölçüde bağımlı kalmaktadır.

AB, gelişmekte olan ülkelerde kırsal alanlarda sürdürülebilir büyüme ve dayanıklılık için gerekli ivmeyi yaratmak için tarım ve tarımsal ticarete sorumlu yerel / uluslararası ve kamu / özel yatırımları hızlandırmaya ihtiyaç olduğuna inanmaktadır. Bu yaklaşıma uygun olarak, Başkan Jean-Claude Juncker Eylül 2018'de sürdürülebilir yatırım ve istihdam için yeni Afrika-Avrupa İttifakını duyurdu .

Özel sektör yatırımı, iyi düzenlenmiş ve iyi işleyen bir iş ortamının oluşturulması yoluyla teşvik edilmelidir; kamu sektörünün bu konuda oynayacağı kilit bir rol vardır. Bununla birlikte, üretim, finansman ve piyasa riskleriyle ilişkili artan risk, özel yatırımın yoğunlaşmasının önünde önemli bir engel olmaya devam etmektedir. AB, Üçüncü Ülkeler için Avrupa Yatırım Planı (EIP) aracılığıyla bu risklerin azaltılmasına yardımcı oluyor. AB, toplam bütçesi yaklaşık 240 milyon Euro olan yaklaşık 40 ülkede arazi kullanım haklarını yönetmeye yönelik önlemleri desteklemektedir . Peru ve Honduras'ta, AB tarafından finanse edilen önlemler yerli halkların toprak haklarını korur ve böylece temel varlıklarını güvence altına alır (SDG 2'ye katkı ).

*Altyapı, şehirler ve dijitalleşme*

2030 Gündeminin uygulanmasına yönelik ilerleme şunları gerektirir:

* dayanıklı bir altyapının geliştirilmesi,
* kapsayıcı ve sürdürülebilir sanayileşmeyi teşvik etmek ve
* yeniliğin teşvik edilmesi ( [SDG 9](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.un.org/sustainabledevelopment/infrastructure-industrialization/) ).

Devam eden **dijital dönüşüm**, iş yaratmayı artırmak ve kaliteli temel hizmetlere erişimi hızlandırmak, hükümetlerin şeffaflığını ve hesap verebilirliğini geliştirmek ve demokrasiyi teşvik etmek için fırsatlar sunuyor. Bunun ön koşulu , SDG 9'un gerçekleştirilmesini desteklemek için iyi bağlantı ve uyarlanmış yasal hükümlerdir .

AB, [Afrika-AB Ortak Altyapı Gündeminin](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.africa-eu-partnership.org/sites/default/files/documents/agenda_jaes_rgi_2018.pdf) koordinasyonuna katkıda bulunur ve Afrika hükümetleri ve bölgesel ekonomik topluluklar için politika ve stratejiyi destekleyen Afrika Ulaştırma Politika Programı Kurulunda yer alır .

**Hızlı kentleşme**- özellikle Asya ve Afrika'da - büyük zorluklardan gelişmedir. In 2017, [Uluslararası Şehir İşbirliği Programı edildi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/regional_policy/sources/cooperate/international/pdf/iuc_leaflet_en.pdf) , geliştirilen [paylaşımı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/regional_policy/sources/cooperate/international/pdf/iuc_leaflet_en.pdf) , Hindistan ve Çin ve spesifik bir Sürdürülebilir Şehirler Yatırım olarak stratejik ortak ülkelerde AB şehir ve şehirler arasında en iyi kentsel uygulamalar [Pencere](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.un.org/sustainabledevelopment/cities/) ( [SDG 11](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.un.org/sustainabledevelopment/cities/) EIP eklendi).     

**Barış**

*Demokrasi, İnsan Hakları ve İyi Yönetişim*

AB'nin dayandığı değerler demokrasi, hukukun üstünlüğü ve insan haklarına saygıdır ( [Madde 2](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M002) TEU). Bu değerlerin teşvik edilmesi , AB Küresel Stratejisine (EUGS) çevrilmiş olan dış ilişkilerde ( [Madde 21](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M021) TEU) temel bir önceliktir . AB uygulanmasında ortak ülkelere destek [SDG 16](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.un.org/sustainabledevelopment/peace-justice/) üzerinde [demokrasiye](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/international-partnerships/topics/democracy_en) , adalete erişim, yolsuzlukla mücadele, [insan haklarının](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/international-partnerships/topics/human-rights_en) gelişimi yoluyla ve iyi yönetim yardım programlarına. Üçüncü ülke hükümetleriyle ortaklaşa yürütülen faaliyetler arasında seçim yardımı ve demokrasinin geliştirilmesi, yargı reformu ve yolsuzlukla mücadele ile medya bağımsızlığı ve temel özgürlüklerin teşvik edilmesi yer almaktadır.   

Buna ek olarak AB, [Avrupa Demokrasi ve İnsan Hakları Aracı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:1302_1) ile öncü bir küresel rol oynamaktadır. Belgenin öncelikleri, AB İnsan Hakları ve Demokrasi Eylem Planına (2014-2019) dayanmaktadır. Uluslararası insan hakları kurumlarını ve mahkemelerini güçlendirmeye odaklanır ve esas olarak insan hakları ve demokrasinin geliştirilmesi ve korunmasını sağlamak için sivil toplumu ve bağımsız düzenleyicileri hedef alır.

Örneğin, Avrupa Demokrasi ve İnsan Hakları Aracı, en zor ortamlarda faaliyet gösteren insan hakları örgütlerini ve insan hakları savunucularını korumak için acil eylem ve gizli projelere olanak tanır.

AB delegasyonları **, insan haklarının geliştirilmesine yönelik kapasiteler**oluşturmak **için**hedeflenen destek alıyor . Örneğin , **ifade özgürlüğü**söz konusu olduğunda, bu iki program aracılığıyla yapılır:

* " Demokrasiyi Desteklemek " ve
* ["Media4Democracy"](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://epd.eu/media4democracy/) .

*Güvenlik açığı ve esneklik*

In 2017, AB ile ilgili bir bildirim yayınlamıştır [Esnekliği için multisektörel Etkileşim](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52017JC0021) . Kırılgan bağlamlarda insani yardım, kalkınma ve barışın daha geniş bir entegrasyonu yaklaşımını test etmek için altı ülkede (Çad, Irak, Myanmar, Nijerya, Sudan ve Uganda) bir pilot süreç başlatıldı.

In 2017, esnekliği ve güvenlik açığı ile mücadele konusunda çalışmalar da aşağıdaki dört alanda ilerledi.

* Özellikle ortak iletişimin benimsenmesi yoluyla dayanıklılık çerçevesinin güçlendirilmesi "AB'nin dış eyleminde direnç için stratejik bir yaklaşım";
* [Dış çatışmalara ve krizlere entegre bir yaklaşımın](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://europa.eu/globalstrategy/en/integrated-approach-conflicts) geliştirilmesi ve uygulanması . Entegre yaklaşım, daha iyi koordine edilmiş ve daha tutarlı dış politika eylemi sağlamak için ilgili AB kurumlarını ve AB araçlarını ve AB ülkelerini bir araya getirir. Genel amaç, AB'nin çatışmaları ve krizleri önleme, yönetme ve çözmedeki etkinliğini artırmaktır;
* Çatışma ve kriz durumlarında dayanıklılığın önemini, ayrıca devlet reformu sözleşmeleri ve bütçe destek tedbirlerimizin bir parçası olarak direnç oluşturma yoluyla güçlendirmek;
* Savunmasız ülkelerin hükümetleri ve [sivil toplum kuruluşları](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/civil_society_organisation.html) (STK'lar) tarafından yönetilen [barış inşası ve devlet inşası](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.pbsbdialogue.org/en/) için [uluslararası diyaloğa](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.pbsbdialogue.org/en/) destek .

*güvenlik*

[Enstrüman Yönetmeliği katkıda üzere İstikrar ve Barış ( ICSP )](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:110102_3) ortak ülkelerdeki istikrar, barış ve esnekliğini iyileştirmek için Komisyonu'nun başlıca finansal araçtır. IcSP'nin küresel kapsamı ve güvenlik odağı , özellikle resmi kalkınma yardımı kriterlerine bağlı coğrafi veya tematik araçların kullanılamadığı durumlarda, aynı zamanda bölge dışı veya küresel nitelikteki sorularla ilgilenmek için diğer finansal araçları tamamlayıcı hale getirir. [Uluslararası İşbirliği ve Kalkınma](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://ec.europa.eu/international-partnerships/about-us_en) Genelinin (DEVCO) programlanabilir bölümünün bir parçası olarak ICSP , 70'i ülkelere fayda sağlayan 260'tan fazla proje yürütmüştür . Bu projeler, ortak ülkelerden ve AB ülkelerinden ajanslar tarafından ortaklaşa yürütülmektedir. 

Projeler çok çeşitli konuları kapsar, ör. B. Şiddet içeren aşırılıkla mücadele; terörizm, kimyasal, biyolojik, radyolojik ve nükleer tehditler, organize suç, uyuşturucu kaçakçılığı veya kara para aklama ile mücadelede kolluk kuvvetlerine teknik yardım; Adalet sistemlerini iyileştirmek için kapasite geliştirme; Kritik Altyapı Koruması. Destekleyici araçlar arasında 'eğitmenlerin eğitimi', yerinde yardım, harita ve gerçek sınır ötesi saha uygulamaları ve ihtiyaçlara ve risk değerlendirmelerine dayalı ulusal eylem planlarının geliştirilmesi yer alabilir. Ocak 2018'den beri AB, güvenlik ve kalkınma (CBSD) için kapasite oluşturmayı destekleyebilmektedir . Ortak ülkelerin silahlı kuvvetlerine, istisnai durumlarda, kalkınma hedeflerini destekleyen faaliyetler için eğitim ve teçhizat yardımı sağlanabilir.

Kasıtlı (terörizm, suç) ve aynı zamanda kasıtsız (Seveso, Fukushima) ve ekolojik (Ebola) güvenliği ele alan çok boyutlu bir yaklaşımla IcSP , çeşitli BM SKH'lerine ve öncelikli eylemler de dahil olmak üzere Avrupa Kalkınma Politikası Mutabakatının kilit alanlarına katkıda bulunur . AB mahallesinde.

*Nükleer güvenlik*

Avrupa Komisyonu, bir devletin hükümetinin tek sorumluluğu olan nükleer enerjiyi desteklemiyor, nükleer güvenliği teşvik ediyor. Her nükleer kazanın toplumlar üzerinde küresel bir etkisi vardır, bu nedenle nükleer güvenlik konusunda işbirliği Avrupa vatandaşlarının ve çevrenin güvenliği için büyük önem taşımaktadır.

[Nükleer Güvenlik İşbirliği Aracı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/europeaid/funding/funding-instruments-programming/funding-instruments/instrument-nuclear-safety-cooperation_en) programı, nükleer güvenlik, sağlık, çevre ve ilgili konulara çok boyutlu yaklaşımı aracılığıyla, Orta Asya ve İran'daki AB komşuluğunda öncelikli eylemler de dahil olmak üzere, Avrupa Kalkınma Mutabakatının birçok kilit alanına katkıda bulunmaktadır.

AB'ye komşu ülkelerde zorluklar var. Bu zorluklar öncelikle Beyaz Rusya ve Türkiye gibi nükleer enerji kullanmayı seçen ülkeleri, Ermenistan ve Ukrayna gibi reaktör ömrünü uzatan ve radyoaktif atık işletmeden çıkarma ve yönetimini etkiliyor.

**Ortaklıklar**

[SDG 17](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.un.org/sustainabledevelopment/globalpartnerships/) kalkınma alanındaki ortaklıklar atıfta ve Gündem etkili biçimde uygulanması için bir araç olarak kapsayıcı çoklu paydaş platformlarının önemini vurgulamaktadır SDG kararlıdır 2030. AB kendi dış eylemleri ve kaynakları tarafından 17, hem ulaşması yanı sıra başkaları tarafından uygulamanın kolaylaştırılmasıyla. AB, BM kalkınma ile ilgili süreçlerde, özellikle şu anda ülke düzeyinde [kalkınma etkililiğini](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://effectivecooperation.org/) izleyen [Etkin Kalkınma İşbirliği için Küresel Ortaklık (GPEDC) ile ilgilenmeye](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://effectivecooperation.org/) devam etmektedir. 

*Sivil toplumla işbirliği*

[2012 Tebliği'nin](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52012DC0492) kabulüyle Avrupa Komisyonu, sivil toplum kuruluşlarının (STK'lar) sadece hizmet sağlayıcıları değil, kendi başlarına aktörler olduğunu kabul etti. AB ayrıca, vakıflar, diaspora, sendikalar, ticaret birlikleri vb. Gibi alışılmadık STK'ları da kapsayacak şekilde genişleterek SKH'lerin uygulanmasında kapsayıcı bir toplumsal yaklaşım benimsiyor. Özellikle vakıflar büyüyen ve etkili bir rol oynuyor.

Avrupa Komisyonu, özellikle kalkınma politikası konusunda farklı paydaşlar arasında alışveriş için bir alan sağlayan Kalkınma Üzerine Siyasi Forum aracılığıyla STK'larla diyaloğu ve istişareyi teşvik eder. Özellikle SKH'lerin başarılı bir şekilde uygulanmasıyla bağlantılı olarak bölgesel ve küresel politika oluşturmaya katkılarında STK'ları desteklemek için uluslararası ve bölgesel sivil toplum ağlarıyla 25 çerçeve ortaklık anlaşması imzaladı .

Ülke düzeyinde, AB sivil toplumla işbirliği için 107 yol haritası geliştirmiştir . Yol haritaları, delegasyonlar ve AB ülkeleri dahil olmak üzere sivil topluma yönelik tüm AB desteğini kapsayan bir ülkenin stratejik ve kapsamlı çerçevesidir. Avrupa Birliği ve ülkelerinin ortak bir girişimi olarak, Avrupa'nın sivil toplumla ilişkisini güçlendirmek için yol haritaları sunuldu.

AB, katılım, ortaklık ve çok paydaşlı diyaloglara odaklanan STK ve Yerel Yönetimler programı kapsamında 2014-2020 dönemi için küresel ve ulusal düzeyde STK'ları desteklemek için 1.4 milyar € taahhüt etmiştir. 2030 Gündemi .

[AB'nin sivil toplumla ilişkisine](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://europa.eu/capacity4dev/public-governance-civilsociety/documents/report-eu-engagement-civil-society) ilişkin 2017 [raporu,](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://europa.eu/capacity4dev/public-governance-civilsociety/documents/report-eu-engagement-civil-society) bu desteğin gerçekleştiği çoklu biçimleri ve örnekleri ve Avrupa'nın sivil toplumla ilişkisini nasıl artırdığını anlatıyor.

*Bağışçı toplulukla çalışmak*

Birlikte ele alındığında, Avrupa Birliği ve ülkeleri dünyanın en [büyük resmi kalkınma yardımı bağışçısıdır](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://europa.eu/rapid/press-release_IP-19-2075_de.htm) . Avrupa kalkınma yardımı , bağışçılardan Ekonomik İşbirliği ve Kalkınma Teşkilatı Kalkınma Yardımı Komitesi'ne yapılan toplam küresel kalkınma yardımının neredeyse % 57'sini oluşturmaktadır . AB aynı zamanda [ortak programlar da](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://ec.europa.eu/info/aid-development-cooperation-fundamental-rights/ensuring-aid-effectiveness/joint-programming-development-cooperation_en) dahil olmak üzere [ortak](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://ec.europa.eu/info/aid-development-cooperation-fundamental-rights/ensuring-aid-effectiveness/joint-programming-development-cooperation_en) yaklaşımları takip etmek için ortak politikalar üzerinde ve ülke düzeyinde [ortaklaşa çalışmaktadır](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://ec.europa.eu/info/aid-development-cooperation-fundamental-rights/ensuring-aid-effectiveness/joint-programming-development-cooperation_en) .

Ayrıca Avrupa Komisyonu, 2030 Gündemi ve Addis Ababa Gündeminin uygulanmasına yönelik ortaklık mantığı çerçevesinde Avustralya, Kanada, Japonya, Kore ve ABD gibi **AB dışındaki ortaklarla**düzenli **kalkınma diyaloğu**yürütmektedir . Eylem ve çok taraflılığı güçlendirmek için . Ortaklar çemberi, yeni veya hevesli bağışçılarla, ör. B. Arap dünyasından.

*Uluslararası kuruluşlarla işbirliği*

AB ayrıca, BM ve diğer uluslararası kuruluşlar ve uluslararası finans kuruluşlarıyla stratejik olarak çalışır. Bu kuruluşlar ve kurumlar aracılığıyla sağlanan kapsamlı desteğe ek olarak, düzenli olarak üst düzey stratejik diyaloglar gerçekleşir. Özellikle, AB şu konularda aktif olarak yer almaktadır:

* Üst Düzey Siyasi Forum ve Kalkınma için Finansman Forumu da dahil olmak üzere **BM**kalkınma ile ilgili **süreçlerin**yanı sıra, özellikle [kalkınma üzerine](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eeas.europa.eu/delegations/guyana_en/51265/EU-UN%2520renewed%2520partnership%2520in%2520development) yenilenmiş [AB-BM ortaklığı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eeas.europa.eu/delegations/guyana_en/51265/EU-UN%2520renewed%2520partnership%2520in%2520development) yoluyla BM destek faaliyetleri [(2018)](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eeas.europa.eu/delegations/guyana_en/51265/EU-UN%2520renewed%2520partnership%2520in%2520development) ;
* Kalkınma Yardımı Komitesine (DAC) katılım yoluyla [Ekonomik İşbirliği ve Kalkınma Örgütü'nün](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.oecd.org/development/) tartışmaları ve müzakereleri ;
* 2030 Gündemi ve SKH'lerinin uygulanmasına yönelik taahhütlerinin altını çizmek için **G20**ve **G7**toplantıları ;
* Dünya Bankası Grubu (WBG) ve Uluslararası Para Fonu (IMF) gibi uluslararası **finans kurumlarının**yanı sıra diğer uluslararası ve **Avrupa finans kurumları ve bölgesel kalkınma bankalarıyla ortaklıklarını**güçlendirmek .

**Global erişim**

[AB kalkınma yardımı için uygun olan ülkelerin listesi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/international-partnerships/where-we-work_en)

**ANA BELGELER**

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Birinci Bölüm - İlkeler - Başlık I - Birlik yetki türleri ve alanları - [Madde 4](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E004) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 51-52)  

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin dış eylemi - Başlık III - Üçüncü ülkelerle işbirliği ve insani yardım - Bölüm 1 - Kalkınma işbirliği - [Madde 208](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E208) ( AT Antlaşması'nın 177. Maddesi ) ( OJ C 202, 7.6.2016, s.141 )   

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemlerine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Birliğin dış eylemlerine ilişkin genel hükümler - [Madde 21 ( 2) ( d)](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M021) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 28-29)   

Son güncelleme: 09.07.2019

**Ekonomik ve Parasal Birliğin Güçlendirilmesi**

**BELGELERİN ÖZETİ:**

[Ekonomik ve parasal birliği tamamlamaya yönelik adımlar hakkında İletişim ( COM ( 2015) 600 final)](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52015DC0600)

[Madde Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşma 119](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E119)

[Madde Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşma 120](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E120)

[Madde Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşma 121](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E121)

**BU BİLDİRİMİN AMACI VE EKONOMİK VE PARA POLİTİKASI SÖZLEŞMESİ MADDESİ NEDİR?**

Bu iletişim, [Ekonomik ve Parasal Birliğin (EMU)](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/economic_monetary_union.html) Birinci Aşamasını 2017'nin başlarına kadar tamamlamak için atılacak adımları ortaya koymaktadır . Bu ilk aşama 1 Temmuz 2015'te başladı. Avrupa Komisyonu daha sonra [ekonomik ve parasal birliğin derinleştirilmesi üzerine](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52017DC0291) daha ileriye dönük bir [yansıtma raporu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52017DC0291) sundu .

Avrupa Birliği'nin İşleyişi Hakkında Antlaşma'nın 119, 120 ve 121. maddeleri Avrupa Birliği'nin (AB) ekonomik ve parasal politikasıyla ilgilidir. Bu maddelere göre, AB ülkeleri şunları taahhüt etmektedir:

* ekonomik politikalarını koordine eder,
* ekonomik performanslarının yakınsaması için çalışırlar ve
* açık piyasa ekonomisi ilkelerine uygun hareket eder.

**ÖNEMLİ ANAHTAR NOKTALAR**

Bu bildirim aşağıdaki adımları gerektirir:

* **yeniden tasarlanmış bir**[Avrupa dönemi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/european_semester.html)[\*](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:1402_4%26from%3DEN%23keyterm_E0001#keyterm_E0001) :
  + [Euro bölgesi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/eurozone.html) ve ulusal politikaların daha yakın entegrasyonu ,
  + istihdam ve sosyal politika stratejilerine daha güçlü bir odaklanma,
  + Kıyaslama ve en iyi uygulamalar yoluyla ekonomik yakınlaşmayı teşvik etmek,
  + kullanımı AB [yapısal ve yatırım](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/structural_cohesion_fund.html) fonları ve teknik yardım yapısal reformları desteklemek için;
* aşağıdakiler yoluyla **iyileştirilmiş bir**[ekonomik yönetişim](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/economic_governance.html) :
  + Bütçe kuralları basitleştirildi ve şeffaflıkları artırıldı;
  + [Makroekonomik dengesizlikleri ele alan](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/mip.html) süreçleri güçlendirin ;
  + bağımsız uzmanlık sağlamak için ulusal rekabet edebilirlik komiteleri oluşturulur;
  + euro bölgesinin mali gözetimini iyileştirmek için bir [Avrupa](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/economy_finance/graphs/2016-10-20_european_fiscal_board_en.htm) Mali Danışma [Kurulu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/economy_finance/graphs/2016-10-20_european_fiscal_board_en.htm) kurulmuştur;
* daha **güçlü bir dış temsil**, euro bölgesi ülkeleri tarafından euro bölgesi uluslararası düzeyde, özellikle de [Uluslararası Para Fonu'nda](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.imf.org/external/index.htm) tek sesle konuşmaya teşvik edilir ;
* **Finansal bir birliğe doğru adımlar**, özellikle aşağıdaki yollarla:
  + bir [bankacılık birliğinin](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/europe_banking_union.html) uygulanması ,
  + Ortak bir [Avrupa mevduat sigortası planının](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/info/business-economy-euro/banking-and-finance/banking-union/european-deposit-insurance-scheme_de) onaylanması ,
  + Bir Bina [sermaye piyasası birliği](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:2405_5) ;
* Avrupa Parlamentosu'nun EMU'daki gelişmeler üzerindeki incelemesini güçlendirerek ve ulusal parlamentoların daha yakın katılımını teşvik ederek daha etkili **demokratik meşruiyet**.

Komisyon, Mayıs 2017'de, 2015 tarihli iletişimine dayanarak, DAÜ'nün derinleştirilmesi üzerine bir yansıtma raporu yayınladı. Komisyon , tek para birimini pekiştirmek ve ulusal sınırların ötesinde endişe yaratan ortak çıkarları ortaklaşa ele almak için **dört ilkeyi**savundu . Bu dört ilke şunlardır:

* EMU'nun ana hedefleri olan **işler**, **büyüme**, **sosyal adalet**, **ekonomik yakınlaşma**ve **finansal istikrar**;
* **Sorumluluk**ve **dayanışmanın**yanı sıra **riski sınırlama**ve **paylaşılan risk omuzları**- yakından ilişkili alanlar;
* **EMU üyelik**(Birleşik Krallık hariç tüm AB ülkelerine açık, ( [1](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:1402_4%26from%3DEN%23BREXIT#BREXIT) var) ve Danimarka, bir no- [katılım](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/opting_out.html) maddesi) - tek pazar işleyen ortak para birimi için zorunlu bir ön koşuldur ve bütünlüğü bu nedenle korunmalıdır ;
* **karar verme süreci**daha şeffaf olmak ve demokratik hesap sağlamalıdır.

Düşünme belgesi ayrıca **üç alanda**daha fazla eyleme geçme ihtiyacının altını çizdi :

* özellikle bankacılık sektörünü daha dayanıklı hale getirerek **gerçek bir mali**birliğin tamamlanması ;
* Bir **daha entegre ekonomik ve mali birlik**Euro bölgesinde makro ekonomik istikrar geliştirerek;
* **ulusal yeterliliklerin**paylaşımını **ve**euro bölgesi meselelerinde ortak bir yasal çerçeve içinde **karar alma**sürecini artırarak EMU mimarisinin güçlendirilmesi .

**ARKA FON**

Haziran 2015'te, Komisyon Başkanları, [Avrupa Parlamentosu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/european_parliament.html) , [Avrupa Merkez Bankası](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/european_central_bank.html) , Euro Zirvesi ve [Euro Grubu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/eurogroup.html) , EMU'nun tamamlanmasıyla [ilgili](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/commission/sites/beta-political/files/5-presidents-report_de.pdf) raporlarını ( [“Beş Başkanın Raporu”](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/commission/sites/beta-political/files/5-presidents-report_de.pdf) ) [sundular](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/eurogroup.html) . Bildirim , bu raporda ele alınan 1. Aşama Yol Haritası üzerinde ayrıntılı olarak durmaktadır .

Komisyon'un EMU hakkındaki yansıtma raporu, Komisyon'un Avrupa'nın Geleceği ile ilgili Mart 2017 Beyaz Kitabı'nı izleyen bir dizi makaleden biridir. Bu aynı zamanda şunları içerir:

* [Avrupa'nın sosyal boyutu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52017DC0206) üzerine bir yansıtma kağıdı ve
* [AB finansmanının geleceği](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52017DC0358) üzerine bir yansıtma belgesi .

Ek Bilgiler:

* [Avrupa'nın Ekonomik ve Parasal Birliğini Tamamlamak: Komisyon, EMU'yu güçlendirmek için somut adımlar atıyor](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://europa.eu/rapid/press-release_IP-15-5874_de.htm) - basın bildirisi ( *Avrupa Komisyonu*).

**ANAHTAR TERİMLER**

**Avrupa dönemi:**AB ülkelerinin ekonomik ve bütçe politikalarının koordinasyonu için çerçeveyi oluşturur.

**ANA BELGELER**

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Üçüncü Bölüm - Birliğin iç politikaları ve önlemleri - Başlık VIII - Ekonomik ve parasal politika - [Madde 119](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E119) ( AT Antlaşmasının eski 4. Maddesi ) ( OJ C 202, 7.6. 2016, Sayfa 96-97)  

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Üçüncü Bölüm - Birliğin iç politikaları ve eylemleri - Başlık VIII - Ekonomik ve para politikası - Bölüm 1 - Ekonomi politikası - [Madde 120](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E120) ( AT Antlaşması'nın 98. Maddesi ) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 97)  

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Üçüncü Bölüm - Birliğin İç Politikaları ve Önlemleri - Başlık VIII - Ekonomik ve Parasal Politika - [Bölüm 1 - Ekonomi Politikası - Madde 121](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E121) ( AT Antlaşması'nın 99. Maddesi ) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 97-98)  

Komisyon'dan Avrupa Parlamentosu, Konsey ve Avrupa Merkez Bankası'na Tebliğ - Ekonomik ve Parasal Birliği tamamlamaya yönelik adımlar ( [COM (2015) 600 final](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52015DC0600) , 21.10.2015)

**İLGİLİ BELGELER**

Ekonomik ve parasal birliğin derinleşmesi üzerine düşünce yazısı ( [COM ( 2017) 291 final](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52017DC0291) , 31 Mayıs [2017](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52017DC0291) )

Jean-Claude Juncker'in Donald Tusk, Jeroen Dijsselbloem, Mario Draghi ve Martin Schulz ile yakın işbirliği içinde hazırladığı, 22 Haziran 2015 tarihli [Avrupa Ekonomik ve Parasal Birliği](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/commission/sites/beta-political/files/5-presidents-report_de.pdf) raporu

Son güncelleme: 01.12.2017

( [1](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:1402_4%26from%3DEN%23src.BREXIT#src.BREXIT) ) 1 Şubat 2020'de Birleşik Krallık Avrupa Birliği'nden ayrılacak ve ardından üçüncü bir ülke (AB dışı ülke) olacaktır.

**Genel eğitim ve yaşam boyu öğrenmeye ilişkin istatistikler**

**BELGELERİN ÖZETİ:**

[452/2008 Sayılı Yönetmelik (EC) - Eğitim ve yaşam boyu öğrenmeye ilişkin istatistiklerin derlenmesi ve geliştirilmesi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32008R0452)

[İnsanlar ve hane halkları hakkında Avrupa istatistikleri için ortak bir çerçeve oluşturan ve 452/2008 sayılı Tüzüğü (EC) değiştiren Yönetmelik (AB) 2019/1700](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32019R1700)

**YÖNETMELİĞİN AMACI NEDİR?**

Eğitim ve yaşam boyu öğrenme alanında uyumlaştırılmış verilerin üretimi için istatistiksel standartlar için ortak bir çerçeve tanımlar.

**ÖNEMLİ ANAHTAR NOKTALAR**

Yönetmelik aşağıdaki alanları kapsamaktadır:

* 1.

Eğitim ve öğretim sistemleri;

* 2.

eğitim ve yaşam boyu öğrenmeye ilişkin diğer istatistikler (örneğin beşeri sermaye ve eğitimin sosyal ve ekonomik faydalarına ilişkin istatistikler).

Avrupa Birliği (AB) düzeyindeki istatistikler, bireysel istatistiksel ölçümler kullanılarak üretilir. Bunlar şunları içerir:

* ilk alan için, AB ülkeleri tarafından düzenli ve zamanında istatistik sağlanması;
* ikinci alanda, diğer istatistiksel bilgi sistemleri ve araştırmalar yoluyla ek değişkenlerin ve göstergelerin kullanılması;
* çerçeveyi, kavramları ve yöntemleri tanımlayan standartların ve kılavuzların geliştirilmesi, iyileştirilmesi ve güncellenmesi;
* kalite çerçevesi ile bağlantılı olarak, veri kalitesinin iyileştirilmesi.

[Avrupa Komisyonu](htp://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/european_commission.html) yukarıda belirtilen önlemlere ilişkin dikkate AB ülkelerinin mevcut kapasitelerini sürer. Mümkün olan her yerde, bölgesel ve cinsiyete özgü hususlar toplanan veriler için dikkate alınır.

Komisyon ( [Eurostat](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:4301897) ) ayrıca verilerin uluslararası düzeyde karşılaştırılabilirliğini sağlamak için [Birleşmiş Milletler Eğitim, Bilim ve Kültür İstatistik Enstitüsü (UNESCO)](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.uis.unesco.org/Pages/default.aspx) , [Ekonomik İşbirliği ve Kalkınma](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.oecd.org/) Örgütü (OECD) ve diğer uluslararası kuruluşlarla birlikte çalışacaktır. yinelenen veri toplamayı sağlamak ve önlemek.

**Eğitim Sistemleri (UOE)**

2012-2013 öğretim yılından itibaren: Eğitim ve öğretim sistemlerine ilişkin istatistikler ile ilgili olarak 23 Eylül 2013 [tarih](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013R0912) ve [912/2013](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013R0912) sayılı Komisyon Tüzüğü (AB) .

**Yetişkin Eğitimi Anketi**

Yetişkin Eğitimi Araştırması 2016: Yaşam boyu öğrenmeye yetişkin katılımına ilişkin istatistikler hakkında 30 Ekim 2014 tarih ve [1175/2014](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32014R1175) sayılı Komisyon Yönetmeliği (AB) .

**YÖNETMELİK NE ZAMAN GEÇERLİDİR?**

452/2008 sayılı Yönetmelik (EC) 24 Haziran 2008 tarihinde yürürlüğe girmiştir.

Yönetmelik (AB) 2019/1700, 1 Ocak 2021'de yürürlüğe giriyor .

**ARKA FON**

* Karşılaştırılabilir istatistiksel veriler, eğitimde ve yaşam boyu öğrenmede stratejiler geliştirmek ve bu stratejilerin uygulanmasını izlemek için gereklidir.
* Mayıs 2009'da kabul edilen [eğitim ve öğretimde Avrupa işbirliği için stratejik çerçeve,](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/education/policy/strategic-framework_de) 2020 yılına kadar ulaşılması gereken bir dizi kriter sağlar. AB ülkelerindeki ilerleme, yıllık ülke analizi ile değerlendirilir. AB ayrıca tavsiyelerde bulunur.
* Sağlanan bilgiler temelinde, [2015 yılında](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52015XG1215%252802%2529) , Avrupa düzeyinde gelecekteki çalışmalar için öncelikli alanları belirleyen [, eğitim ve öğretimde Avrupa işbirliği](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:150102_2) üzerine [ortak bir rapor](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52015XG1215%252802%2529) hazırlanmıştır. Ortak rapor Kasım 2015'te kabul edildi.
* Ek Bilgiler:
  + [Eğitim ve öğretim](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/eurostat/web/education-and-training/overview) ( *Eurostat*).

**ANA BELGELER**

Eğitim ve yaşam boyu öğrenme istatistiklerinin derlenmesi ve geliştirilmesi hakkında 23 Nisan 2008 tarihli [452/2008](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32008R0452) sayılı Avrupa Parlamentosu ve Konseyi Yönetmeliği ( OJ L 145, 4.6.2008, s. 227-233)

Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin (AB) [2019/1700](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32019R1700) sayılı Yönetmeliği (EC) 808 sayılı Tüzüğü değiştirerek, örnek anketlerden elde edilen bireysel verilere dayalı olarak kişiler ve haneler hakkında Avrupa istatistikleri için ortak bir çerçeve oluşturulması hakkında 10 Ekim 2019 tarihli Yönetmelik / 2004, (EC) No. 452/2008 ve (EC) No. 1338/2008 Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin yanı sıra Avrupa Parlamentosu ve Konsey ve Tüzüğün 1177/2003 Sayılı Tüzüğünü (EC) yürürlükten kaldırıyor (EC) No. 577/98 ( OJ. L 261I, 14.10.2019, sayfa 1-32)

**İLGİLİ BELGELER**

[2015 müşterek raporu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52015XG1215%252802%2529) Konsey ve eğitim ve öğretim (ET Avrupa işbirliği için stratejik çerçevesinin uygulanmasına ilişkin Komisyon 2020) - Yeni öncelikler eğitim ve öğretim (Avrupa İşbirliği OJ C . 15 Aralık 2015 tarihinden itibaren 417, s 25 -35)

Yönetmelik (AB) No. [ait 1175/2014](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32014R1175) 30 Komisyonu'nun Ekim 2014 Yönetmeliği (EC) uygulanması sayılı bir görünüme sahip derleme ve eğitim ve hayat boyu öğrenmeye ilişkin istatistiklerin gelişimine Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 452/2008 Yetişkinlerin yaşam boyu öğrenmeye katılımına ilişkin istatistikler ve 823/2010 ( AB) sayılı Yönetmeliğin yürürlükten kaldırılması ( OJ L 316, 4.11.2014, s. 4-43)

Yönetmelik (AB) No. [ait 912/2013](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013R0912) 23 Komisyonu'nun Eylül 2013 Yönetmeliği (EC) uygulanması sayılı bir görünüme sahip eğitim ve yaşam boyu öğrenmeye ilişkin istatistiklerin derlenmesi ve gelişimi üzerine Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 452/2008 Eğitim ve öğretim sistemlerine ilişkin istatistikler ( OJ L 252, 24.9.2013, s. 5-10)

Son güncelleme: 01/09/2020

**Genel eğitim ve yaşam boyu öğrenmeye ilişkin istatistikler**

**BELGELERİN ÖZETİ:**

[452/2008 Sayılı Yönetmelik (EC) - Eğitim ve yaşam boyu öğrenmeye ilişkin istatistiklerin derlenmesi ve geliştirilmesi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32008R0452)

[İnsanlar ve hane halkları hakkında Avrupa istatistikleri için ortak bir çerçeve oluşturan ve 452/2008 sayılı Tüzüğü (EC) değiştiren Yönetmelik (AB) 2019/1700](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32019R1700)

**YÖNETMELİĞİN AMACI NEDİR?**

Eğitim ve yaşam boyu öğrenme alanında uyumlaştırılmış verilerin üretimi için istatistiksel standartlar için ortak bir çerçeve tanımlar.

**ÖNEMLİ ANAHTAR NOKTALAR**

Yönetmelik aşağıdaki alanları kapsamaktadır:

* 1.

Eğitim ve öğretim sistemleri;

* 2.

eğitim ve yaşam boyu öğrenmeye ilişkin diğer istatistikler (örneğin beşeri sermaye ve eğitimin sosyal ve ekonomik faydalarına ilişkin istatistikler).

Avrupa Birliği (AB) düzeyindeki istatistikler, bireysel istatistiksel ölçümler kullanılarak üretilir. Bunlar şunları içerir:

* ilk alan için, AB ülkeleri tarafından düzenli ve zamanında istatistik sağlanması;
* ikinci alanda, diğer istatistiksel bilgi sistemleri ve araştırmalar yoluyla ek değişkenlerin ve göstergelerin kullanılması;
* çerçeveyi, kavramları ve yöntemleri tanımlayan standartların ve kılavuzların geliştirilmesi, iyileştirilmesi ve güncellenmesi;
* kalite çerçevesi ile bağlantılı olarak, veri kalitesinin iyileştirilmesi.

[Avrupa Komisyonu](htp://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/european_commission.html) yukarıda belirtilen önlemlere ilişkin dikkate AB ülkelerinin mevcut kapasitelerini sürer. Mümkün olan her yerde, bölgesel ve cinsiyete özgü hususlar toplanan veriler için dikkate alınır.

Komisyon ( [Eurostat](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:4301897) ) ayrıca verilerin uluslararası düzeyde karşılaştırılabilirliğini sağlamak için [Birleşmiş Milletler Eğitim, Bilim ve Kültür İstatistik Enstitüsü (UNESCO)](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.uis.unesco.org/Pages/default.aspx) , [Ekonomik İşbirliği ve Kalkınma](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.oecd.org/) Örgütü (OECD) ve diğer uluslararası kuruluşlarla birlikte çalışacaktır. yinelenen veri toplamayı sağlamak ve önlemek.

**Eğitim Sistemleri (UOE)**

2012-2013 öğretim yılından itibaren: Eğitim ve öğretim sistemlerine ilişkin istatistikler ile ilgili olarak 23 Eylül 2013 [tarih](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013R0912) ve [912/2013](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013R0912) sayılı Komisyon Tüzüğü (AB) .

**Yetişkin Eğitimi Anketi**

Yetişkin Eğitimi Araştırması 2016: Yaşam boyu öğrenmeye yetişkin katılımına ilişkin istatistikler hakkında 30 Ekim 2014 tarih ve [1175/2014](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32014R1175) sayılı Komisyon Yönetmeliği (AB) .

**YÖNETMELİK NE ZAMAN GEÇERLİDİR?**

452/2008 sayılı Yönetmelik (EC) 24 Haziran 2008 tarihinde yürürlüğe girmiştir.

Yönetmelik (AB) 2019/1700, 1 Ocak 2021'de yürürlüğe giriyor .

**ARKA FON**

* Karşılaştırılabilir istatistiksel veriler, eğitimde ve yaşam boyu öğrenmede stratejiler geliştirmek ve bu stratejilerin uygulanmasını izlemek için gereklidir.
* Mayıs 2009'da kabul edilen [eğitim ve öğretimde Avrupa işbirliği için stratejik çerçeve,](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/education/policy/strategic-framework_de) 2020 yılına kadar ulaşılması gereken bir dizi kriter sağlar. AB ülkelerindeki ilerleme, yıllık ülke analizi ile değerlendirilir. AB ayrıca tavsiyelerde bulunur.
* Sağlanan bilgiler temelinde, [2015 yılında](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52015XG1215%252802%2529) , Avrupa düzeyinde gelecekteki çalışmalar için öncelikli alanları belirleyen [, eğitim ve öğretimde Avrupa işbirliği](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:150102_2) üzerine [ortak bir rapor](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52015XG1215%252802%2529) hazırlanmıştır. Ortak rapor Kasım 2015'te kabul edildi.
* Ek Bilgiler:
  + [Eğitim ve öğretim](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/eurostat/web/education-and-training/overview) ( *Eurostat*).

**ANA BELGELER**

Eğitim ve yaşam boyu öğrenme istatistiklerinin derlenmesi ve geliştirilmesi hakkında 23 Nisan 2008 tarihli [452/2008](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32008R0452) sayılı Avrupa Parlamentosu ve Konseyi Yönetmeliği ( OJ L 145, 4.6.2008, s. 227-233)

Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin (AB) [2019/1700](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32019R1700) sayılı Yönetmeliği (EC) 808 sayılı Tüzüğü değiştirerek, örnek anketlerden elde edilen bireysel verilere dayalı olarak kişiler ve haneler hakkında Avrupa istatistikleri için ortak bir çerçeve oluşturulması hakkında 10 Ekim 2019 tarihli Yönetmelik / 2004, (EC) No. 452/2008 ve (EC) No. 1338/2008 Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin yanı sıra Avrupa Parlamentosu ve Konsey ve Tüzüğün 1177/2003 Sayılı Tüzüğünü (EC) yürürlükten kaldırıyor (EC) No. 577/98 ( OJ. L 261I, 14.10.2019, sayfa 1-32)

**İLGİLİ BELGELER**

[2015 müşterek raporu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52015XG1215%252802%2529) Konseyi ve Avrupa işbirliği için stratejik çerçevesinin uygulanmasına ilişkin Komisyon eğitim ve öğretim (ET 2020) - eğitim ve öğretim (Avrupa işbirliği için yeni öncelikler OJ C . 15 Aralık 2015 tarihinden itibaren 417, s 25 -35)

Yönetmelik (AB) No. [ait 1175/2014](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32014R1175) 30 Komisyonu'nun Ekim 2014 Yönetmeliği (EC) uygulanması sayılı bir görünüme sahip derleme ve eğitim ve hayat boyu öğrenmeye ilişkin istatistiklerin gelişimine Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 452/2008 Yetişkinlerin yaşam boyu öğrenmeye katılımına ilişkin istatistikler ve 823/2010 ( AB) sayılı Yönetmeliğin yürürlükten kaldırılması ( OJ L 316, 4.11.2014, s. 4-43)

Yönetmelik (AB) No. [ait 912/2013](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013R0912) 23 Komisyonu'nun Eylül 2013 Yönetmeliği (EC) uygulanması sayılı bir görünüme sahip eğitim ve yaşam boyu öğrenmeye ilişkin istatistiklerin derlenmesi ve gelişimi üzerine Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 452/2008 Eğitim ve öğretim sistemlerine ilişkin istatistikler ( OJ L 252, 24.9.2013, s. 5-10)

Son güncelleme: 01/09/2020

**Yüksek performanslı, düşük maliyetli, düşük karbonlu ve sürdürülebilir enerji**

Enerji teknolojileri ve yeniliğe ilişkin AB stratejisi, AB enerji politikasının önemli bir parçasıdır. Amaç, enerji sektöründe enerji teknolojileri ve yenilikçi çözümler geliştirmektir.

**YASAL DÜZENLEME**

Komisyon'dan Avrupa Parlamentosu, Konsey, Avrupa Ekonomik ve Sosyal Komitesi ve Bölgeler Komitesi'ne Tebliğ: Enerji sektöründeki teknolojiler ve yenilikler ( [COM (2013) 253 final](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52013DC0253) , 2.5.2013)

**ÖZET**

Enerji teknolojileri ve yeniliğe ilişkin AB stratejisi, AB enerji politikasının önemli bir parçasıdır. Amaç, enerji sektöründe enerji teknolojileri ve yenilikçi çözümler geliştirmektir.

**BU BİLDİRİMİN AMACI NEDİR?**

İletişim, mevcut mevzuatı tamamlayan ve AB'nin 2020 ve sonrasında enerji zorluklarının üstesinden gelmek için teknoloji ve yenilikte öncülük etmeye devam etmesini sağlamayı amaçlayan bir strateji ortaya koyuyor.

Bu getirmeyi amaçlayan [yüksek performanslı, düşük maliyetli, düşük karbonlu ve sürdürülebilir enerji teknolojileri](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:180101_2) elde etmek için piyasaya [Avrupa 2020](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:em0028) stratejisi hedeflerine , akıllı, sürdürülebilir ve kapsayıcı büyüme için.

**ÖNEMLİ ANAHTAR NOKTALAR**

İletişim aşağıdaki ilkeleri özetler:

* Öncelikleri belirlerken tüm enerji sistemini göz önünde bulundurun (yani tek bir teknolojinin tüm enerji sistemi üzerindeki etkisini düşünün);
* İnovasyon ve enerji politikası arasındaki bağın güçlendirilmesi;
* Araştırma ve yenilik için finansal kaynakları bir araya getirmek; gibi
* 2020 sonrası dönem için teknolojilere odaklanın.

Avrupa Komisyonu, [AB Stratejik Enerji Teknolojisi Planına (SET-Planı)](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:en0019) \* (SET-Plan yönlendirme grubunun liderliğinde [)](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:en0019) dahil olan aktörlerle birlikte , aşağıdakileri sağlayan entegre bir yol haritasının geliştirilmesini sağlamak istiyor :

* 1.

Konsolide SET planının teknoloji planları ;

* 2.

tüm araştırma ve yenilik zincirini kapsar (temel araştırmadan pazar lansmanına kadar); ve

* 3.

[Avrupa Enerji Araştırma](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.eera-set.eu/) Birliği (EERA) ve [Avrupa Yenilik ve Teknoloji](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:2702_1) Enstitüsü (EIT) gibi çeşitli aktörler için net roller ve görevler tanımlar.

Ek olarak, entegre yol haritasını destekleyen ortak ve bireysel yatırımlar için bir eylem planı hazırlanmalıdır.

Komisyon, [Avrupa Enerji Teknolojisi Bilgi Sistemine](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://setis.ec.europa.eu/about-setis) (SETIS) ve SET Planına dayanan [Entegre Yol Haritası ve Eylem Planı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://setis.ec.europa.eu/set-plan-process/integrated-roadmap-and-action-plan) için raporlama ve izleme sistemini geliştirmek üzere AB ülkeleriyle birlikte çalışacaktır .

Komisyon, enerji verimliliği alanında araştırma ve yeniliğe yatırımı teşvik etmek için bir koordinasyon yapısı (SET Planının yönlendirme grubu içinde) kuracaktır.

Bildirim, Avrupa Parlamentosu ve Avrupa Konseyi'ne şu çağrıda bulunur:

* SET Planına verdikleri desteği yineleyin;
* AB genelinde enerji teknolojisi ve inovasyon için temel ilkeleri ve gelişmeleri onaylayın; ve
* AB fonlarının yanı sıra ulusal ve özel kaynakların bu stratejiye uygun olarak kullanılmasını desteklemek.

**ARKA FON**

Düşük karbonlu teknolojiler (yani güneş, rüzgar veya karbon yakalama ve depolama), [sera gazı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:2001_10) (GHG) emisyonlarını azaltmada, sürdürülebilir enerjiyi teşvik etmede, istihdam yaratmada ve ekonomik büyümede ve Birliğin dış enerji tedarikçilerine bağımlılığını [azaltmada](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:2001_10) büyük potansiyele sahiptir . Ancak, bu alandaki yenilikler genellikle maliyetli, riskli ve yavaştır. Bu, enerji teknolojileri ve yenilikler için bir stratejiye olan ihtiyacı açıklıyor.

Avrupa Komisyonu'nun [teknoloji ve yenilik](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/energy/en/topics/technology-and-innovation) web sitelerinde ve [Stratejik Enerji Teknoloji](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://ec.europa.eu/energy/en/topics/technology-and-innovation/strategic-energy-technology-plan) Planında daha fazla bilgi mevcuttur .

**ANAHTAR TERİMLER**

\* **SET planı**, düşük karbon teknolojilerinin geliştirilmesini ve benimsenmesini hızlandırmayı amaçlamaktadır. Araştırma ve yeniliğin yanı sıra Avrupa çapında işbirliğini teşvik ederken, aynı zamanda teknolojileri iyileştirmeye ve bu teknolojilerle ilişkili maliyetleri düşürmeye hizmet eder.

Son güncelleme: 26.08.2015

**Genişleme stratejisi 2015**

**BELGENİN ÖZETİ:**

[İletişim ( COM ( 2015) 611 final): AB Genişleme Stratejisi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52015DC0611)

**BU BİLDİRİMİN AMACI NEDİR?**

Her yıl [Avrupa Komisyonu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/european_commission.html) benimseyen onun “genişleme paketi üzerinde politikasını yola bir dizi belge -” [genişletilmesi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/enlargement.html) AB.

Bu paket, ileriye dönük yolu belirleyen ve her [aday ülke](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/applicant_countries.html) ve her potansiyel aday ülke tarafından kaydedilen ilerlemenin değerlendirmesini yapan [Genişleme Strateji Belgesini](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52015DC0611) içerir . Strateji belgesi, ilgili ülkeler hakkında ayrıntılı raporlarla desteklenmektedir.

**ÖNEMLİ ANAHTAR NOKTALAR**

Kapsamlı stratejiye ek olarak, paket, ilgili aday ülkeler veya potansiyel adaylar tarafından önceki yıla göre kaydedilen ilerlemeyi açıklayan ve reform öncelikleri için yönergeleri tanımlayan aşağıdaki raporları içerir:

* [İlerleme raporu Karadağ 2015](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52015SC0210)
* [Eski Yugoslav Makedonya Cumhuriyeti 2015 İlerleme Raporu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52015SC0212)
* [İlerleme raporu Arnavutluk 2015](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52015SC0213)
* [İlerleme raporu Sırbistan 2015](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52015SC0211)
* [Türkiye 2015 İlerleme Raporu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52015SC0216)
* [İlerleme raporu Bosna Hersek 2015](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52015SC0214)
* [Kosova İlerleme raporu \* 2015](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52015SC0215)

**\***Bu atama statü konusundaki görüşleri etkilemez ve [BM Güvenlik Konseyi'nin 1244/99 sayılı kararı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://daccess-ods.un.org/access.nsf/Get%3FOpen%26DS%3DS/RES/1244%2520(1999)%26Lang%3DE%26Area%3DUNDOC) ve [Uluslararası Adalet Divanı'nın Kosova'nın bağımsızlık ilanı hakkındaki görüşüne uygundur](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.icj-cij.org/en/case/141) .

**ARKA FON**

* Daha fazla bilgi için, Avrupa Komisyonu web sitesinde [Mevcut Durumu Kontrol Et'e bakın](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/enlargement/countries/check-current-status/index_en.htm) .

**YASAL DÜZENLEME**

Komisyon'dan Avrupa Parlamentosu, Konsey, Avrupa Ekonomik ve Sosyal Komitesi ve Bölgeler Komitesi'ne Tebliğ: AB Genişleme Stratejisi ( [COM (2015) 611 final](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52015DC0611) , 10/11/2015)

**İLGİLİ EYLEMLER**

Komisyon Personeli Çalışma Belgesi - Karadağ İlerleme Raporu 2015: Komisyon'dan Avrupa Parlamentosu, Konsey, Avrupa Ekonomik ve Sosyal Komitesi ve Bölgeler Komitesi'ne Tebliğ için eşlik eden belge: AB Genişleme Stratejisi ( [SWD (2015) 210 final](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52015SC0210) of 10.11.2015)

Komisyon Personeli Çalışma Belgesi - İlerleme Raporu Sırbistan 2015: Komisyondan Avrupa Parlamentosu, Konsey, Avrupa Ekonomik ve Sosyal Komitesi ve Bölgeler Komitesi'ne Tebliğ için Ek Belge: AB Genişleme Stratejisi ( [SWD (2015) 211 final](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52015SC0211) of 10.11.2015)

Komisyon Personeli Çalışma Belgesi - Eski Yugoslav Makedonya Cumhuriyeti 2015 İlerleme Raporu: Komisyon'dan Avrupa Parlamentosu, Konsey, Avrupa Ekonomik ve Sosyal Komitesi ve Bölgeler Komitesi'ne Tebliğ'e eşlik eden belge: AB'nin Genişleme Stratejisi ( [SWD (2015) 212](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52015SC0212) 10.11.2015 [finali](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52015SC0212) )

Komisyon Personel Çalışma Belgesi - Arnavutluk İlerleme Raporu 2015: Avrupa Parlamentosu, Konsey, Avrupa Ekonomik ve Sosyal Komitesi ve Bölgeler Komitesine sunulan Komisyon İletişimi belgeyi eşlik: AB Genişleme Stratejisi ( [SWD (2015) 213 nihai](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52015SC0213) ait 10.11.2015)

Komisyon Hizmetleri Çalışma Belgesi - İlerleme Raporu Bosna Hersek 2015: Komisyon'dan Avrupa Parlamentosu, Konsey, Avrupa Ekonomik ve Sosyal Komitesi ve Bölgeler Komitesi'ne Tebliğ'e eşlik eden belge: AB Genişleme Stratejisi ( [SWD (2015) 214](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52015SC0214) 10.11.2015 [finali](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52015SC0214) )

Komisyon Personeli Çalışma Belgesi - Kosova İlerleme Raporu \* 2015: Komisyon'dan Avrupa Parlamentosu, Konsey, Avrupa Ekonomik ve Sosyal Komitesi ve Bölgeler Komitesi'ne Tebliğ için eşlik eden belge: AB Genişleme Stratejisi ( [SWD (2015) 215 final](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52015SC0215) 10.11.2015)

Komisyon Personel Çalışma Belgesi - Türkiye 2015 İlerleme Raporu: Avrupa Parlamentosu, Konsey, Avrupa Ekonomik ve Sosyal Komitesi ve Bölgeler Komitesine sunulan Komisyon İletişimi için Belge'yi refakat: AB Genişleme Stratejisi ( [SWD (2015) 216 nihai](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52015SC0216) ait 10.11.2015)

Son güncelleme: 07/19/2016

**Girişimin küçük ve orta ölçekli işletmeler için uygulanması**

**BELGENİN ÖZETİ:**

[Uygulama Kararı 2014/660 / EU - Avrupa Bölgesel Kalkınma Fonu ve Avrupa Kırsal Kalkınma Fonu'nun ortak sınırsız garantilere ve küçük ve orta ölçekli işletmeler için finansal araçların menkul kıymetleştirilmesine katkısına ilişkin Model Finansman Anlaşması](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32014D0660)

**BU KARARIN AMACI NEDİR?**

Amacı, şunları sağlamaktır:

* [Küçük ve orta ölçekli işletmeleri (KOBİ'ler)](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/sme.html) destekleyen AB mali enstrümanları, bu fonları kullanan katılımcı AB ülkeleri için eşit muamele ve eşit muamele sağlamak için bir model finansman anlaşması oluşturarak hızlı bir yanıt sağlayabilir.
* ilgili AB ülkeleri ile [Avrupa Yatırım Bankası (EIB)](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/european_investment_bank.html) veya [Avrupa Yatırım Fonu (EIF)](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.eif.org/) arasındaki her bir bireysel finansman anlaşmasına bu fonların katkısı için tutarlı kurallar ve diğer kaynaklar için yetki verme anlaşmalarında yer alan şartlar ve koşullar İşletmelerin ve Küçük ve Orta Ölçekli İşletmelerin ( [COSME](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:1901_3) ) rekabet edebilirlik programı ve [Horizon 2020 programı kapsamında](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/horizon_2020.html) geçerlidir.

**ÖNEMLİ ANAHTAR NOKTALAR**

**uygulama kapsamı**

Karar, mali katkı için finansman anlaşması modelini içermektedir:

* [Avrupa Bölgesel Kalkınma Fonu (ERDF)](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dlegissum:2602_3) ve [Avrupa Tarımsal](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dlegissum:0301_1)[Fonu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dlegissum:2602_3)[Kırsal Kalkınma](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dlegissum:0301_1) ;
* üzerinde **ortak sınırsız teminat**[\*](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:4340536%26from%3DEN%23keyterm_E0001#keyterm_E0001) ve **seküritizasyon**[\*](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:4340536%26from%3DEN%23keyterm_E0002#keyterm_E0002) KOBİ'ler için finansal araçların;
* EIB veya EIF ile ilgili her bir AB ülkesi arasında sonuçlandırılacaktır.

**Yönetmelikler**

Finansman anlaşması modeline ilişkin kurallar kararın ekinde belirtilmiştir. Aşağıdakiler dahil bir dizi unsuru kapsar:

* Yeni kredi finansmanı için uygunluk ve hariç tutma kriterleri [\*](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:4340536%26from%3DEN%23keyterm_E0003#keyterm_E0003) ;
* iki mali aracın uygulanması ve yönetilmesine ilişkin genel ilkeler;
* Coğrafik kapsam;
* Minimum kaldıraç, kilometre taşları ve cezalar;
* AYF'nin görevleri ve yükümlülükleri;
* Finansal aracıların ve operasyonel anlaşmaların seçimi ;
* Yönetişim ;
* Katkılar.

**KARAR NE ZAMAN GEÇERLİDİR?**

13 Eylül 2014'te yürürlüğe girdi.

**ARKA FON**

Ek Bilgiler:

* [Kırsal Kalkınma 2014-2020](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/agriculture/rural-development-2014-2020_de) ( *Avrupa Komisyonu*)
* [Avrupa Bölgesel Kalkınma Fonu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/regional_policy/de/funding/erdf/) ( *Avrupa Komisyonu*)
* [Avrupa Birliği'nde Fon Yönetim Sistemi - ERDF](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/sfc/en/2014/fund/erdf) ( *Avrupa Komisyonu*).

**ANAHTAR TERİMLER**

**Müşterek sınırsız garantiler:**Sınırsız portföy **garantilerinin**verilmesi ve yeni kredi portföyleri oluştururken bankalar için planlanan kısmi sermaye indirimi. Bunun karşılığında, yaratıcılar enstrümanın avantajlarını daha riskli müşterilerin kabulü, azalan güvenlik gereksinimleri ve / veya indirimli fiyatlar şeklinde KOBİ'lere aktarırlar .

**Menkul Kıymetleştirme:**Mevcut krediler portföyüyle desteklenen işlemler. Buna karşılık, yaratıcılar , AB fonlarının yapıya getirdiği uygunluk kriterlerine uygun olarak ilgili bölgelerdeki KOBİ'ler için yeni AB finansmanına açıkça rıza gösteriyorlar.

**Yeni Kredi Finansmanı:**İşletme anlaşmasındaki şartlara göre 31 Aralık 2023 tarihine kadar finansal aracı tarafından sağlanan nihai yararlanıcılara yeni krediler, leasing seçenekleri veya garantiler .

**ANA BELGE**

Avrupa Bölgesel Kalkınma Fonu ve Kırsal Kalkınma için Avrupa Tarım Fonu'nun ortak sınırsız garantilere ve küçük ve orta ölçekli finansal araçların menkul kıymetleştirilmesine katkısına ilişkin model finansman anlaşmasına ilişkin 11 Eylül 2014 tarih ve [2014/660 / AB sayılı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32014D0660) Komisyon Uygulama [Kararı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32014D0660) şirketler Şirketi ( 12.9.2014 tarihli OJ L 271, s.58-92)

**İLGİLİ BELGELER**

Yönetmelik (AB) No. [ait 1301/2013](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013R1301) Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin Aralık 17 Avrupa Bölgesel Kalkınma Fonu 2013 ve Düzenleme "büyüme ve istihdam Yatırım" objektif ilgili ve iptal özel hükümlere (AK) No . 1080/2006 ( OJ. L 347, 12/20/2013, sf 289-302)

1301/2013 Sayılı Tüzükte (AB) aşağıdaki değişiklikler orijinal metne eklenmiştir. Bu [konsolide sürüm](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:02013R1301-20180802) yalnızca belgesel niteliktedir.

Araştırma ve yenilik için çerçeve programı Horizon 2020 (2014-2020) ve [1982/2006](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013R1291) / EC ( OJ L 347) sayılı Kararı yürürlükten kaldıran 11 Aralık 2013 tarihli Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin [1291/2013](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013R1291) sayılı Tüzüğü (AB) 20 Aralık 2013 , s. 104-173)

[Birleştirilmiş sürüme](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:02013R1291-20150704) bakın .

İşletmelerin ve küçük ve orta ölçekli işletmelerin (COSME) rekabet edebilirliğine yönelik bir programa ilişkin 11 Aralık 2013 tarihli [1287/2013](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013R1287) sayılı Avrupa Parlamentosu ve Konsey Tüzüğü (AB) (2014-2020) ve 1639 sayılı Kararı yürürlükten kaldıran / 2006 / EG ( OJ L 347, 20.12.2013, s. 33-49)

Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 26 Haziran 2013 tarihli [2013/36 / AB](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013L0036) Direktifi , kredi kurumlarının işlerine erişim ve kredi kurumlarının ve yatırım firmalarının denetimine, 2002/87 / EC Direktifini değiştiren ve 2006/48 Direktifini yürürlükten kaldıran Direktif / EG ve 2006/49 / EG ( 27 Haziran 2013 tarihli OJ L 176, s. 338-436)

[Birleştirilmiş sürüme](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:02013L0036-20180709) bakın .

Yönetmelik (AB) sayılı [ait 575/2013](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013R0575) 26 Haziran tarihli Avrupa Parlamentosu ve üzerinde 2013 ihtiyati gereksinimleri kredi kurumları ve yatırım şirketleri ve tadil Yönetmelik için (AB) No. 648/2012 ( OJ L 27 Haziran 176, 2013, s. 1-337)

[Birleştirilmiş sürüme](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:02013R0575-20190101) bakın .

Yönetmelik (AB, Euratom) sayılı [ait 966/2012](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32012R0966) Avrupa Parlamentosu ve 25 Konseyi'nin malî yönetmeliği üzerinde Ekim 2012 yürürlükteki Birliği ve iptal Yönetmelik genel bütçeye (EC, Euratom) sayılı ait 1605/2002 Konsey ( OJ. L 298, 26.10.2012, sayfa 1-96)

[Birleştirilmiş sürüme](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:02012R0966-20170101) bakın .

Son güncelleme: 01.02.2019

**Girişimin küçük ve orta ölçekli işletmeler için uygulanması**

**BELGENİN ÖZETİ:**

[Uygulama Kararı 2014/660 / EU - Avrupa Bölgesel Kalkınma Fonu ve Avrupa Kırsal Kalkınma Fonu'nun ortak sınırsız garantilere ve küçük ve orta ölçekli işletmeler için finansal araçların menkul kıymetleştirilmesine katkısına ilişkin Model Finansman Anlaşması](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32014D0660)

**BU KARARIN AMACI NEDİR?**

Amacı, şunları sağlamaktır:

* [Küçük ve orta ölçekli işletmeleri (KOBİ'ler)](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/sme.html) destekleyen AB mali enstrümanları, bu fonları kullanan katılımcı AB ülkeleri için eşit muamele ve eşit muamele sağlamak için bir model finansman anlaşması oluşturarak hızlı bir yanıt sağlayabilir.
* ilgili AB ülkeleri ile [Avrupa Yatırım Bankası (EIB)](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/european_investment_bank.html) veya [Avrupa Yatırım Fonu (EIF)](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.eif.org/) arasındaki her bir bireysel finansman anlaşmasına bu fonların katkısı için tutarlı kurallar ve diğer kaynaklar için yetki verme anlaşmalarında yer alan şartlar ve koşullar İşletmelerin ve Küçük ve Orta Ölçekli İşletmelerin ( [COSME](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:1901_3) ) rekabet edebilirlik programı ve [Horizon 2020 programı kapsamında](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/horizon_2020.html) geçerlidir.

**ÖNEMLİ ANAHTAR NOKTALAR**

**uygulama kapsamı**

Karar, mali katkı için finansman anlaşması modelini içermektedir:

* [Avrupa Bölgesel Kalkınma Fonu (ERDF)](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dlegissum:2602_3) ve [Avrupa Tarımsal](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dlegissum:0301_1)[Fonu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dlegissum:2602_3)[Kırsal Kalkınma](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dlegissum:0301_1) ;
* üzerinde **ortak sınırsız teminat**[\*](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:4340536%26from%3DEN%23keyterm_E0001#keyterm_E0001) ve **seküritizasyon**[\*](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:4340536%26from%3DEN%23keyterm_E0002#keyterm_E0002) KOBİ'ler için finansal araçların;
* EIB veya EIF ile ilgili her bir AB ülkesi arasında sonuçlandırılacaktır.

**Yönetmelikler**

Finansman anlaşması modeline ilişkin kurallar kararın ekinde belirtilmiştir. Aşağıdakiler dahil bir dizi unsuru kapsar:

* Yeni kredi finansmanı için uygunluk ve hariç tutma kriterleri [\*](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:4340536%26from%3DEN%23keyterm_E0003#keyterm_E0003) ;
* iki mali aracın uygulanması ve yönetilmesine ilişkin genel ilkeler;
* Coğrafik kapsam;
* Minimum kaldıraç, kilometre taşları ve cezalar;
* AYF'nin görevleri ve yükümlülükleri;
* Finansal aracıların ve operasyonel anlaşmaların seçimi ;
* Yönetişim ;
* Katkılar.

**KARAR NE ZAMAN GEÇERLİDİR?**

13 Eylül 2014'te yürürlüğe girdi.

**ARKA FON**

Ek Bilgiler:

* [Kırsal Kalkınma 2014-2020](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/agriculture/rural-development-2014-2020_de) ( *Avrupa Komisyonu*)
* [Avrupa Bölgesel Kalkınma Fonu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/regional_policy/de/funding/erdf/) ( *Avrupa Komisyonu*)
* [Avrupa Birliği'nde Fon Yönetim Sistemi - ERDF](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/sfc/en/2014/fund/erdf) ( *Avrupa Komisyonu*).

**ANAHTAR TERİMLER**

**Müşterek sınırsız garantiler:**Sınırsız portföy **garantilerinin**verilmesi ve yeni kredi portföyleri oluştururken bankalar için planlanan kısmi sermaye indirimi. Bunun karşılığında, yaratıcılar enstrümanın avantajlarını daha riskli müşterilerin kabulü, azalan güvenlik gereksinimleri ve / veya indirimli fiyatlar şeklinde KOBİ'lere aktarırlar .

**Menkul Kıymetleştirme:**Mevcut krediler portföyüyle desteklenen işlemler. Buna karşılık, yaratıcılar , AB fonlarının yapıya getirdiği uygunluk kriterlerine uygun olarak ilgili bölgelerdeki KOBİ'ler için yeni AB finansmanına açıkça rıza gösteriyorlar.

**Yeni Kredi Finansmanı:**İşletme anlaşmasındaki şartlara göre 31 Aralık 2023 tarihine kadar finansal aracı tarafından sağlanan nihai yararlanıcılara yeni krediler, leasing seçenekleri veya garantiler .

**ANA BELGE**

Avrupa Bölgesel Kalkınma Fonu ve Kırsal Kalkınma için Avrupa Tarım Fonu'nun ortak sınırsız garantilere ve küçük ve orta ölçekli finansal araçların menkul kıymetleştirilmesine katkısına ilişkin model finansman anlaşmasına ilişkin 11 Eylül 2014 tarih ve [2014/660 / AB sayılı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32014D0660) Komisyon Uygulama [Kararı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32014D0660) şirketler Şirketi ( 12.9.2014 tarihli OJ L 271, s.58-92)

**İLGİLİ BELGELER**

Yönetmelik (AB) No. [ait 1301/2013](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013R1301) Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin Aralık 17 Avrupa Bölgesel Kalkınma Fonu, 2013 "büyüme ve içinde Yatırım amacı ile ilgili özel hükümlere Yönetmelik işler" ve iptal (AK) No . 1080/2006 ( OJ. L 347, 12/20/2013, sf 289-302)

1301/2013 Sayılı Tüzükte (AB) aşağıdaki değişiklikler orijinal metne eklenmiştir. Bu [konsolide sürüm](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:02013R1301-20180802) yalnızca belgesel niteliktedir.

Araştırma ve yenilik için çerçeve programı Horizon 2020 (2014-2020) ve [1982/2006](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013R1291) / EC ( OJ L 347) sayılı Kararı yürürlükten kaldıran 11 Aralık 2013 tarihli Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin [1291/2013](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013R1291) sayılı Tüzüğü (AB) 20 Aralık 2013 , s. 104-173)

[Birleştirilmiş sürüme](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:02013R1291-20150704) bakın .

İşletmelerin ve küçük ve orta ölçekli işletmelerin (COSME) rekabet edebilirliğine yönelik bir programa ilişkin 11 Aralık 2013 tarihli [1287/2013](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013R1287) sayılı Avrupa Parlamentosu ve Konsey Tüzüğü (AB) (2014-2020) ve 1639 sayılı Kararı yürürlükten kaldıran / 2006 / EG ( OJ L 347, 20.12.2013, s. 33-49)

Yönerge [ait 2013/36 / AB](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013L0036) , Avrupa Parlamentosu ve 26 Haziran Konseyi kredi kuruluşlarının iş ve Direktifi değiştiren kredi kurumları ve yatırım şirketleri denetimi, erişim konusunda, 2013 Direktifi 2002/87 / EC ve iptal 2006/48 / EG ve 2006/49 / EG ( 27 Haziran 2013 tarihli OJ L 176, s. 338-436)

[Birleştirilmiş sürüme](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:02013L0036-20180709) bakın .

Yönetmelik (AB) sayılı [ait 575/2013](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013R0575) 26 Haziran tarihli Avrupa Parlamentosu ve üzerinde 2013 ihtiyati gereksinimleri kredi kurumları ve yatırım şirketleri ve tadil Yönetmelik için (AB) No. 648/2012 ( OJ L 27 Haziran 176, 2013, s. 1-337)

[Birleştirilmiş sürüme](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:02013R0575-20190101) bakın .

Yönetmelik (AB, Euratom) sayılı [ait 966/2012](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32012R0966) Avrupa Parlamentosu ve 25 Konseyi'nin malî yönetmeliği üzerinde Ekim 2012 yürürlükteki Birliği ve iptal Yönetmelik genel bütçeye (EC, Euratom) sayılı ait 1605/2002 Konsey ( OJ. L 298, 26.10.2012, sayfa 1-96)

[Birleştirilmiş sürüme](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:02012R0966-20170101) bakın .

Son güncelleme: 01.02.2019

**Sera gazı emisyonlarının izlenmesi için sistem**

**BELGENİN ÖZETİ:**

[Yönetmelik (AB) No. 525/2013 - Sera gazı emisyonlarının izlenmesi ve bu emisyonların raporlanması ve iklim korumayla ilgili diğer bilgiler için sistem](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013R0525)

**BU YÖNETMELİĞİN AMACI NEDİR?**

* Sera gazı emisyonlarının izlenmesine yönelik bir sisteme ilişkin düzenleme, Avrupa Birliği'nde (AB) sera gazı emisyonlarının izlenmesine yönelik önceki sistemi önemli ölçüde genişletmekte ve güçlendirmektedir.
* Amaç, sera gazı emisyonlarının izlenmesi ve raporlanması için prosedürleri ve düzenlemeleri iyileştirmektir.
* [280/2004 / EC sayılı Karar](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32004D0280) kapsamında oluşturulan eski izleme sisteminin yerini alır ve AB'nin [2020 iklim ve enerji](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/clima/policies/strategies/2020_de) paketinin yeni izleme ve raporlama [gerekliliklerinin](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/clima/policies/strategies/2020_de) yanı sıra [Birleşmiş Milletler İklim Değişikliği Çerçeve Sözleşmesi'nin](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://unfccc.int/2860.php) daha yeni kararlarını uygular .

**ÖNEMLİ ANAHTAR NOKTALAR**

Düzenleme

* Geliştirir **, izleme, raporlama ve inceleme**prosedürleri ve kuralları , ulusal ve uluslararası taahhütlerin uygulanmasını sağlayan;
* AB ülkelerinin sera gazı envanterlerinin şeffaflığını ve eksiksizliğini artıran AB çapında bir **sera gazı envanter sistemi**[\*](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:2001_11%26from%3DEN%23keyterm_E0001#keyterm_E0001) kurar;
* sel, kuraklık ve aşırı sıcaklıklar gibi hususları içeren **iklim değişikliğine uyum sağlama planları ve stratejileri hakkında**AB ülkeleri tarafından sağlanan bilgileri dikkate alır ;
* AB ve AB ülkelerinin gelişmekte olan ülkelere **mali ve teknolojik destek**konusundaki raporlamalarını güçlendirmek ; ve
* olmasını sağlar **güncelliği, şeffaflık, doğruluk, tutarlılık, karşılaştırılabilirlik ve bütünlüğü**verilerine AB ve AB ülkeleri tarafından rapor edildi.

**YÖNETMELİK NE ZAMAN GEÇERLİDİR?**

8 Temmuz 2013 tarihinde yürürlüğe girmiştir.

**ARKA FON**

* Çok sayıda uluslararası iklim müzakeresi ve iklim anlaşmasının yeni gereklilikleri nedeniyle ve AB düzeyindeki yeni yasal gelişmeleri dikkate alarak, sera gazı emisyonlarını izlemek ve [Kyoto Protokolünü](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://unfccc.int/kyoto_protocol/items/2830.php) uygulamak için daha az katı önlemler içeren 280/2004 / EC sayılı Karar , önemli olacak şekilde geliştirilecek.
* 2013 yılında AB, 280/2004 / EC sayılı Kararın yerini alan Gözetim Sistemi Yönetmeliğini kabul etti. Bu, AB'de sera gazı emisyonları ile ilgili tahminler, politikalar ve önlemler için güçlü bir izleme sistemi bulunmasını sağlayacaktır.
* [Avrupa Komisyonu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/european_commission.html) , iklim politikası ilerleme her yıl rapor yayınlamaktadır. Ayrıca Birleşmiş Milletler'e düzenli olarak rapor verir.
* Ek Bilgiler:
  + Avrupa Komisyonu web sitesinde [“Emisyon İzleme ve Raporlama”](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/clima/policies/strategies/progress/monitoring_de) ;
  + Avrupa Çevre Ajansı web sitesinde [“İklim değişikliği”](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.eea.europa.eu/themes/climate) .

**\* ANAHTAR TERİMLER**

**Sera gazı envanteri:**Aşağıdakiler dahil tüm sektörlerden yedi farklı sera gazını kaydeden bir emisyon envanteridir.

* Enerji,
* endüstriyel işlemler,
* Atık,
* Tarım ve
* Arazi Kullanımı, Arazi Kullanım Değişikliği ve Ormancılık (AKAKDO).

AB'nin sera gazı envanteri her yıl Avrupa Komisyonu tarafından Avrupa Çevre Ajansı'nın desteğiyle derlenmektedir.

**ANA BELGE**

Sera gazı emisyonlarının izlenmesi ve bu emisyonların ve Üye Devlet ve Birlik düzeyinde iklim korumayla ilgili diğer bilgilerin raporlanması ve yürürlükten kaldırılması için 21 Mayıs 2013 tarih ve [525/2013](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013R0525) sayılı Avrupa Parlamentosu ve Konseyi Tüzüğü (AB) 280/2004 / EC sayılı Karar (18.6.2013 tarihli OJ L 165, sayfa 13-40)

525/2013 sayılı Yönetmelikte (AB) yapılan geriye dönük değişiklikler orijinal metne dahil edilmiştir. Bu [konsolide sürüm](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:02013R0525-20140717) yalnızca belgesel niteliktedir.

**İLGİLİ BELGELER**

Birlik envanter sistemi için temel gereklilikler ve Yönetmeliğe (AB) göre küresel ısınma potansiyellerindeki değişikliklerin ve uluslararası kabul görmüş envanter kılavuzlarına ilişkin 12 Mart 2014 tarihli ve [666/2014](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32014R0666) sayılı Komisyonun [Yetkili](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32014R0666) Tüzüğü (AB) Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 525/2013 sayılı ( OJ L 179, 19.6.2014, s.26-30 )

[525/2013](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32014R0749) sayılı Tüzük (AB) uyarınca Üye Devletler tarafından sunulan verilerin yapısı, formatı, sunulması ve gözden geçirilmesi ile ilgili 30 Haziran 2014 tarihli ve [749/2014](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32014R0749) sayılı Komisyon Uygulama Tüzüğü (AB) Avrupa Parlamentosu ve Konseye bildirilen Bilgi (11.7.2014 tarihli OJ L 203, s. 23-90)

Komisyon'dan Avrupa Parlamentosu ve Konseye Rapor: Kyoto ve Avrupa 2020 hedeflerine yönelik ilerleme (21 Mayıs 2013 tarihli Avrupa Parlamentosu ve Konsey Tüzüğünün (AB) 525/2013 Sayılı Tüzüğünün 21. Maddesi uyarınca bir Sistem Hakkında Sera gazı emisyonlarını izlemek ve bu emisyonları ve Üye Devlet ve Birlik düzeyinde iklim korumayla ilgili diğer bilgileri raporlamak ve 280/2004 / EC sayılı Kararı yürürlükten kaldırmak için) ( [COM (2014) 689 final](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52014DC0689) , 28 Ekim 2014)

Son güncelleme: 11/28/2016

**Pan-Avrupa-Akdeniz tercihli menşe kuralları**

**BELGENİN ÖZETİ:**

[Karar 2013/94 / EU - Pan-Avrupa-Akdeniz tercihli menşe kurallarına ilişkin bölgesel anlaşmanın sonucu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013D0094)

**BU KARARIN AMACI NEDİR?**

* Karar nihayet Pan-Avrupa-Akdeniz Tercihli Menşe Kuralları Bölgesel Anlaşmasını [\* oluşturuyor](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:rx0014%26from%3DEN%23keyterm_E0001#keyterm_E0001) .
* Bu anlaşma, pan-Avrupa-Akdeniz bölgesindeki ülkelerin (aşağıda kilit noktalarda listelenmiştir) ortak kurallardan ve tercihli tarife prosedürlerinden yararlanmasını sağlar.
* Amaç, bu bölgede daha derin ekonomik entegrasyon ve daha iyi ticaret bağlantılarıdır.

**ÖNEMLİ ANAHTAR NOKTALAR**

Nisan 2011'de Avrupa Birliği (AB) adına pan-Avrupa-Akdeniz birikim bölgesinde ticareti yapılan ürünlerin menşei konusunda bölgesel bir anlaşma imzalandı. Anlaşma , AB'nin [İstikrar ve Ortaklık Süreci (SAP)](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://ec.europa.eu/neighbourhood-enlargement/policy/glossary/terms/sap_en) katılımcıları da dahil olmak üzere, pan-Avrupa-Akdeniz birikim bölgesindeki ülkeler arasında yaklaşık 60 ikili serbest ticaret anlaşması (FTA) ile bağlantılı olarak ürünlerin menşei ile ilgili tüm hükümleri kapsamaktadır. **tek bir yasal araçta**birleştirilir .

**Akit taraflar**

AB'ye ek olarak, aşağıdaki ülkeler sözleşmeye taraflardır:

* [Avrupa Serbest Ticaret Birliği (EFTA)](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.efta.int/) eyaletleri : İzlanda, Lihtenştayn, Norveç ve İsviçre;
* [Barselona Süreci](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.eeas.europa.eu/archives/docs/euromed/docs/bd_en.pdf) katılımcıları : Cezayir, Mısır, İsrail, Ürdün, Lübnan, Fas, Filistin Yönetimi, Suriye, Tunus ve Türkiye;
* Faroe Adaları;
* İstikrar ve Ortaklık Süreci katılımcıları: Bosna Hersek, Hırvatistan, Eski Yugoslav Makedonya Cumhuriyeti, Arnavutluk, Sırbistan ve Karadağ ve Kosova ( 1);
* Moldova Cumhuriyeti, Gürcistan ve Ukrayna.

**Kaynak ürünler**

Tercihli muamelenin verilebilmesi için ürünlerin menşei kanıtlanmalıdır. Ürünler, Avrupa-Akdeniz'in pan-Avrupa-Akdeniz birikim bölgesinden kaynaklandığı kabul edilir.

* Sözleşmeye Taraf bir ülkenin topraklarında tamamen çıkarılmış veya üretilmiş (örneğin mayınlı, hasat edilmiş veya canlı hayvanlar söz konusu olduğunda, orada doğmuş veya büyümüş);
* (maddeler) kaynaklanan Sözleşmesine olmayan abone seçilmiş malzemelerin kaynak özelliği oluşur, ancak anlaşmanın bir imza alanında yeterli olan olmak - ya da (Ek işlem görmüş Ek II I);
* [Avrupa Ekonomik Alanı'ndan (EEA)](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:em0024) ithal edilmiş ve başka bir akit tarafın topraklarına ihraç edilmiştir.

**Pan-Avrupa-Akdeniz birikim bölgesi**

Sözleşme, sözleşme taraflarının birbirlerinden çıkan ürünleri kendi ülkelerinde üretilmiş gibi kullanabilecekleri sözde bir **kümülasyon sistemine**dayanmaktadır . Pan-Avrupa-Akdeniz menşe [kümülasyon](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.wcoomd.org/en/topics/origin/instrument-and-tools/comparative-study-on-preferential-rules-of-origin/specific-topics/study-annex/cum-dia.aspx) sistemi altında, AB ve listelenen ülkelerin çoğu arasında [çapraz bir kümülasyon](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.wcoomd.org/en/topics/origin/instrument-and-tools/comparative-study-on-preferential-rules-of-origin/specific-topics/study-annex/cum-dia.aspx) sistemi uygulanmaktadır.

**Menşe kanıtı**

* Menşe iddialarını kanıtlamak amacıyla, ihracat ülke sorunu gümrük makamları **hareketi**[sertifikaları EUR.1](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://www.chamber-international.com/exporting-chamber-international/documentation-for-export-and-import/eur-1-certificates/) veya EUR-MED. Bu, diğer akit tarafların bölgelerindeki ithalatçıların tercihli düzenlemelerden yararlanmasını sağlar.
* Bir **menşe beyanı**veya bir menşe beyanı EUR-MED, onaylı bir ihracatçı tarafından da düzenlenebilir.

**İdari işbirliği yöntemleri**

Akit tarafların gümrük idareleri işbirliği yapar (örneğin EUR.1 ve EUR-MED dolaşım sertifikalarının düzenlenmesi için kullanılan damgaları müşterek olarak belirleyerek veya menşe kanıtını doğrulayarak).

**Yönetim ve uygulama**

Sözleşmenin idaresi ve uygulanması, tüm sözleşme taraflarının temsilcilerinden oluşan ortak bir komite tarafından sağlanır.

( 1) Bu atama statü konusundaki görüşlere halel getirmez ve [Birleşmiş Milletler Güvenlik Konseyi Kararı 1244](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://documents-dds-ny.un.org/doc/UNDOC/GEN/N99/172/89/PDF/N9917289.pdf%3FOpenElement) ve [Uluslararası Adalet Divanı'nın Kosova Bağımsızlık Bildirgesi Görüşü](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.icj-cij.org/files/case-related/141/16012.pdf) ile uyumludur . 

**KARAR NE ZAMAN GEÇERLİDİR?**

Karar 26 Mart 2012'de yürürlüğe girdi.

**ARKA FON**

Ek Bilgiler:

* [Pan-Avrupa-Akdeniz Kümülasyonu ve PEM Anlaşması](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://ec.europa.eu/taxation_customs/business/calculation-customs-duties/rules-origin/general-aspects-preferential-origin/arrangements-list/paneuromediterranean-cumulation-pem-convention_de) ( *Avrupa Komisyonu*).

**ANAHTAR TERİMLER**

**Menşe kuralları:**Ödenecek gümrük vergilerine karar vermek amacıyla belirlenmesi gereken eşyanın fiili "ekonomik" ulusal menşei. Tercihli menşeli ürünler, belirli koşulları karşılayan belirli ülkelerden gelen mallardır, örneğin: B. Menşeli tercihli olmayan malların statüsü için gerekli olandan daha fazla işlem veya işlem.

**ANA BELGE**

Pan-Avrupa-Akdeniz tercihli menşe kurallarına ilişkin Bölgesel Anlaşmanın sonuçlandırılmasına ilişkin 26 Mart 2012 tarihli Konsey Kararı [2013/94 / AB](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013D0094) ( OJ L 54, 26.2.2013, s. 3-158)

**İLGİLİ BELGELER**

Avrupa Birliği adına Pan-Avrupa-Akdeniz tercihli menşe kurallarına ilişkin Bölgesel Anlaşmanın imzalanmasına ilişkin 14 Nisan 2011 tarihli Konsey Kararı [2013/93 / AB](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013D0093) ( OJ L 54 , 26.2.2013, s. 1-2)

Son güncelleme : 09.02.2018

**Règles d'origine préférentielles paneuro-méditerranéennes**

**SYNTHÈSE DU BELGESİ:**

[Décision 2013/94 / UE göreli à la convention regionale sur les règles d'origine préférentielles paneuro-méditerranéennes](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/FR/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013D0094)

**QUEL EST L'OBJET DE CETTE DÉCISION?**

* Elle sonuçlandırın la convention régionale sur les règles d'origine préférentielles [\*](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/FR/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:rx0014%26from%3DEN%23keyterm_E0001#keyterm_E0001) paneuro-méditerranéennes .
* Cette convention permet aux pays de la zone paneuro-méditerranéenne (énumérés dans les points clés ci-après) de bénéficier de règles communes et d'un traitement préférentiel en termes de droits de douane.
* Entegrasyon ve ekonomi artı profonde et à établir des liens commerciaux artı sağlam dans bölgesi.

**PUAN CLÉS**

Une convention régionale sur l'origine des biens échangés, la zone paneuro-méditerranéenne a été signée au nom de l'Union européenne en avril 2011. Cette convention rassemble en un **seul enstrümanı juridique**toutes les règles relatedant l'origine des biens leens été signée au nom de l'Union kadro d'envirom soixante anlaşmalar de libre - échange bilatéraux conclus entre des öder de la région paneuro-méditerranéenne incluant les katılımcılar au [prosesus de istikrar et d'dernek (PSA)](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://ec.europa.eu/neighbourhood-enlargement/policy/glossary/terms/sap_en) de l'Union.

**Taraflar sözleşmeli taraflar**

Outre l'Union, taraflar cette convention sont les suivantes sözleşmeli :

* les États de l ' [Association européenne de libre-échange](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.efta.int/) : l'Islande, le Liechtenstein, la Norvège et la Suisse;
* arasında signataires de la beyan [Barcelona](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.eeas.europa.eu/archives/docs/euromed/docs/bd_en.pdf) : l'Algerie'ye l'Autorite palestinienne l'Mısır, İsrail, la Jordanie, le Liban, le Maroc, la Syrie la Tunisie et la Turquie;
* les Féroé ;
* PSA dan katılımcılar: l'Albanie, l'ancienne République yougoslave de macedoine la Bosnie-seyret DeutschBlog la Croatie, le Karadağ et la Serbie ainsi que le Kosova ( 1);
* la Géorgie, la Moldavie ve l'Ukraine.

**Produits kökenleri**

Tarifler douaniers préférentiels s'appliquent, l'origine des marchandises doit être établie'yi dökün. Les marchandises sont, produits kökenleri de la zone de cumul paneuro-méditerranéenne si elles sont ile ilgili düşünceler :

* entièrement obtenues (par exemple extraites, recoltées ou, dans le cas d'animaux vivants, nées et élevées) sur le territoire d'une partie contractante à la convention;
* composées de matières originaires de pays non signataires de la convention (matières non originaires) mais qui ont été suffisamment of transformées for le territoire d'une partie contractante à la convention (ek II de l'appendice I);
* importées de l ' [Espace économique Européen](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/FR/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:em0024) et exportées vers une autre partie contrante a la convention.

**Zone de cumul paneuro-méditerranéenne**

La convention se fonde sur un **système de cumul selon lequel**les partiler convention peuvent yararlanıcı les produits orijinaires des autres partiler comme s'ils in the leur territoire. Conformément au système paneuro-méditerranéen de cumul de l'origine, un système de [cumul diagonal](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.wcoomd.org/fr/topics/origin/instrument-and-tools/comparative-study-on-preferential-rules-of-origin/specific-topics/study-annex/cum-dia.aspx) s'applique entre l'Union and nombre des pays en question.

**Preuve de l'origine**

* Les autorités douanières du öder exportateur délivrent des **Certificats**de **sirkülasyon**des marchandises [EUR.1](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://www.chamber-international.com/exporting-chamber-international/documentation-for-export-and-import/eur-1-certificates/) ou EUR-MED qui attestent de leur origine. Les importateurs d'autres tarafları, konvansiyonel sözleşmelerle anlaşmalı olarak anlaşılır. Peuvent ainsi bénéficier des tarifs douaniers préférentiels.
* Les exportateurs agréés peuvent également délivrer une **déclaration d'origine**ou une déclaration d'origine EUR-MED.

**İşbirliği idaresi ile ilgili tasarruflar**

Les autorités douanières des party coopéront entre elles (par örnekler en échangeant les spécimens des impreintes des cachets useisés pour la délivrance des certificats de circules des marchandises EUR.1 ve EUR-MED, ou en vérifiant les preuves de l'origine).

**Gestion et mise en œuvre**

Un comité mixte composé de représentants de toutes les party contrants, se charge de la gestion et de la mise en œuvre de la convention.

( 1) Ön yargıda bulunulan konumlar önyargılıdır ve [Kosovo'ya bağlı olarak devletler birlikleri 1244 du Conseil de sécurité des Nations unies](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://documents-dds-ny.un.org/doc/UNDOC/GEN/N99/172/89/PDF/N9917289.pdf%3FOpenElement) ainsi qu'à l ' [avis de la Cour internationale de](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.icj-cij.org/files/case-related/141/16013.pdf) Justice sur la déclaration d'indépendance du Kosovo. 

**DEPUIS QUAND CETTE DÉCISION S'APPLIQUE-T- ELLE?**

Elle s'applique depuis le 26 mars 2012.

**CONTEXTE**

Artı d'informations dökün, voir:

* [Le système paneuro-méditerranéen de cumul et la convention paneuro-méditerranéenne](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://ec.europa.eu/taxation_customs/business/calculation-customs-duties/rules-origin/general-aspects-preferential-origin/arrangements-list/paneuromediterranean-cumulation-pem-convention_fr) ( *Commission européenne*).

**TERMES CLÉS**

**Règles d'origine:**la nationalité "économique" réelle des biens échangés qui doit être déterminée afin de décider de quelle manière ils doivent être traités ve matière de droits de douane. L'origine préférentielle est conférée aux biens en provenance de katılımcılara kesin yanıt veriyor, eleştirmenler için eleştirmenler ve dönüşümler ve hücrelere ihtiyaç duyuyor, origine non préférentielle.

**BELGE İLKELERİ**

Décision 2013/94 [/ UE](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/FR/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013D0094) du Conseil du 26 mars 2012, göreli à la result de la convention de la convention régles d'origine préférentielles paneuro-méditerranéennes (26.2.2013 tarihli JO L 54, s. 3-158)

**BELGE HÜKÜMLERİ**

Décision 2013/93 [/ UE](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/FR/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013D0093) du Conseil du 14 Nisan 2011 göreceli à la signature, au nom de l'Union européenne, de la convention régionale on les règles d'origine préférentielles paneuro-méditerranéennes (JO L 54 du 26.2.2013, s. 1-2)

dernière değişikliği 09.02.2018

**Ortak Avrupa ihracat yönetmeliği**

**BELGENİN ÖZETİ:**

[Ortak ihracat kuralları hakkındaki Yönetmelik (AB) 2015/479](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32015R0479)

**YÖNETMELİĞİN AMACI NEDİR?**

Bu, ürünlerin AB ülkelerinden diğer ülkelere ihracatının herhangi bir miktar kısıtlamasına tabi olmadığı ilkesini ortaya koymaktadır. Ek olarak, koruyucu önlemlerin alınmasına yönelik bir prosedür için kurallar belirlenir.

**ÖNEMLİ ANAHTAR NOKTALAR**

Yönetmelik hem ticari hem de tarımsal tüm malları kapsamaktadır.

**Koruyucu önlemler**

* [Avrupa Komisyonu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/european_commission.html) , temel malların eksikliğinden kaynaklanan bir kriz durumunu önlemek için , bir ürünün ihracatını ihracat lisansının sunulmasına bağlı [hale getirebilir](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/european_commission.html) . Koruyucu önlemler, belirli hedef ülkelerle ve AB'nin belirli bölgelerinin ihracatı ile sınırlandırılabilir. Ancak halihazırda AB sınırına giden ürünleri etkilemiyorlar.
* COVID-19 salgını bağlamında, örneğin Uygulama Yönetmeliği (AB) [2020/402'ye göre](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32020R0402) , belirli kişisel koruyucu ekipmanların - AB'de ortaya çıkıp çıkmadığına bakılmaksızın - ülkenin yetkili makamları tarafından serbest bırakılması gerekiyordu. Sınırlı bir süre için AB ülkeleri, AB dışına ihracat için onaylanacaktır. Bu, [Avrupa Serbest Ticaret Birliği](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/european_free_trade_association.html) ülkeleri , AB tedarik zincirlerine bağlı bölgeler (örneğin Andorra) ve belirli [denizaşırı bölgeler için geçerli değildir](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:1105_1) . Bu önlem, COVID-19'un yayılmasını önlemek için AB ülkelerinde kişisel koruyucu ekipmanın bulunmasını sağlamak için tasarlanmıştır. Gelen [uygulanması](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/implementing_acts.html) yöntemi izni için başvuruda ayarlanır. Ek I, onay gerektiren ürünleri listeler (koruyucu gözlükler ve vizörler, eldivenler, koruyucu giysiler, ağız ve burun koruyucu ekipman ve yüz siperleri).
* Komisyon, mevcut uluslararası yükümlülüklere (örneğin, AB'nin [Dünya Ticaret Örgütü](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:r11010) üyeliğinden kaynaklanan yükümlülükler) saygı gösterirken, AB'nin çıkarlarının gerektirdiği koruyucu önlemleri almalıdır .

**Bilgi ve danışma**

* Piyasadaki olağandışı bir gelişmenin sonucu olarak, bir AB ülkesi koruyucu önlemlerin gerekli olabileceğini düşünürse, Komisyonu bilgilendirir; bu diğer AB ülkelerini bilgilendirir.
* Bir emtianın ekonomik ve ticari durumunu belirlemek için Komisyon, AB ülkelerinden pazar durumları hakkında istatistiksel bilgi sağlamalarını isteyebilir.

**icra**

Korunma Önlemleri Komitesi, yönetmeliğin uygulanmasında Komisyona yardım eder. AB ülkelerinden temsilcilerden oluşan bu komite, [ortak ithalat düzenlemelerine](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:070202_3) ilişkin (AB) [2015/478](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32015R0478) Yönetmeliği ile oluşturulmuştur .

**BU YÖNETMELİK NE ZAMAN GEÇERLİDİR?**

16 Nisan 2015 tarihinde yürürlüğe girmiştir. Sonuç olarak, [1061/2009](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32009R1061) sayılı Yönetmelik (EC) derhal [yürürlükten kaldırılmıştır](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32009R1061) .

**ARKA FON**

Yönetmelik [düzenliyor](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/codification.html) Konsey Tüzüğü (EC) sayılı daha önce büyük ölçüde değiştirilmiştir 1061/2009. Tüm AB ülkeleri için tek tip ilkelere dayanan AB'nin ortak ticaret politikasının bir parçasıdır.

Ek Bilgiler:

* [AB'den](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/trade/import-and-export-rules/export-from-eu/) ( *Avrupa Komisyonu*) [ihracat](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/trade/import-and-export-rules/export-from-eu/) .

**ANA BELGE**

Ortak ihracat düzenlemelerine ilişkin 11 Mart 2015 tarihli Avrupa Parlamentosu ve Konsey Yönetmeliği (AB) [2015/479](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32015R0479) (kodlanmış versiyon) ( OJ L 83, 27.3.2015, s. 34-40)

**İLGİLİ BELGELER**

Belirli ürünlerin ihracatı için ihracat lisansı sunma yükümlülüğünün getirilmesine ilişkin 14 Mart 2020 tarihli Komisyon Uygulama Yönetmeliği (AB) [2020/402 (15.3.2020 tarihli](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32020R0402) OJ L 77 I, s. 1-7)

(AB) 2020/402 Yönetmeliğinde aşağıdaki değişiklikler orijinal metne dahil edilmiştir. Bu [konsolide sürüm](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:02020R0402-20200321) yalnızca belgesel niteliktedir.

Ortak ithalat düzenlemelerine ilişkin 11 Mart 2015 tarihli Avrupa Parlamentosu ve Konsey Yönetmeliği (AB) [2015/478 (27.3.2015 tarihli](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32015R0478) OJ L 83, s. 16-33)

Son güncelleme: 8 Nisan 2020

**Avrupa Dolandırıcılıkla Mücadele Ofisi - Soruşturma Kuralları**

**BELGELERİN ÖZETİ:**

[Avrupa Dolandırıcılıkla Mücadele Ofisi (OLAF) tarafından yürütülen soruşturmalar hakkında 883/2013 sayılı Yönetmelik (AB, Euratom )](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013R0883)

[Avrupa Savcılığı ile işbirliği ve Avrupa Dolandırıcılıkla Mücadele Ofisi tarafından yapılan soruşturmaların etkinliği ile ilgili 883/2013 Sayılı Yönetmeliği (AB, Euratom) değiştiren 2020/2223 Yönetmeliği (AB, Euratom)](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32020R2223)

**BU YÖNETMELİKLERİN AMACI NEDİR?**

883/2013 sayılı Tüzük (AB, Euratom) şunları amaçlamaktadır:

* güçlendirmek için bağımsızlığını [Avrupa Yolsuzlukla Mücadele Ofisi (OLAF)](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:l34008) Kararı tarafından desteklenmektedir, [1999/352 / AT, AKÇT, AAET](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:31999D0352) dolandırıcılık, yolsuzluk ve mali çıkarları etkileyen diğer yasadışı faaliyetlere karşı mücadele [içinde \*](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:4401811%26from%3DEN%23keyterm_E0001#keyterm_E0001)[AB](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/eu_union.html) ;
* OLAF'ın araştırma faaliyetlerini daha etkili hale getirmek;
* ilgili çeşitli kurumlar ve organlar arasındaki işbirliğini geliştirmek;
* soruşturmalardan etkilenenlerin haklarını güçlendirmek.

Değişiklik yönetmeliği (AB, Euratom) 2020/2223,

* uyarlamak için OLAF çalışma yöntemlerini [Avrupa Savcılık Ofisi ( EPPO )](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/european_prosecutor.html) Yönetmeliği (AB) uyarınca kuruldu, [2017/1939](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32017R1939) (bkz [özeti](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:4319113) maksimum tamamlayıcılık sağlamak amacıyla,) ve
* OLAF'ın soruşturma yetkilerinin, aşağıdakiler de dahil olmak üzere bir dizi özel konu üzerindeki etkinliğini teşvik edin:
  + Şantiyede kontrol ve incelemelerin yapılması
  + Banka hesabı bilgilerine erişim
  + Usul garantilerinin kontrolü için bir temsilcinin atanması
  + Veri sahibinin nihai raporuna erişim
  + AB ülkelerinde dolandırıcılıkla mücadele koordinasyon organlarının rolünün güçlendirilmesi ve
  + araştırmaların takibini iyileştirmek için yeni kurallar.

**ÖNEMLİ ANAHTAR NOKTALAR**

**OLAF:**

* iç ve dış araştırmalar yürütür;
* EPPO'yu yakın işbirliği, bilgi alışverişi, tamamlayıcılık ve çifte soruşturmalardan kaçınma temelinde destekler ;
* dolandırıcılıkla mücadele otoriteleri arasında yakın işbirliğini organize etmede AB ülkelerini destekler;
* [Avrupa Komisyonu'nun](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/european_commission.html) bir hizmeti olarak AB dolandırıcılıkla mücadele stratejileri geliştirir ;
* AB'nin mali çıkarlarını korumak için dolandırıcılıkla mücadele ve yolsuzlukla mücadele stratejilerinin planlanmasına ve geliştirilmesine katkıda bulunur;
* operasyonel deneyim ve en iyi uygulamaların değişimini teşvik eder ve koordine eder;
* gerekirse [ortak araştırma gruplarına](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.eurojust.europa.eu/judicial-cooperation/eurojust-role-facilitating-judicial-cooperation-instruments/joint-investigation-teams) katılır ;
* ortak ulusal dolandırıcılıkla mücadele faaliyetlerini destekler.

**Dahili araştırmalar**

**OLAF:**

* AB'nin kurumları, organları, organları ve ajansları dahilinde ve ekonomik operatörlerin [\*](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:4401811%26from%3DEN%23keyterm_E0002#keyterm_E0002) tesislerinde idari soruşturmalar yürütür ;
* soruşturma altındaki konuyla ilgili tüm ilgili bilgi ve verilere anında ve habersiz erişime sahip;
* memurlardan, diğer görevlilerden ve büro ve ajans başkanlarından sözlü ve yazılı bilgi talep edebilir;
* Bir soruşturma personeliyle ilgilendiğinde [kurumları](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/eu_institutions.html) , organları, ajansları ve [ajansları](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/eu_agencies.html) bilgilendirir ve gerekirse AB'nin mali çıkarlarını korumak için ihtiyati idari tedbirlerin alınması gerektiğinde onlara danışır.

(AB, Euratom) 2020/2223 Yönetmeliğinde yapılan değişiklik, OLAF'ın içeriğinin soruşturmayla ilgili olabileceğinden şüphelenmek için makul gerekçelere sahip olması durumunda, OLAF'a araştırmaları sırasında özel sektöre ait ekipmana erişim sağlar. Erişim , personeli ve üyeleriyle ilgili olarak ilgili her kurum, organ, organ veya ajans tarafından benimsenecek iç kurallara dayalı olacaktır .

**Dış araştırmalar**

**OLAF:**

* 883/2013 sayılı Tüzük (AB, Euratom) hükümlerine uygun olarak AB ülkelerinde, AB dışı ülkelerde, uluslararası kuruluşların tesislerinde ve ekonomik operatörlerde yerinde incelemeler ve incelemeler ile diğer araştırma faaliyetlerini gerçekleştirir. ve [2185/96](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:31996R2185) sayılı Tüzük (Euratom, EC) ile işbirliği ve karşılıklı yardıma ilişkin geçerli anlaşmalar uyarınca;
* AB ülkelerinin ilgili ulusal makamlarına, uygun önlemleri alabilmeleri için AB'nin mali çıkarlarını etkileyen dolandırıcılık, yolsuzluk veya diğer yasa dışı faaliyetler hakkında bilgi sağlayabilir.

Değiştirilen Yönetmeliğe (AB, Euratom) 2020/2223 göre, harici soruşturmalarda iş amacıyla kullanılan özel mülkiyete ait ekipmana erişim, ilgili ülkenin ulusal makamlarıyla aynı koşullar altında ve aynı ölçüde verilecektir.

**İncelemelerin yürütülmesi**

**OLAF Genel Müdürü:**

* makul şüphe varsa, Genel Direktörün kendi inisiyatifiyle veya bir AB kurumu, organı, organı veya ajansının talebi üzerine veya bir AB ülkesinden harici veya dahili bir soruşturma başlatıp başlatmayacağına karar verin;
* bir soruşturma başlatmamaya karar verirse ilgili tüm bilgileri ilgili AB kurumuna, organına, kuruluşuna veya ajansına veya AB ülkesine sağlayabilir;
* gerekirse yazılı talimatlara göre soruşturmaların yürütülmesini yönlendirir;
* On iki ay içinde, on iki aylık sürenin sonunda ve ondan sonra her altı ayda bir soruşturma sonuçlandırılamazsa , [Denetim Komitesine](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://europa.eu/supervisory-committee-olaf/) rapor verir ;
* ulusal adli makamlara, kendi yetki alanlarına giren konularla ilgili bir iç soruşturma sırasında elde edilen herhangi bir bilgiyi sağlayabilir.

**OLAF personeli:**

* objektif ve tarafsız bir şekilde ve Tüzüğün usul güvencelerine ve masumiyet karinesine uygun olarak soruşturma yürütür;
* ilgili kişi ile ilgili olarak hem suçlayıcı hem de temize çıkaran gerçekleri tespit eder;
* uygun uyarı verilirse soruşturma sırasında herhangi bir zamanda bir kişiyi veya tanığı sorgulayabilir - bu kişi kendisini suçlamama ve kendi seçtiği bir kişi tarafından desteklenme hakkına sahiptir;
* mülakatın bir kaydını düzenler ve yanıtlayana bir kopyasını verir;
* veri sahibine kendilerini etkileyen gerçekler hakkında yorum yapma fırsatı verir;
* harici ve dahili araştırmalar sırasında aktarılan veya elde edilen tüm bilgileri gizli olarak ele alır ;
* ile çalışır Eppo , [Eurojust](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/eurojust.html) , [Europol](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/europol.html) ve AB ülkelerinin yetkili makamlar, o AB dışı ülkeler ve uluslararası kuruluşlar.

**Banka hesabı bilgilerine erişim**

Değişiklik yönetmeliğinin (AB, Euratom) 2020/2223 bir parçası olarak, OLAF'ın soruşturma yetkileri güçlendirildi. OLAF, ulusal makamlarla işbirliği içinde banka hesapları ve kesinlikle gerekli olması halinde işlemler hakkında bilgi talep edebilir. Bu, ulusal yetkili makamlarla aynı koşullar altında yapılacaktır ve uygunluk ve orantılılıklarını açıklamak için yazılı bir talebe tabi olacaktır.

**Usul garantilerinin kontrolünden sorumlu memur**

Prosedürel Garantilerin Kontrolü Komiseri'nin bağımsız ofisi, 2020/2223 sayılı Tüzük (AB, Euratom) değişikliğiyle oluşturulmuştur. Denetim Komitesine atanan denetim görevlisi, veri konularının şikayetleriyle ilgilenmekten sorumlu olacak ve şikayette ortaya çıkan sorunun nasıl çözüleceğine dair OLAF tavsiyelerini verebilir.

**OLAF ve EPPO arasında yakın işbirliği**

OLAF ve EPPO oynamak **tamamlayıcı roller**AB'nin mali çıkarlarının korunmasında ve birlikte yakından çalışacaktır. Değiştirilen Yönetmeliğe (AB, Euratom) 2020/2223 göre OLAF , mali, idari, disiplin ve adli tavsiyelere yol açabilecek **idari**soruşturmaları yürüten bir idari yapı olmaya devam etmektedir . 27 AB ülkesinden 22'sini kapsayan EPPO'nun yetkisi , AB'nin mali çıkarlarını etkileyen ve AB'nin yargı yetkisine giren dolandırıcılık, yolsuzluk veya diğer cezai suçlara karışan kişilerin cezai sorumluluklarını belirlemek için **cezai soruşturmalara**odaklanıyor .

EPPO'yu desteklerken ve [temel haklar](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/fundamental_rights.html) ve usul [garantilerinin](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/fundamental_rights.html) yanı sıra kanıtların kabul edilebilirliğini korurken, EPPO ve OLAF, (AB) 2017/1939 Tüzüğünün usul garantilerine saygı gösterilmesini sağlamak için birlikte yakın bir şekilde çalışmalıdır.

**Nihai rapor**

Genel Müdürün sorumlu yönlendirmesi altında soruşturma tamamlandıktan sonra hazırlanacak nihai rapor,

* içerir:
  + soruşturmanın yasal dayanağı
  + prosedürle ilgili adımlar ve prosedür güvencelerine uygunluk
  + yerleşik gerçekler ve ön hukuki değerlendirmesi
  + konunun tahmini mali etkisi ve
  + soruşturmanın sonuçları;
* Uygun olduğu durumlarda, Genel Direktörden disiplin, idari, mali veya adli önlemlerin alınıp alınmaması konusunda, özellikle de geri alınacak tahmini miktarlar dahil olmak üzere tavsiyelerini dahil edin;
* AB ülkesine veya ilgili kuruma, organa, organa veya ajansa gönderilir.

**AB ülkeleri**

* OLAF ile etkili bir işbirliği ve bilgi alışverişi sağlamak için bir Dolandırıcılıkla Mücadele Koordinasyon Birimi ( [AFCOS](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/anti-fraud/investigations/afcos_de) ) atamak ;
* OLAF'ın görevlerini etkin bir şekilde yerine getirmesi için gerekli desteği sağlamak veya koordine etmek.

**AB kurumları, organları ve ofisleri:**

* personelini OLAF ile işbirliği yapmaya ve ona bilgi sağlamaya mecbur kılan kuralları kabul etmek;
* iç soruşturmaların gizliliğini sağlamak;
* OLAF Genel Direktörü bir soruşturma açtığında veya bir soruşturma açıp açmayacağını düşündüğünde aynı konu hakkında paralel bir soruşturma açmamak;
* OLAF'a her türlü dolandırıcılık, yolsuzluk veya diğer yasadışı mali faaliyetlerle ilgili tüm bilgileri derhal sağlamak.

**Yürürlükten kaldır**

883/2013 sayılı Tüzük (AB, Euratom) 1073/1999 Sayılı Yönetmeliği (EC) ve [1074/1999](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dcelex:31999R1073) Sayılı Yönetmeliği (Euratom) [iptal eder](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dcelex:31999R1074) .

**YÖNETMELİK NE ZAMAN GEÇERLİDİR?**

* 883/2013 sayılı Yönetmelik (AB, Euratom) 1 Ekim 2013 tarihinde yürürlüğe girmiştir.
* Değişiklik yönetmeliği (AB, Euratom) 2020/2223 , 17 Ocak 2021'de yürürlüğe girdi.

**ARKA FON**

Ek Bilgiler:

* [Avrupa Dolandırıcılıkla Mücadele Ofisi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/anti-fraud/home_de) ( *Avrupa Komisyonu*).

**ANAHTAR TERİMLER**

**Mali çıkarlar:**AB bütçesine kaydedilen gelir, gider ve varlıklar.

**Ekonomik operatör:**mal, iş veya hizmet sağlayan tedarikçiler ve yükleniciler gibi şirketler veya diğer kuruluşlar.

**ANA BELGELER**

Avrupa Dolandırıcılıkla Mücadele Ofisi (OLAF) tarafından yürütülen soruşturmalara ilişkin 11 Eylül 2013 tarihli [883/2013](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013R0883) sayılı Avrupa Parlamentosu ve Konsey Tüzüğü (AB, Euratom) ve Avrupa Parlamentosu'nun 1073/1999 sayılı Tüzüğünü (EC) yürürlükten kaldıran Yönetmelik (AB, Euratom) ve Konsey ve Konsey Tüzüğü (Euratom) No. 1074/1999 ( OJ L 248, 18.9.2013, s. 1-22)

883/2013 sayılı Tüzükte (AB, Euratom) aşağıdaki değişiklikler orijinal metne dahil edilmiştir. Bu [konsolide sürüm](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:02013R0883-20210117) yalnızca belgesel niteliktedir.

Yönetmelik (AB, Euratom) [arasında 2020/2223](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32020R2223) Avrupa Parlamentosu ve Konsey 23 arasında 883/2013 sayılı Avrupa Savcılık ile işbirliği ve Avrupa tarafından soruşturmaların etkinliği ile ilgili olarak (AB, Euratom) Aralık 2020 tadil eden Yönetmelik Dolandırıcılıkla Mücadele Ofisi ( OJ L 437, 28.12.2020, s. 49-73)

**İLGİLİ BELGELER**

Avrupa Savcılığını ( EPPO ) kurmak için geliştirilmiş işbirliğinin uygulanmasına ilişkin 12 Ekim 2017 tarihli Konsey Yönetmeliği (AB) [2017/1939](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32017R1939) ( OJ L 283, 31 Ekim 2017 , s.1-71)

[Birleştirilmiş sürüme](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:02017R1939-20210110) bakın .

Ceza hukuku yoluyla Birliğin mali çıkarlarını etkileyen dolandırıcılıkla mücadele hakkında 5 Temmuz 2017 tarihli Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin [2017/1371](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32017L1371) sayılı Direktifi ( OJ L 198, 28.7.2017, s. 29-41)

[Birleştirilmiş sürüme](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:02017L1371-20170728) bakın .

Komisyon'dan Avrupa Parlamentosu ve Konseye Rapor - Avrupa Dolandırıcılıkla Mücadele Ofisi (OLAF) tarafından yürütülen soruşturmalara ilişkin 11 Eylül 2013 tarihli Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 883/2013 sayılı Tüzüğünün (AB, Euratom) uygulanmasının değerlendirilmesi ) ve Yönetmeliğinin Yürürlükten Kaldırılmasına Dair (EC) sayılı Konsey ve Yönetmelik Avrupa Parlamentosu ve 1073/1999 (Euratom) sayılı Konseyi (içinde 1074/1999 [COM (2017) son 589](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52017DC0589) 2017 Ekim 2)       

Komisyon Personeli Çalışma Belgesi - Avrupa Dolandırıcılıkla Mücadele Ofisi (OLAF) tarafından yürütülen soruşturmalara ilişkin 11 Eylül 2013 tarihli ve 883/2013 sayılı Avrupa Parlamentosu ve Konsey Tüzüğünün (AB, Euratom) uygulanmasının değerlendirilmesi ve Yönetmeliğin (EC ) 1073/1999 sayılı Avrupa Parlamentosu ve Konsey ve Konsey Tüzüğü (Euratom) No. 1074/1999 - Komisyondan Avrupa Parlamentosu ve Konsey raporuna eşlik eden belge ( [SWD (2017) 332](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52017SC0332) 2 Ekim 2017 [finali](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52017SC0332) )       

Avrupa Dolandırıcılıkla Mücadele Ofisi'ni (OLAF) kuran 28 Nisan 1999 tarih ve [1999/352 / EC sayılı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:31999D0352) Komisyon Kararı [, ECSC, Euratom](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:31999D0352) ( OJ L 136, 31.5.1999, s. 20-22)

[Birleştirilmiş sürüme](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:01999D0352-20160101) bakın .

Avrupa Topluluklarının mali çıkarlarının dolandırıcılık ve diğer usulsüzlüklere karşı korunması için Komisyon tarafından yerinde kontroller ve teftişler hakkında 11 Kasım 1996 tarih ve [2185/96](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:31996R2185) sayılı Konsey Tüzüğü (Euratom, EC) ( OJ L 292, 15.11.1996, S. 2-5)

Avrupa Topluluklarının mali çıkarlarının korunmasına ilişkin 18 Aralık 1995 tarihli [2988/95](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:31995R2988) sayılı Konsey Tüzüğü (EC, Euratom) ( OJ L 312, 23.12.1995, s. 1-4)

Dolandırıcılıkla mücadelenin koordinasyonu için bir Danışma Komitesi oluşturan 23 Şubat 1994 tarihli [94/140 / EC sayılı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:31994D0140) Komisyon Kararı ( OJ L 61, 4.3.1994, s.27-28 )

[Birleştirilmiş sürüme](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:01994D0140-20050317) bakın .

Son güncelleme: 02/02/2021

**Veterinerlik tıbbi ürünlerinin ruhsatlandırılması, ithalatı ve üretimi için AB kuralları**

**BELGENİN ÖZETİ:**

[Direktif 2001/82 / EC - Veterinerlik tıbbi ürünleri için AB kodu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32001L0082)

**BU DİREKTİFİN AMACI NEDİR?**

Bu direktif , veterinerlik tıbbi ürünlerinin [\*](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:l21231%26from%3DEN%23keyterm_E0001#keyterm_E0001) ruhsatlandırılması, üretimi, izlenmesi, satışı, dağıtımı ve kullanımına ilişkin AB'nin yasal hükümlerini tanımlar.

28 Ocak [2022'den](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:4381220) itibaren yürürlükten kaldırılacak ve yerini [2019/6](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:4381220) Yönetmeliği (AB) ile [değiştirilecektir](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:4381220) .

**ÖNEMLİ ANAHTAR NOKTALAR**

* **Ulusal makamlar**şunları yapmalıdır:
  + Veteriner ilaçlarını satılmadan ve kullanılmadan önce onaylayın.
  + **Homeopatik veterinerlik tıbbi ürünleri**için basitleştirilmiş bir kayıt prosedürü kurulumu .
  + Veterinerlik tıbbi ürün üreticilerinin ve distribütörlerinin kendi sorumluluk alanlarında gerekli yetkiye sahip olmalarını sağlamak. İlki aynı zamanda nitelikli bir uzmana sahip olmalıdır.
  + Veteriner tıbbi ürünlerin tüm **yan etkilerinin**raporlanmasını sağlamak için gerekli önlemleri alın .
  + Üreticilerin yasalara uyduğundan emin olmak için **düzenli denetimler**ve testler **gerçekleştirin**.
  + sorunu bir **iyi imalat uygulaması sertifikası**müfettişleri standartları karşılandığını memnun olup olmadığını. Sertifika bir AB veri tabanında saklanmalı ve 90 gün içinde verilmelidir .
  + Tehlikeli olduğu düşünülen veya terapötik bir yararı olmayan bir ürünü piyasaya sürme yetkisini askıya alma, iptal etme veya geri çekme.
* Ulusal makamlar, **ciddi bir hastalık salgını**durumunda henüz onaylanmamış ürünlerin kullanımına izin verebilir . [Avrupa Komisyonu'nu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/european_commission.html) önceden bilgilendirmelisiniz .
* **Pazarlama yetkisi**:
  + sadece AB'de bulunan başvuru sahiplerine verilir;
  + başlangıçta beş yıllık bir süre için geçerlidir;
  + uzatılabilir - beş yıl daha veya bir süre sınırı olmaksızın.
* Yetkilendirme prosedürü, ruhsat sahibinden başvurunun alınmasından itibaren 210 gün içinde tamamlanmalıdır .
* Başvuru sahibi , ürünün **kalitesini**, **güvenliğini**ve **etkinliğini**kanıtlamak için gerekli tüm idari bilgileri ve bilimsel belgeleri sağlamalıdır .
* Piyasaya arz yetkisi sahibi, yetkisini aldıktan sonra bilim ve teknolojideki son durumu dikkate alarak üretim ve kontrol sistemleri ile ilgili gerekli değişiklikleri yapmalıdır.
* Bir koordinasyon grubu, iki veya daha fazla AB ülkesinde sunulan tüm başvuruları inceler.
* Veterinerlik tıbbi ürünlerinin ambalajı , üreticinin adı ve adresi, veterinerlik tıbbi ürününün gücü ve son kullanma tarihi gibi **ayrıntılı bilgileri**içermelidir.
* Veteriner tıbbi ürünlerin **ithalat**ve **ihracatı**da gerekli izinlere tabidir.
* Direktif, **araştırma ve geliştirme denemeleri**için kullanılan veya eczacı tarafından belirli bir hayvan veya küçük bir hayvan grubu için hazırlanan ilaçlar gibi belirli ürünler için geçerli değildir .
* Ulusal makamlar, balıklar, kuşlar, yarış güvercinleri, teraryum hayvanları (kertenkeleler ve cırcır böcekleri gibi), küçük kemirgenler, gelincikler ve tavşanlar gibi küçük evcil hayvanlar için tasarlanmışsa, veterinerlik tıbbi ürünlerini piyasaya arz etme yetkisinden muaf tutabilir .

**Yürürlükten kaldır**

2001/82 / EC sayılı Direktif 28 Ocak 2022'den itibaren yürürlükten kaldırılacak ve 2019/6 sayılı Yönetmelik (AB) ile [değiştirilecektir](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32019R0006) .

**YÖNERGE NE ZAMAN GEÇERLİDİR?**

18 Aralık 2001'de yürürlüğe girdi.

**ARKA FON**

Ek Bilgiler:

* [Veteriner ilaçları ve ilaçlı yem](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/food/animals/health/veterinary-medicines-and-medicated-feed_en) ( *Avrupa Komisyonu*).

**ANAHTAR TERİMLER**

**Veterinerlik tıbbi ürünleri:**Hayvan hastalıklarını tedavi etmek veya önlemek için bir araç olarak belirlenmiş tüm maddeler veya madde kombinasyonları.

**ANA BELGE**

Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 6 Kasım 2001 tarihli ve [2001/82 / EC sayılı,](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32001L0082) veterinerlik tıbbi ürünleri için bir Topluluk kodunun oluşturulması hakkında Direktif ( OJ L 311, 28.11.2001, s. 1-66)

2001/82 / EC sayılı Direktifte yapılan aşağıdaki değişiklikler orijinal metne dahil edilmiştir. Bu [konsolide sürüm](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:02001L0082-20090807) yalnızca belgesel niteliktedir.

**İLGİLİ BELGE**

Yönetmelik (AB) [arasında 2019/6](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32019R0006) Avrupa Parlamentosu ve 11 Konseyi'nin veteriner tıbbi ürünler ve Direktifi yürürlükten kaldıran Aralık 2018 2001/82 / EC ( OJ L 7.1.2019 4, s. 43-167)

Son güncelleme: 17 Ocak 2019

**Uluslararası anlaşmalar ve AB'nin dış yetkileri**

**BELGELERİN ÖZETİ:**

[Madde Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşma (TFEU) 3](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dcelex:12016E003)

[Madde 4 TFEU](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dcelex:12016E004)

[Madde 207 TFEU](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dcelex:12016E207)

[Madde 216 TFEU](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dcelex:12016E216)

**BU KALEMİN AMACI NEDİR?**

AB'nin uluslararası anlaşmaları müzakere etmek ve sonuçlandırmak için yasal yetkilerinin yanı sıra, bu tür anlaşmaları sonuçlandırmak için münhasır veya ortak [yetkisini](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dlegissum:ai0020) tanımlarlar .

**ÖNEMLİ ANAHTAR NOKTALAR**

**Uluslararası anlaşmalar (sözleşmeler, antlaşmalar)**

* AB dışı ülkelerle veya uluslararası kuruluşlarla yapılan uluslararası anlaşmalar, AB hukukunun ayrılmaz bir parçasıdır. Bu anlaşmalar, birincil ve ikincil hukuktan ayrıdır ve *“sui generis”*kategorisine aittir . Avrupa Birliği Adalet Divanı'nın bazı kararlarına göre bunların [doğrudan etkisi olabilir](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/ALL/%3Furi%3DLEGISSUM:l14547) . Ek olarak, ikincil hukuktan (ikincil hukuk) daha yüksek bir yasal statüye sahiptirler ve bu nedenle onlarla tutarlı olmaları gerekir.
* Uluslararası anlaşmalardır ve sözleşme tarafları için hak ve yükümlülükleri tanımlarlar.
* [Tek taraflı yasal düzenlemelerin](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dlegissum:l14528) aksine , sözleşmeler ve anlaşmalar bir yasama sürecinin veya bir kurumun kararının sonucu değildir.
* In [Madde 216 TFEU](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dcelex:12016E216) AB tür anlaşmalar yapma yetkisi nerede, olgu, listelenmektedir.
* Müzakere edilip imzalandıktan sonra, anlaşmalar konuya bağlı olarak ikincil bir kanunla onaylanmasını gerektirebilir.
* Uluslararası anlaşmaların AB genelinde uygulanması gerekiyor. İkincil hukukun tek taraflı yasal düzenlemelerinden daha yüksek bir yasal statüye sahiptirler ve bu nedenle bunlara uygun olmaları gerekir.
* In [Madde 207 TFEU](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dcelex:12016E207) da [ticaret politikası](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/eu_trade_policy.html) AB'nin önemli bir dış yeterlilik ve dünyanın geri kalanı ile olan ilişkilerinde önemli bir unsurdur - düzenlenir AB.

**AB'nin dış yetkileri**

* AB [tüzel kişiliğe sahiptir](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/union_legal_personality.html) ve bu nedenle kendi adına uluslararası anlaşmaları müzakere edip sonuçlandırabilen bir uluslararası **hukuk konusudur**, i. H. bu alanda Antlaşmalarla kendisine verilen yetkilere (veya yetkilere) sahiptir.
* Bir anlaşmanın konusu AB'nin münhasır yetki alanına girmiyorsa, AB ülkeleri de anlaşmayı imzalamalıdır . Bu tür anlaşmalar **"karma anlaşmalar"**olarak bilinir .

**Münhasır yargı yetkisi ve paylaşılan yargı yetkisi**

* [**Sorumlulukların bölünmesi**](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/competences.html) AB ve AB ülkeleri arasında da uluslararası düzeyde de geçerlidir. Dolayısıyla, AB müzakere edip uluslararası bir anlaşma imzaladığında, ya **münhasır yetkiye**sahiptir ya da **AB ülkeleriyle ortak yetkiye sahiptir**.
* **Münhasır yetki**durumunda , yalnızca AB anlaşmayı müzakere etme ve sonuçlandırma yetkisine sahiptir. In [Madde 3](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dcelex:12016E003) TFEU, alanlar hangi AB ticaret anlaşmaları dahil olmak üzere uluslararası anlaşmaları imzalamayı, tanımlanır, münhasır yetkiye sahip değildir.
* AB'nin yetkisini AB ülkeleri ile **paylaşması**durumunda , anlaşma hem AB hem de AB ülkeleri tarafından akdedilecek. O halde, AB ülkelerinin rıza göstermesi gereken karma bir anlaşmadır. Karma anlaşmalar, AB ülkeleri ile AB arasındaki yükümlülükleri bölmek için dahili bir AB yasal düzenlemesinin kabul edilmesini de gerektirebilir. In [Madde 4](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dcelex:12016E004) TFEU sorumluluklarını paylaşıldığı, hangi sabittir.

**ARKA FON**

Ek Bilgiler:

* [Sözleşme Ofisi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/world/agreements/default.home.do) ( *Avrupa Dış Eylem Servisi*) [veritabanı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/world/agreements/default.home.do) .

**ANA BELGELER**

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Bölüm Bir - İlkeler - Başlık I - Birlik yetki türleri ve alanları - [Madde 3](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dcelex:12016E003) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 51)  

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Birinci Bölüm - İlkeler - Başlık I - Birlik yetki türleri ve alanları - [Madde 4](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dcelex:12016E004) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 51-52)       

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin Dış Eylemi - Başlık II - Ortak Ticaret Politikası - [Madde 207](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dcelex:12016E207) (eski Madde 133 TEC) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 140-141 )       

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin dış eylemi - Başlık V - Uluslararası anlaşmalar - [Madde 216](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dcelex:12016E216) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 144)       

Son güncelleme: 8 Nisan 2020

**AB'nin dış eylemi**

**BELGELERİN ÖZETİ:**

[Avrupa Birliği Antlaşması (TEU) Madde 21-46 - AB'nin dış eylemi ve ortak dış ve güvenlik politikası](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M)

[Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşma (TFEU) 205-222. Maddeler - AB'nin dış eylemi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E/TXT)

**BU SÖZLEŞME MADDESİNİN AMACI NEDİR?**

Onlar da dahil olmak üzere, onlarla ve onlarla birlikte inşa ilişkileri ve ortaklıkları ve uluslararası, bölgesel ya da küresel kuruluşlarla çalışmak için, bu AB dışı ülkelere yardım sağlamak için gereken araçları ile AB'yi sağlamak amacıyla sunulduğunu [uluslararası anlaşmalara](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:ai0034) amacıyla takip AB'nin dış eylem hedefleri atıfta içinde [maddesinde 21](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M021) TEU.  

**ÖNEMLİ ANAHTAR NOKTALAR**

Madde 21 TEU [, AB'nin dış eyleminin](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/external_responsibilities.html) dayandığı ilkeleri ve hedeflerini belirler. Bunlar şunları içerir:

* değerlerini, temel çıkarlarını, güvenliklerini, bağımsızlıklarını ve bütünlüklerini korumak;
* demokrasiyi, [hukukun üstünlüğünü](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/rule_of_law.html) , [insan haklarını](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/human_rights.html) ve [uluslararası hukuk](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.un.org/en/sections/what-we-do/uphold-international-law/) ilkelerini pekiştirmek ve desteklemek;
* barışı korumak, çatışmayı önlemek ve uluslararası güvenliği güçlendirmek.

21. Maddeye göre , AB ayrıca AB'nin dış eylemi ile diğer politika alanları arasında tutarlılığı sağlamakla yükümlüdür. AB'nin dış eylemi altı alanı kapsıyor:

1. **Ortak dış ve güvenlik politikası**(ortak güvenlik ve savunma politikası dahil) - Madde 23-46 TEU

* [Dışişleri ve Güvenlik Politikası Birlik Yüksek Temsilcisi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:ai0009) aşağıdaki görevleri vardır:
  + [Ortak Dış ve Güvenlik Politikasını](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/foreign_security_policy.html) (Madde 24-41) ve [Ortak Güvenlik ve Savunma Politikasını](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/foreign_security_policy.html) (Madde 42-46) uygular ;
  + bu politikaların geliştirilmesine kendi önerileriyle katkıda bulunur ve
  + o / o aldığı kararlar sağlar [Avrupa Konseyi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/european_council.html) ve [Konsey](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/eu_council.html) uygulanmaktadır.
* [Avrupa Dış Eylem Servisi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/eu_external_action_service.html) onun / onu görevini yerine getirmede Yüksek Temsilcisi yardımcı olur.

2. **Kalkınma**işbirliği - Madde 208-211 TFEU

* AB [kalkınma](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/development_aid.html) işbirliğinin ana uzun vadeli hedefi, gelişmekte olan ülkelerde sürdürülebilir ekonomik, sosyal ve çevresel kalkınmayı teşvik ederek dünyadaki yoksulluğu ortadan kaldırmaktır.

3. **İnsani yardım**- Madde 214 TFEU

* AB'nin [insani yardım operasyonları amaçlıyoruz](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/humanitarian_aid.html) doğal veya insan yapımı afetlerden etkilenen AB üyesi olmayan ülkelerin sakinlerine hedeflenen yardım, kurtarma ve koruma sağlamak üzere.

4. **Yardım**- Madde 212-213 TFEU

* AB, gelişmekte olan ülkeler olmayan AB dışı ülkelere finansal destek dahil olmak üzere destek sağlayabilir. Bu önlemler, AB kalkınma politikası ile uyumlu olmalıdır.

5. **Ticaret**- Maddeler 205-207 TFEU

* AB, AB'nin ortak [ticaret politikası](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/eu_trade_policy.html)[için](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:ai0020) münhasır [yetkiye](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:ai0020) sahiptir .
* [Avrupa Parlamentosu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/european_parliament.html) ticaret konularında Konseyi ile birlikte milletvekili.
* AB [gümrük birliği](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/customs_union.html) aşağıdaki amaçlara katkıda bulunmalıdır:
  + dünya ticaretinin uyumlu gelişimi,
  + uluslararası ticaret ve doğrudan yabancı yatırım üzerindeki kısıtlamaların kademeli olarak kaldırılması ve
  + gümrük ve diğer engellerin kaldırılması.

6. **Dayanışma maddesi**- Madde 222 TFEU

[Dayanışma hükmü](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/solidarity_clause.html) birlikte hareket ve onların emrinde araçları kullanmak AB ve AB ülkeleri sağlayacak anlaşmalar temelini oluşturur

* bir AB ülkesinin topraklarında terörist tehditleri önlemek;
* bir AB ülkesini olası terör saldırılarından korumak ve böyle bir durumda onu desteklemek;
* doğal veya insan kaynaklı bir felaketten etkilenen başka bir AB ülkesine yardım etmek.

**ARKA FON**

Ek Bilgiler:

* [Avrupa Dış Eylem Hizmeti - Ana Sayfa](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eeas.europa.eu/headquarters/headquarters-homepage_en) (Avrupa Dış Eylem Hizmeti)

**ANA BELGELER**

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemlerine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Birliğin dış eylemlerine ilişkin genel hükümler - [Madde 21](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M021) ( OJ C 202, 7.6.1) 2016, s. 28-29)   

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemlerine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Birliğin dış eylemlerine ilişkin genel hükümler - [Madde 22](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M022) ( OJ C 202, 7.6.1) 2016, s. 29-30)   

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 23](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M023) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 30)    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 24](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M024) (eski Madde 11 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 30-31)    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 25](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M025) (eski Madde 12 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s.31 )    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 26](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M026) (eski Madde 13 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s.31 )    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 27](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M027) ( OJ C 202, 7.6.2016, s.32 )    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 28](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M028) (eski Madde 14 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 32)    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 29](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M029) (eski Madde 15 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s.33 )    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 30](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M030) (eski Madde 22 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s.33 )    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 31](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M031) (eski Madde 23 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 33-34)    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 32](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M032) (eski Madde 16 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s.34 )    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 33](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M033) (eski Madde 18 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s.34 )    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 34](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M034) (eski Madde 19 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s.35 )    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 35](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M035) (eski Madde 20 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s.35 )    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 36](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M036) (eski Madde 21 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 35-36)    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 37](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M037) (eski Madde 24 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s.36 )    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 38](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M038) (eski Madde 25 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s.36 )    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 39](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M039) ( OJ C 202, 7.6.2016, s.36 )    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 40](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M040) (eski Madde 47 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s.37 )    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 41](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M041) (eski Madde 28 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s.37-38 )    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış politika ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak Hükümler güvenlik ve savunma politikası - [Madde 42](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M042) (eski Madde 17 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 38-39)    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış politika ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak Hükümler güvenlik ve savunma politikası - [Madde 43](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M043) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 39)    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak Hükümler güvenlik ve savunma politikası - [Madde 44](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M044) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 39-40)    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış politika ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak Hükümler güvenlik ve savunma politikası - [Madde 45](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M045) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 40)    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış politika ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak Hükümler güvenlik ve savunma politikası - [Madde 46](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M046) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 40-41)    

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin dış eylemi - Başlık I - Birliğin dış eylemlerine ilişkin genel hükümler - [Madde 205](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E205) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 139)  

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin Dış Eylemi - Başlık II - Ortak Ticaret Politikası - [Madde 206](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E206) (eski Madde 131 TEC) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 139)  

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin Dış Eylemi - Başlık II - Ortak Ticaret Politikası - [Madde 207](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E207) (eski Madde 133 TEC) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 140-141 )  

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin dış eylemi - Başlık III - Üçüncü ülkelerle işbirliği ve insani yardım - Bölüm 1 - Kalkınma işbirliği - [Madde 208](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E208) ( AT Antlaşması'nın 177. Maddesi ) ( OJ C 202, 7.6.2016, s.141 )   

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin dış eylemi - Başlık III - Üçüncü ülkelerle işbirliği ve insani yardım - Bölüm 1 - Kalkınma işbirliği - [Madde 209](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E209) (eski Madde 179 TEC) ( OJ C 202 , 7.6.2016, s.141 )   

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin dış eylemi - Başlık III - Üçüncü ülkelerle işbirliği ve insani yardım - Bölüm 1 - Kalkınma işbirliği - [Madde 210](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E210) (eski TEC Madde 180) ( OJ C 202 , 7.6.2016, s. 142)   

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin dış eylemi - Başlık III - Üçüncü ülkelerle işbirliği ve insani yardım - Bölüm 1 - Kalkınma işbirliği - [Madde 211](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E211) (eski Madde 181 TEC) ( OJ C 202 , 7.6.2016, s. 142)   

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin dış eylemi - Başlık III - Üçüncü ülkelerle işbirliği ve insani yardım - Bölüm 2 - Üçüncü ülkelerle ekonomik, mali ve teknik işbirliği - [Madde 212](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E212) (eski Madde 181a, AT Antlaşması) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 142)   

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin dış eylemi - Başlık III - Üçüncü ülkelerle işbirliği ve insani yardım - Bölüm 2 - Üçüncü ülkelerle ekonomik, mali ve teknik işbirliği - [Madde 213](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E213) ( OJ C 202, 7.6.2016, sayfa 143)   

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin dış eylemi - Başlık III - Üçüncü ülkelerle işbirliği ve insani yardım - Bölüm 3 - İnsani yardım - [Madde 214](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E214) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. . 143)   

Bölüm - Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşma Konsolide versiyon Beş - Birliğin dış eylem - Başlık IV - Kısıtlayıcı önlemler - [Madde 215](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E215) (eski Madde AT Antlaşması'nın 301) ( OJ C . 202, 2016/06/07, s 144 )  

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin dış eylemi - Başlık V - Uluslararası anlaşmalar - [Madde 216](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E216) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 144)  

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin dış eylemi - Başlık V - Uluslararası anlaşmalar - [Madde 217](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E217) (eski Madde 310 TEC) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 144)  

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin dış eylemi - Başlık V - Uluslararası anlaşmalar - [Madde 218](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E218) (eski Madde 300 ECT) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 144-146)  

Avrupa Birliğinin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin dış eylemi - Başlık V - Uluslararası anlaşmalar - [Madde 219](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E219) (eski Madde 111 paragrafları 1 ila 3 ve AT Antlaşması paragraf 5) ( OJ C 202, 7.6. 2016, s. 146-147)  

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin Dış Eylemi - Başlık VI - Birliğin uluslararası kuruluşlarla ve üçüncü ülkelerle ve Birliğin delegasyonlarıyla ilişkileri - [Madde 220](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E220) (eski Madde 302 ila 304 TEC ) ( OJ. C 202, 7.6.2016, s. 147)  

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin dış eylemi - Başlık VI - Uluslararası kuruluşlar ve üçüncü ülkeler ve Birlik delegasyonları ile birlik ilişkileri - [Madde 221](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E221) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 147 )  

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin dış eylemi - Başlık VII - Dayanışma maddesi - [Madde 222](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E222) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 148)  

**İLGİLİ BELGELER**

[Avrupa Birliği Antlaşması ve Avrupa Birliği'nin İşleyişi Hakkında Antlaşma'nın birleştirilmiş versiyonları](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016ME/TXT) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 1-388)

Son güncelleme: 06.07.2018

**AB'nin dış eylemi**

**BELGELERİN ÖZETİ:**

[Avrupa Birliği Antlaşması (TEU) Madde 21-46 - AB'nin dış eylemi ve ortak dış ve güvenlik politikası](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M)

[Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşma (TFEU) 205-222. Maddeler - AB'nin dış eylemi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E/TXT)

**BU SÖZLEŞME MADDESİNİN AMACI NEDİR?**

Onlar da dahil olmak üzere, onlarla ve onlarla birlikte inşa ilişkileri ve ortaklıkları ve uluslararası, bölgesel ya da küresel kuruluşlarla çalışmak için, bu AB dışı ülkelere yardım sağlamak için gereken araçları ile AB'yi sağlamak amacıyla sunulduğunu [uluslararası anlaşmalara](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:ai0034) amacıyla takip AB'nin dış eylem hedefleri atıfta içinde [maddesinde 21](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M021) TEU.  

**ÖNEMLİ ANAHTAR NOKTALAR**

Madde 21 TEU [, AB'nin dış eyleminin](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/external_responsibilities.html) dayandığı ilkeleri ve hedeflerini belirler. Bunlar şunları içerir:

* değerlerini, temel çıkarlarını, güvenliklerini, bağımsızlıklarını ve bütünlüklerini korumak;
* demokrasiyi, [hukukun üstünlüğünü](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/rule_of_law.html) , [insan haklarını](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/human_rights.html) ve [uluslararası hukuk](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.un.org/en/sections/what-we-do/uphold-international-law/) ilkelerini pekiştirmek ve desteklemek;
* barışı korumak, çatışmayı önlemek ve uluslararası güvenliği güçlendirmek.

21. Maddeye göre , AB ayrıca AB'nin dış eylemi ile diğer politika alanları arasında tutarlılığı sağlamakla yükümlüdür. AB'nin dış eylemi altı alanı kapsıyor:

1. **Ortak dış ve güvenlik politikası**(ortak güvenlik ve savunma politikası dahil) - Madde 23-46 TEU

* [Dışişleri ve Güvenlik Politikası Birlik Yüksek Temsilcisi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:ai0009) aşağıdaki görevleri vardır:
  + [Ortak Dış ve Güvenlik Politikasını](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/foreign_security_policy.html) (Madde 24-41) ve [Ortak Güvenlik ve Savunma Politikasını](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/foreign_security_policy.html) (Madde 42-46) uygular ;
  + bu politikaların geliştirilmesine kendi önerileriyle katkıda bulunur ve
  + o / o aldığı kararlar sağlar [Avrupa Konseyi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/european_council.html) ve [Konsey](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/eu_council.html) uygulanmaktadır.
* [Avrupa Dış Eylem Servisi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/eu_external_action_service.html) onun / onu görevini yerine getirmede Yüksek Temsilcisi yardımcı olur.

2. **Kalkınma**işbirliği - Madde 208-211 TFEU

* AB [kalkınma](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/development_aid.html) işbirliğinin ana uzun vadeli hedefi, gelişmekte olan ülkelerde sürdürülebilir ekonomik, sosyal ve çevresel kalkınmayı teşvik ederek dünyadaki yoksulluğu ortadan kaldırmaktır.

3. **İnsani yardım**- Madde 214 TFEU

* AB'nin [insani yardım operasyonları amaçlıyoruz](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/humanitarian_aid.html) sağlamak için hedeflenen yardım, kurtarma ve koruma AB dışı ülkelerin sakinlerine etkilenen doğal veya insan-tarafından yapılan afetler.

4. **Yardım**- Madde 212-213 TFEU

* AB, gelişmekte olan ülkeler olmayan AB dışı ülkelere finansal destek dahil olmak üzere destek sağlayabilir. Bu önlemler, AB kalkınma politikası ile uyumlu olmalıdır.

5. **Ticaret**- Maddeler 205-207 TFEU

* AB, AB'nin ortak [ticaret politikası](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/eu_trade_policy.html)[için](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:ai0020) münhasır [yetkiye](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:ai0020) sahiptir .
* [Avrupa Parlamentosu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/european_parliament.html) ticaret konularında Konseyi ile birlikte milletvekili.
* AB [gümrük birliği](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/customs_union.html) aşağıdaki amaçlara katkıda bulunmalıdır:
  + dünya ticaretinin uyumlu gelişimi,
  + uluslararası ticaret ve doğrudan yabancı yatırım üzerindeki kısıtlamaların kademeli olarak kaldırılması ve
  + gümrük ve diğer engellerin kaldırılması.

6. **Dayanışma maddesi**- Madde 222 TFEU

[Dayanışma hükmü](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/solidarity_clause.html) birlikte hareket ve onların emrinde araçları kullanmak AB ve AB ülkeleri sağlayacak anlaşmalar temelini oluşturur

* bir AB ülkesinin topraklarında terörist tehditleri önlemek;
* bir AB ülkesini olası terör saldırılarından korumak ve böyle bir durumda onu desteklemek;
* doğal veya insan kaynaklı bir felaketten etkilenen başka bir AB ülkesine yardım etmek.

**ARKA FON**

Ek Bilgiler:

* [Avrupa Dış Eylem Hizmeti - Ana Sayfa](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eeas.europa.eu/headquarters/headquarters-homepage_en) (Avrupa Dış Eylem Hizmeti)

**ANA BELGELER**

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemlerine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Birliğin dış eylemlerine ilişkin genel hükümler - [Madde 21](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M021) ( OJ C 202, 7.6.1) 2016, s. 28-29)   

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemlerine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Birliğin dış eylemlerine ilişkin genel hükümler - [Madde 22](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M022) ( OJ C 202, 7.6.1) 2016, s. 29-30)   

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 23](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M023) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 30)    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 24](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M024) (eski Madde 11 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 30-31)    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 25](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M025) (eski Madde 12 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s.31 )    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 26](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M026) (eski Madde 13 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s.31 )    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 27](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M027) ( OJ C 202, 7.6.2016, s.32 )    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 28](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M028) (eski Madde 14 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 32)    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 29](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M029) (eski Madde 15 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s.33 )    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 30](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M030) (eski Madde 22 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s.33 )    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 31](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M031) (eski Madde 23 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 33-34)    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 32](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M032) (eski Madde 16 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s.34 )    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 33](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M033) (eski Madde 18 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s.34 )    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 34](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M034) (eski Madde 19 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s.35 )    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 35](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M035) (eski Madde 20 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s.35 )    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 36](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M036) (eski Madde 21 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 35-36)    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 37](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M037) (eski Madde 24 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s.36 )    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 38](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M038) (eski Madde 25 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s.36 )    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 39](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M039) ( OJ C 202, 7.6.2016, s.36 )    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 40](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M040) (eski Madde 47 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s.37 )    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 1 - Ortak hükümler - [Madde 41](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M041) (eski Madde 28 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s.37-38 )    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış politika ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak Hükümler güvenlik ve savunma politikası - [Madde 42](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M042) (eski Madde 17 TEU) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 38-39)    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak Hükümler güvenlik ve savunma politikası - [Madde 43](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M043) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 39)    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak Hükümler güvenlik ve savunma politikası - [Madde 44](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M044) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 39-40)    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış politika ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak Hükümler güvenlik ve savunma politikası - [Madde 45](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M045) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 40)    

Avrupa Birliği Antlaşmasının birleştirilmiş versiyonu - Başlık V - Birliğin dış eylemine ilişkin genel hükümler ve ortak dış ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak dış politika ve güvenlik politikasına ilişkin özel hükümler - Bölüm 2 - Ortak Hükümler güvenlik ve savunma politikası - [Madde 46](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016M046) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 40-41)    

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin dış eylemi - Başlık I - Birliğin dış eylemlerine ilişkin genel hükümler - [Madde 205](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E205) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 139)  

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin Dış Eylemi - Başlık II - Ortak Ticaret Politikası - [Madde 206](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E206) (eski Madde 131 TEC) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 139)  

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin Dış Eylemi - Başlık II - Ortak Ticaret Politikası - [Madde 207](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E207) (eski Madde 133 TEC) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 140-141 )  

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin dış eylemi - Başlık III - Üçüncü ülkelerle işbirliği ve insani yardım - Bölüm 1 - Kalkınma işbirliği - [Madde 208](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E208) ( AT Antlaşması'nın 177. Maddesi ) ( OJ C 202, 7.6.2016, s.141 )   

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin dış eylemi - Başlık III - Üçüncü ülkelerle işbirliği ve insani yardım - Bölüm 1 - Kalkınma işbirliği - [Madde 209](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E209) (eski Madde 179 TEC) ( OJ C 202 , 7.6.2016, s.141 )   

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin dış eylemi - Başlık III - Üçüncü ülkelerle işbirliği ve insani yardım - Bölüm 1 - Kalkınma işbirliği - [Madde 210](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E210) (eski TEC Madde 180) ( OJ C 202 , 7.6.2016, s. 142)   

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin dış eylemi - Başlık III - Üçüncü ülkelerle işbirliği ve insani yardım - Bölüm 1 - Kalkınma işbirliği - [Madde 211](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E211) (eski Madde 181 TEC) ( OJ C 202 , 7.6.2016, s. 142)   

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin dış eylemi - Başlık III - Üçüncü ülkelerle işbirliği ve insani yardım - Bölüm 2 - Üçüncü ülkelerle ekonomik, mali ve teknik işbirliği - [Madde 212](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E212) (eski Madde 181a, AT Antlaşması) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 142)   

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin dış eylemi - Başlık III - Üçüncü ülkelerle işbirliği ve insani yardım - Bölüm 2 - Üçüncü ülkelerle ekonomik, mali ve teknik işbirliği - [Madde 213](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E213) ( OJ C 202, 7.6.2016, sayfa 143)   

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin dış eylemi - Başlık III - Üçüncü ülkelerle işbirliği ve insani yardım - Bölüm 3 - İnsani yardım - [Madde 214](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E214) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. . 143)   

Bölüm - Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşma Konsolide versiyon Beş - Birliğin dış eylem - Başlık IV - Kısıtlayıcı önlemler - [Madde 215](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E215) (eski Madde AT Antlaşması'nın 301) ( OJ C . 202, 2016/06/07, s 144 )  

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin dış eylemi - Başlık V - Uluslararası anlaşmalar - [Madde 216](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E216) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 144)  

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin dış eylemi - Başlık V - Uluslararası anlaşmalar - [Madde 217](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E217) (eski Madde 310 TEC) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 144)  

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin dış eylemi - Başlık V - Uluslararası anlaşmalar - [Madde 218](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E218) (eski Madde 300 ECT) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 144-146)  

Avrupa Birliğinin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin dış eylemi - Başlık V - Uluslararası anlaşmalar - [Madde 219](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E219) (eski Madde 111 paragrafları 1 ila 3 ve AT Antlaşması paragraf 5) ( OJ C 202, 7.6. 2016, s. 146-147)  

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin Dış Eylemi - Başlık VI - Birliğin uluslararası kuruluşlarla ve üçüncü ülkelerle ve Birliğin delegasyonlarıyla ilişkileri - [Madde 220](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E220) (eski Madde 302 ila 304 TEC ) ( OJ. C 202, 7.6.2016, s. 147)  

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin dış eylemi - Başlık VI - Uluslararası kuruluşlar ve üçüncü ülkeler ve Birlik delegasyonları ile birlik ilişkileri - [Madde 221](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E221) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 147 )  

Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşmanın birleştirilmiş versiyonu - Beşinci Bölüm - Birliğin dış eylemi - Başlık VII - Dayanışma maddesi - [Madde 222](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016E222) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 148)  

**İLGİLİ BELGELER**

[Avrupa Birliği Antlaşması ve Avrupa Birliği'nin İşleyişi Hakkında Antlaşma'nın birleştirilmiş versiyonları](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016ME/TXT) ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 1-388)

Son güncelleme: 06.07.2018

**Avrupa Birliği Temel Haklar Ajansı (FRA)**

Avrupa Birliği Temel Haklar Ajansı'nı kuran [168/2007](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32007R0168) sayılı Konsey Tüzüğü (EC)

**YASAL DÜZENLEME**

Avrupa Birliği Temel Haklar Ajansı'nı kuran 15 Şubat 2007 tarih ve [168/2007](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32007R0168) sayılı Konsey Tüzüğü (EC)

**ÖZET**

[Temel Haklar Ajansı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://fra.europa.eu/de) bakımından AB kurumları ve AB hukukuna uygulanmasında AB ülkelerinin hükümetleri yardımcı [temel haklar](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/justice/fundamental-rights/charter/index_de.htm) .

**BU YÖNETMELİĞİN AMACI NEDİR?**

Yönetmelik, AB düzeyinde temel haklar için özel bir organ - ajans - oluşturur ve temel görev ve hedeflerinin yanı sıra nasıl işlediğini ve iç yönetişim yapılarını tanımlar.

**ÖNEMLİ ANAHTAR NOKTALAR**

Ajans aşağıdaki faaliyetleri gerçekleştirir:

|  |  |
| --- | --- |
| - | Sağladığı **kurumlar ve AB ülkeleri know-how**herhangi önlem veya temel haklar doğrultusunda herhangi benimsenen mevzuat sağlamak için sağlanan temel hakların ilişkin duruyor ; |

|  |  |
| --- | --- |
| - | AB kurumları ve AB ülkeleri için **görüş**verir . Bu, kendi inisiyatifleriyle veya onların talebi üzerine gerçekleşir (örneğin, tedbirlerin veya yasal tekliflerin temel haklarla uyumlu olup olmadığı sorusu ile ilgili olarak); |

|  |  |
| --- | --- |
| - | AB önlemlerinin temel haklar üzerindeki spesifik etkisine ilişkin **güvenilir ve karşılaştırılabilir bilgiler**toplar, analiz eder ve yayar ; |

|  |  |
| --- | --- |
| - | temel haklar konusunda bilimsel **araştırmalar ve araştırmalar**yapar; |

|  |  |
| --- | --- |
| - | **belirli konularda**veya insan haklarının AB kurumları ve ülkeleri tarafından uygulanmasına ilişkin yayınlar yayınlar ; |

|  |  |
| --- | --- |
| - | bir yayımlar **yıllık rapor**onun görevi ve olayları örneklerle giren konularda **iyi uygulama**; |

|  |  |
| --- | --- |
| - | temel haklar **konusunda halkın bilinçlendirilmesi**için **iletişim stratejileri veya kampanyaları geliştirir**ve sivil toplumla diyaloğu teşvik eder ; |

|  |  |
| --- | --- |
| - | O temel hakların uygulanmasına ilişkin işlemlerin önermektedir. |

Ancak, ajans bireysel şikayetlerle ilgilenmez.

**5 yıllık çalışma planı**

Ajansın tematik faaliyet alanları, Konsey tarafından benimsenen çok yıllı bir çerçevede tanımlanmıştır. Bu çerçeve , beş yıllık bir süreyi kapsar ve AB'nin kapsayıcı öncelikleriyle uyumludur.

Ajansın faaliyet alanları **ırkçılık, yabancı düşmanlığı**ve ilgili hoşgörüsüzlük alanlarını içermelidir .

**Diğer kurumlarla işbirliği**

Ajans aşağıdaki kurumlarla yakın çalışmalıdır:

|  |  |
| --- | --- |
| - | [AB kurumları](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://europa.eu/about-eu/institutions-bodies/index_de.htm) ; |

|  |  |
| --- | --- |
| - | AB hükümetleri ve [Temel Haklar Platformu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://fra.europa.eu/en/cooperation/civil-society/about-frp) gibi sivil toplum grupları ; |

|  |  |
| --- | --- |
| - | Eşit Muamele Organları (örneğin, [Avrupa Cinsiyet Eşitliği Enstitüsü](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eige.europa.eu/) veya [Birleşmiş Milletler Ulusal İnsan Hakları Kurumları Koordinasyon Komitesi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.ohchr.org/EN/Countries/NHRI/Pages/NHRIMain.aspx) ); |

|  |  |
| --- | --- |
| - | uluslararası kuruluşlar ( [Avrupa Konseyi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.coe.int/de/web/portal/home) , [Birleşmiş Milletler](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.un.org/en/index.html) , [Avrupa Güvenlik ve İşbirliği Teşkilatı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.osce.org/) ); |

|  |  |
| --- | --- |
| - | AB'ye katılım için [aday](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/enlargement/countries/check-current-status/index_en.htm) ülkeler. |

**YÖNETMELİK NE ZAMAN GEÇERLİDİR?**

Bu kararname 23 Şubat 2007'de yürürlüğe girdi.

**ARKA FON**

Ajans , Viyana'daki [Avrupa Irkçılık ve Yabancı Düşmanlığını İzleme Merkezi'nin](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:c10411) yerini aldı ve faaliyetlerini devraldı.

Ek Bilgiler:

|  |  |
| --- | --- |
| - | [Avrupa Birliği Temel Haklar Ajansı 2013-2017 Stratejik Planı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://fra.europa.eu/sites/default/files/fra_strategic_plan_en.pdf) ; |

|  |  |
| --- | --- |
| - | [Avrupa Birliği Temel Haklar Ajansı'nın web sitesi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://europa.eu/about-eu/agencies/regulatory_agencies_bodies/policy_agencies/fra/index_de.htm) . |

**REFERANS**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Yasal düzenleme** | **Geçerlilik Tarihi** | **Üye Devletlerde uygulama için son tarih** | **Avrupa Birliği Resmi Gazetesi** |
| Yönetmelik (EC) No. [168/2007](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32007R0168) | 23 Şubat 2007 | - | [22.2.2007 tarihli OJ L 53, sayfa 1-14](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:OJ.L_.2007.053.01.0001.01.DEU) |

**İLGİLİ EYLEMLER**

Avrupa Birliği Temel Haklar Ajansı için çok yıllık bir çerçeve (2013-2017) oluşturan 11 Mart 2013 tarih ve [252/2013 / AB](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013D0252) sayılı Konsey Kararı ( [OJ L 79, 21.3.2013, s. 1-3](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:OJ.L_.2013.079.01.0001.01.DEU) )

Son güncelleme: 30.07.2015

**Dijital tek pazar için yeni AB stratejisi**

Dijital bir tek pazar, tüketicilerin ve girişimcilerin internetin ve dijital teknolojilerin sunduğu avantajlardan tam olarak yararlanmasına olanak tanır.

**YASAL DÜZENLEME**

Komisyon'dan Avrupa Parlamentosu, Konsey, Avrupa Ekonomik ve Sosyal Komitesi ve Bölgeler Komitesi'ne Tebliğ: Avrupa için Dijital Tek Pazar Stratejisi ( [COM (2015) 192 final](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52015DC0192) , 6.5.2015)

**ÖZET**

Dijital bir tek pazar, tüketicilerin ve girişimcilerin internetin ve dijital teknolojilerin sunduğu avantajlardan tam olarak yararlanmasına olanak tanır.

**BU BİLDİRİMİN AMACI NEDİR?**

Biridir Dijital Tek Pazar stratejisi, dışarı Bu iletişim setleri [10 siyasi öncelikler](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/priorities/docs/pg_de.pdf%23page%3D6#page=6) arasında Avrupa Komisyonu [İşler, Büyüme, Adalet ve Demokratik Değişim İçin Gündem](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.eesc.europa.eu/resources/docs/jean-claude-juncker---political-guidelines.pdf) .

**ÖNEMLİ ANAHTAR NOKTALAR**

Strateji, **üç ayağa**dayalı olarak **16 hedeflenmiş önlem**tanımlar :

* 1.

**Avrupa genelinde dijital ürün ve hizmetlere daha iyi tüketici erişimi**. Bu bağlamda, Komisyon şunları önerecektir:

* + Sınır ötesi [e-ticareti](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:l24204) kolaylaştıran kurallar ;
  + tüketici yasasının daha hızlı ve tutarlı bir şekilde uygulanmasını sağlamak [için Tüketicinin Korunması İşbirliği Yönetmeliğinin](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:l32047) gözden geçirilmesi ;
  + daha verimli ve uygun fiyatlı sınır ötesi paket teslimat hizmetleri;
  + gerekçesiz coğrafi engellemenin \* ortadan kaldırılması, böylece Avrupalı ​​çevrimiçi tüketiciler için seçim ve erişimin artması;
  + Avrupa e-ticaret pazarlarındaki potansiyel rekabet sorunlarını belirlemek;
  + modern, daha Avrupa bir [telif hakkı yasası](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/internal_market/copyright/index_de.htm) ;
  + Kapsamının yayıncılar tarafından çevrimiçi yayınlara genişletilip genişletilmeyeceğini görmek için [Uydu ve Kablo Direktifinin](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:l26031) gözden geçirilmesi ;
  + Farklı KDV rejimlerinden kaynaklanan şirketler için idari yükün azaltılması.
* 2.

**Gelişen dijital ağlar ve yenilikçi hizmetler için doğru koşulları ve eşit şartlar yaratmak**. Komisyon aşağıdakileri önermektedir:

* + [AB telekomünikasyon kuralları](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/digital-agenda/en/telecoms-rules) reformu ;
  + 21. yüzyıl için modernize etmek için [görsel-işitsel](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/audiovisual.html) yasal çerçevenin gözden geçirilmesi ;
  + dijital tek pazarda arama motorları, sosyal medya vb. gibi çevrimiçi platformların rolünün analizi ve internetteki yasa dışı içerikle nasıl mücadele edileceğinin analizi;
  + Özellikle [kişisel verileri](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:l14042) işlerken dijital hizmetlerde güveni ve güvenliği güçlendirmek . Bu amaçla [e-Veri Koruma Direktifinin](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:l24120) bir incelemesi de planlanmıştır ;
  + çevrimiçi ağ güvenliği teknolojileri ve çözümleri için [siber güvenlik](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:si0010) endüstrisi ile bir ortaklık .
* 3.

**Dijital ekonominin büyüme potansiyelinden mümkün olan en iyi şekilde yararlanma**. Komisyon:

* + AB'de verilerin serbest dolaşımını teşvik etmek için AB'de bir "Serbest Veri Akışı Girişimi" ve bir ["Avrupa Bulut"](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://ec.europa.eu/digital-agenda/node/609%23Article#Article) girişimi önerin ;
  + Dijital tek pazarın merkezinde yer alan cihazların, uygulamaların, veri depolamanın, hizmetlerin ve ağların standardizasyonu ve birlikte çalışabilirliği için öncelikler;
  + Vatandaşların internetin olanaklarından yararlanmak ve iş piyasasında kendi şanslarını artırmak için ihtiyaç duydukları becerilere sahip olduğu kapsayıcı bir dijital toplumu teşvik edin .

Komisyon bu önlemleri 2016 yılı sonuna kadar uygulayacaktır.

[Avrupa Komisyonu'nun dijital tek pazar](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/priorities/digital-single-market/index_de.htm) web sitesinde daha fazla bilgi mevcuttur .

**ANAHTAR TERİMLER**

**\* Coğrafi**engelleme **:**Çevrimiçi tüketicilerin bir web sitesine erişimini bulundukları yere veya konumlarına göre engelleme veya onları farklı fiyatlarla konuma karşılık gelen bir web sitesine yönlendirme uygulamasıdır.

**İLGİLİ EYLEMLER**

Komisyon personeli çalışma raporu: Avrupa için Dijital Tek Pazar Stratejisi - Analiz ve Gerçekler - Komisyon'dan Avrupa Parlamentosu, Konsey, Avrupa Ekonomik ve Sosyal Komitesi ve Bölgeler Komitesi'ne Tebliğ için Ek Belge: Avrupa için Dijital Tek Pazar ( 6.5.2015'ten [SWD (2015) 100 finali](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52015SC0100) )

Son güncelleme: 08/17/2015

**Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşma**

**BELGENİN ÖZETİ:**

[Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşma](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016ME/TXT)

**GİRİŞ**

Lizbon Antlaşması'nın sonucu olan Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin Antlaşma (TFEU), [Maastricht Antlaşması'nda](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dlegissum:xy0026) öngörüldüğü üzere **Avrupa Topluluğunu**Kuran Antlaşmaya (AT Antlaşması veya AT Antlaşması) dayanmaktadır . AT Antlaşması , 25 Mart 1957'de Roma'da imzalanan [**Avrupa Ekonomik Topluluğunu**](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dlegissum:xy0023) (AET) kuran Antlaşmaya dayanıyordu . Maastricht Antlaşması (7 Şubat 1992) ile Avrupa Birliği'nin kurulması, Avrupa'nın siyasi birleşmesi yolunda atılmış bir adımdı.

Ancak Avrupa Birliği, Avrupa Topluluklarının yerini almadı, onları "üç sütun" dan oluşan bir üst yapıya yerleştirdi:

* **İlk sütun**, Avrupa Topluluklarından (AT, [Avrupa Kömür ve Çelik Topluluğu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dlegissum:xy0022) (AKÇT) (2002'ye kadar) ve [Euratom](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dlegissum:4301853) ) oluşuyordu .
* **İkinci sütun**, [ortak dış politika ve güvenlik politikası](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://europa.eu/european-union/topics/foreign-security-policy_de) çerçevesinde AB ülkeleri arasındaki işbirliğinden oluşuyordu .
* **Üçüncü sütun**, [adalet](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/justice.html) ve içişleri alanlarında AB ülkeleri arasındaki işbirliğini içeriyordu .

Her yeni sözleşmeye, makalelerin yeniden numaralandırılması eşlik eder. 13 Aralık 2007'de imzalanan ve 1 Aralık 2009'da yürürlüğe giren [Lizbon Antlaşması](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:ai0033) , yine AT Antlaşması'nın yeniden adlandırılmasına yol açtı, bu da üç sütunu reform edilmiş bir AB'de birleştiren TFEU'ya ve yenilenen yeniden numaralandırma.

[Avrupa Birliği Antlaşması](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:4301855) (TEU) ile birlikte, TFEU, AB'nin iki öncelikli anlaşmasından biridir. AB hukukunun ayrıntılı temelini oluşturur ve AB'nin ilke ve hedeflerinin yanı sıra politika alanlarındaki eylem seçeneklerini tanımlar. Ayrıca, AB kurumlarının organizasyonu ve işleyişi hakkında ayrıntılar sağlar.

**SÖZLEŞMENİN AMACI NEDİR?**

O zamanın önsözünde daha önce açıklandığı gibi, EGV'nin amacı "Avrupa halklarının giderek daha yakın bir şekilde birleşmesi için temel oluşturmaktı". Bu ifade, hem mevcut TFEU'nun hem de TEU'nun önsözünde yer almaktadır. Bu anlaşmalar aslında Avrupa entegrasyonuna , orijinal ekonomik hedefin (ortak bir pazar) ötesine geçen daha politik ve demokratik yönelimli bir boyut kattı .

**KONSOLİDE SÖZLEŞMENİN ÖNEMLİ ANAHTAR HUSUSLARI**

* İlk bölüm - **ilkeler:**
  + Antlaşmanın kapsamını ve TEU ile ilişkisini açıklar (Madde 1);
  + ilgili AB alanlarının yetkilerine göre AB'nin yetkilerini ana hatlarıyla belirtir (Madde 2, 3, 4, 5 ve 6);
  + AB'nin faaliyetlerine ilişkin genel ilkeleri belirler (Madde 7 ila 17).
* İkinci bölüm - **ayrımcılık yapmama ve AB vatandaşlığı:**
  + uyruk temelinde ayrımcılığı yasaklar (Madde 18);
  + AB'nin "cinsiyet, ırk, etnik köken, din veya inanç, engellilik, yaş veya cinsel yönelime dayalı ayrımcılıkla" mücadele edeceğini belirtir (Madde 19);
  + AB vatandaşlığını ve ilgili hakları tanıtır ve tanımlar (Madde 20 ila 24).
* En büyüğü olan üçüncü bölüm ( 26 ila 197. Maddeler ), **AB'nin**aşağıdaki alanlardaki **iç politikalarının ve eylemlerinin**yasal dayanağını ortaya koymaktadır :
  + [İç pazar](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/growth/single-market_de) (Başlık I);
  + [gümrük birliği](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://europa.eu/european-union/topics/customs_de) dahil, [malların serbest dolaşımı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/growth/single-market/goods/free-movement-sectors_de) (Başlık II) ;
  + [Ortak Tarım Politikası](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/agricultural_policy.html) ve [Ortak Balıkçılık Politikası](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/fisheries.html) (Başlık III);
  + İşçilerin (ve genel olarak [insanların](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://europa.eu/youreurope/citizens/residence/residence-rights/index_de.htm) ) [serbest dolaşımı, hizmetlerin](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/growth/single-market/services_de) ve [sermayenin](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/info/business-economy-euro/banking-and-finance/financial-markets/capital-movements_de)[serbest dolaşımı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/growth/single-market/services_de) (Başlık IV);
  + [Polis ve adli işbirliği](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/police_judicial_cooperation.html) dahil olmak üzere [özgürlük, güvenlik ve adalet alanı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/freedom_and_security.html) (Başlık V) ;
  + [Ulaşım](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://europa.eu/european-union/topics/transport_de) (Başlık VI);
  + [Rekabet](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/competition.html) , [vergilendirme](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/taxation.html) ve [kanunların yakınlaştırılması](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/environment/archives/guide/part1.htm) (Başlık VII);
  + Euro ile ilgili makaleleri içeren [Ekonomik ve Parasal Politika](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://europa.eu/european-union/topics/economic-monetary-affairs_de) (Başlık VIII);
  + [İstihdam politikası](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/employment.html) (Başlık IX);
  + [Sosyal politika](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/social_policy.html) (Başlık X), [Avrupa Sosyal Şartı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.coe.int/en/web/turin-european-social-charter) (1961) ve [İşçilerin Temel Sosyal Hakları Topluluk Şartı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:c10107) (1989) - Başlık XI, [Avrupa Sosyal Fonunu oluşturur](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/european_social_fund.html) ;
  + [genel](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/education.html) ve [mesleki eğitim](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/training.html) , [gençlik](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/youth.html) ve [spor](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://europa.eu/european-union/topics/sport_de) (Başlık XII);
  + [Kültür](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/culture.html) (başlık XIII);
  + [Sağlık](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/public_health.html) (Başlık XIV);
  + [Tüketicinin korunması](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/consumer_protection.html) (Başlık XV);
  + [trans-Avrupa ağları](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/ten.html) (Başlık XVI);
  + [Sanayi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://europa.eu/european-union/topics/enterprise_de) (Başlık XVII);
  + [ekonomik, sosyal ve bölgesel uyum](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/economic_social_cohesion.html) - d. H. gelişme düzeyindeki farklılıkların azaltılması (Başlık XVIII);
  + [Araştırma ve Geliştirme](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/research_and_development.html) ve [Mekan](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://europa.eu/european-union/topics/space_de) (Başlık XIX);
  + [Çevre politikası](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/environment.html) (Başlık XX);
  + [Enerji politikası](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/energy.html) (Başlık XXI);
  + [Turizm](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/growth/sectors/tourism_de) (Başlık XXII);
  + [Sivil Koruma](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/civil_protection.html) (Başlık XXIII);
  + [İdari işbirliği](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/taxation_customs/business/tax-cooperation-control/administrative-cooperation_de) (Başlık XXIV).
* Dördüncü bölüm - [**Denizaşırı Ülkeler ve Bölgeler**](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/europeaid/regions/octs_en)**Birliği**- ( 198 ila 204. Maddeler ), AB ile bazı AB ülkelerinin denizaşırı toprakları arasındaki, en dıştaki bölgelerin aksine, AB'nin parçası olmayan özel ilişkiyi açıklamaktadır.
* Beşinci bölüm - **AB'nin dış eylemi**- ( 205 ila 222. maddeler) şunları tanımlamaktadır:
  + ortak ticaret politikası ( [dış ticaret politikası](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://europa.eu/european-union/topics/trade_de) );
  + AB üyesi olmayan ülkeler için [kalkınma işbirliği ve insani yardım](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://europa.eu/european-union/topics/development-cooperation_de) ;
  + AB üyesi olmayan ülkelerle (uluslararası anlaşmalar, AB ülkeleri arasındaki [yaptırımlar](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:25_1) ve [dayanışma](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/solidarity_clause.html) ) ve uluslararası organlarla ilişkiler;
  + AB delegasyonlarının oluşturulması;
  + Dış eylem , ortak dış politika ve güvenlik politikasına ilişkin TEU Başlık V, Bölüm 1'de belirtilen ilkelere uygun olmalıdır (Madde 205).
* Altıncı bölüm - **Kurumsal ve Mali Düzenlemeler**- aşağıdakileri daha ayrıntılı olarak açıklamaktadır:
  + [AB kurumları](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://europa.eu/european-union/about-eu/institutions-bodies_de) (Makaleler 227'ye 223);
  + AB'nin danışma organları ( 300 ila 307. Maddeler );
  + Avrupa Yatırım Bankası ( 308 ve 309. Maddeler );
  + [Yasal](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://europa.eu/european-union/eu-law/legal-acts_de) düzenlemeler (yönetmelikler, direktifler vb.) Ve AB [prosedürleri](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://europa.eu/european-union/eu-law/decision-making/procedures_de) ( 288 ila 299. Maddeler );
  + AB [bütçesi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://europa.eu/european-union/about-eu/money_de) (Makaleler 325 310);
  + AB ülkeleri arasında [geliştirilmiş işbirliği](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/enhanced_cooperation.html) (Madde 326 ila 334).
* Yedinci bölüm - **genel ve nihai hükümler**- (Madde 335 ila 358), AB'nin hukuki kapasitesi, bölgesel ve geçici kapsam, kurumların yeri, muafiyetler ve 1958'den önce imzalanan sözleşmeler üzerindeki etki gibi özel hukuki hususları ele almaktadır. veya katılım tarihinden önce.

**SÖZLEŞME NE ZAMAN YÜRÜRLÜĞE GEÇER?**

27 AB ülkesi tarafından 13 Aralık 2007'de imzalanan TFEU (Hırvatistan sadece 2013'te katıldı), 1 Aralık 2009'da yürürlüğe girdi .

**ARKA FON**

Ek Bilgiler:

* [Kurucu antlaşmalar](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.europarl.europa.eu/factsheets/de/sheet/1/the-first-treaties) ( *Avrupa Parlamentosu*)
* [AB tarihsel anahat](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.consilium.europa.eu/de/history/) ( *AB Konseyi*)
* [AB antlaşmaları](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://europa.eu/european-union/law/treaties_de) ( *Avrupa Komisyonu*)
* [Sözleşmelere genel bakış](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/collection/eu-law/treaties/treaties-overview.html%3Flocale%3Dde) ( *EUR-Lex*).

**ANA BELGE**

13 Aralık 2007 tarihli Avrupa Birliği'nin İşleyişine İlişkin [Antlaşma](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12016ME/TXT) - konsolide versiyon ( OJ C 202, 7.6.2016, s. 47-360)

**İLGİLİ BELGELER**

Avrupa Ekonomik Topluluğunu kuran [Antlaşma](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:11957E/TXT) (Resmi Gazetede yayınlanmamıştır)

Sözleşmede sonradan yapılan değişiklikler orijinal metne dahil edilmiştir. Bu [konsolide sürüm](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:02016ME/TXT-20160901) yalnızca belgesel niteliktedir.

7 Şubat 1992 [tarihli Maastricht Antlaşması](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DOJ:JOC_1992_191_R_0001_01) ( OJ C 191, 29.7.1992, s. 1-112)

13 Aralık 2007 [tarihli Lizbon Antlaşması](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:12007L%252FTXT) ( OJ C 306, 17.12.2007, ss. 1-271)

Son güncelleme: 15 Aralık 2017

**Endüstriyel ürünler için tek pazar için bir vizyon**

Avrupa Komisyonu, endüstriyel ürünler için Avrupa iç pazarının geleceği için vizyonunu ortaya koyan bir strateji belgesi hazırladı.

**YASAL DÜZENLEME**

Komisyon'dan Avrupa Parlamentosu, Konsey ve Avrupa Ekonomik ve Sosyal Komitesi'ne Tebliğ: Endüstriyel ürünler için iç pazar için bir vizyon ( [COM (2014) 25 final](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52014DC0025) , 22/01/2014 - Resmi Gazetede yayınlanmamıştır).

**ÖZET**

Endüstriyel ürünlerle ilgili AB kuralları, CE işaretinin iliştirilmesi de dahil olmak üzere, şirketlerin Birlik pazarına ürün sunarken karşılaması gereken temel güvenlik, sağlık ve diğer kamu yararı gerekliliklerini ortaya koymaktadır. Bu düzenlemeler, ürünün CE işaretini taşımasına izin verilmeden önce AB yasalarına uygun olduğunu göstermek için atılması gereken adımları tanımlar.

Bu alandaki çevrimiçi bir halkla istişare ve değerlendirmenin genel sonucu, iç pazar hukukunun, sağlık ve güvenlik için yüksek düzeyde korumaya sahip teknik uyum önlemlerine duyulan ihtiyaç ile bağlantılı olarak AB'nin hedeflerine ulaşmada belirleyici olmasıdır. çevre. Bu nedenle, sadece Avrupa endüstrisinin rekabet gücü açısından değil, aynı zamanda tüketici ve çevrenin korunması açısından da önemli bir faktördür.

Bununla birlikte, İletişim olarak bilinen strateji belgesinde de iyileştirilmesi gereken bir dizi alan belirlendi. Komisyon, 21. yüzyıldaki teknolojik zorlukların hızına ayak uydurmaya istekli olsa da, Avrupa endüstrisinin büyük düzenleyici revizyonlar olmaksızın daha uzun düzenleyici istikrar dönemleri için açık arzusunu da dikkate almak istiyor.

Strateji belgesinde aşağıdaki öncelikler belirtilmektedir:

**Etkili uygulama mekanizmaları**

Bu , Komisyon'un sağlık ve güvenlik gibi önemli kamu çıkarlarının yanı sıra çevre ve tüketicinin korunmasına hizmet ettiği için yürürlükte olan yasanın uygulanmasını sağlama çabalarını hızlandırmak anlamına gelir . Komisyon, uygulanabilir yasanın ihlallerini cezalandırmak için idari veya sivil ekonomik yaptırımları optimize etmek ve uyumlu hale getirmek için bir yasa teklifi hazırlayacaktır.

**Sektörler arası ürün düzenlemeleri**

Komisyon, tüm endüstriler için ortak olan unsurları içeren çapraz kesen (yani sektörler arası) mevzuata olan ihtiyacı inceleyecektir.

**İnovasyon ve dijital gelecek**

Komisyon, endüstriyel ürünler için yeni yasal teklifler hazırlarken, teknoloji ve yenilikteki gelişmeleri dikkate alacaktır. Ayrıca bir e-uygunluk girişimi başlatacak. Bu, şirketlerin Birlik kurallarına uyduğunu elektronik olarak göstermesini sağlar.

**Ürünler ve ilgili hizmetler arasındaki sınırları bulanıklaştırma**

İmalat şirketleri, geleneksel ürünlerine ek olarak, bakım ve eğitim gibi hizmetleri giderek daha fazla sunmaktadır. Komisyon, ürünler ve hizmetler arasındaki bu bulanık hatların nasıl daha iyi yönetilebileceğini inceleyecek.

**Daha fazla düzenleme, daha az yönerge**

Durum bazında incelemeye tabi olarak, Komisyon bundan böyle Birlik hukukunun ana kaynağı olarak direktifler yerine yönetmelikleri kullanmayı tercih edecektir. Yönetmelikler doğrudan üye ülkelerde geçerlidir ve bu nedenle şirketler için daha fazla güvenlik sağlar.

**Ürün düzenlemesine iş dostu bir yaklaşım**

Şu anda şirketler, aynı ürün / üretici için geçerli olan çok sayıda yasal işlemle karşı karşıyadır ve bu yasal işlemlerin çoğu arasındaki sınırlar bazen net değildir. Sektöre özgü bir kanunun düzenli olarak gözden geçirilmesi zamanı geldiğinde, Komisyon, aynı ürün kategorisi için geçerli olan diğer kanunlarla birleştirilip birleştirilemeyeceğini değerlendirecektir.

**Küresel pazar**

AB, kamu çıkarlarının yüksek düzeyde korunmasını sağlarken, endüstriyel ürünler için kanunların ve teknik standartların uluslararası yakınsamasını teşvik etmeye devam etmelidir. Komisyon, AB mevzuatının AB şirketlerinin uluslararası rekabet edebilirliği üzerindeki etkisine daha fazla odaklanılmasını sağlamalıdır.

Son değişiklik: 28 Temmuz 2014

**Sınırsız AB bölgesi için izleme programı**

Bu yasal hüküm, Avrupa Birliği'nin sözde 'Schengen müktesebatının uygulanmasının kontrol edileceği kendi izleme mekanizması için bir çerçeve oluşturur. Amaç, Schengen bölgesindeki Avrupa Birliği (AB) üye devletlerinin uygulama uygulamalarında tek tip yüksek standartlar uygulamalarını sağlamaktır. 26 Schengen ülkesinde 22 AB üye devleti ve dört AB dışı ülke bulunmaktadır. Schengen bölgesinde iç sınırlarda herhangi bir kontrol yapılmamaktadır.

**YASAL DÜZENLEME**

Schengen müktesebatının uygulanmasının gözden geçirilmesi için bir değerlendirme ve izleme mekanizması getiren ve Daimi Komite Schengen Uygulama Sözleşmesi'nin kurulmasına ilişkin 16 Eylül 1998 tarihli Yürütme Komitesi kararını yürürlükten kaldıran 7 Ekim 2013 [tarih](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013R1053) ve [1053/2013](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013R1053) sayılı Konsey Tüzüğü

**ÖZET**

Değerlendirme ve izleme mekanizmasının temel amacı [, Schengen bölgesi için AB mevzuatının](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/schengen_agreement) ilgili tüm yasal hükümlerinin ("Schengen müktesebatı") doğru şekilde uygulanması konusunda "Schengen Bölgesi" **Üye Devletleri arasında yüksek düzeyde karşılıklı güven**tesis etmektir. ") garanti etmek için.

**MEKANİZMA KAPSAMI**

Değerlendirme mekanizması, bu alandaki mevzuatın tüm yönlerini kapsar. Sınırlarla ilgili olarak, mekanizma hem dış sınır kontrollerinin verimliliğini hem de iç sınır kontrollerinin eksikliğini yakalamayı amaçlamaktadır.

AB Üye Devletleri ve Komisyon, genel mekanizmanın uygulanmasından müştereken sorumludur, Komisyon ise genel bir koordinasyon rolüne sahiptir.

**İLAN EDİLMİŞ VE BİLDİRİLMEMİŞ DENETİMLER**

Değerlendirme mekanizmasını uygulamak için, çok yıllı (5 yıldan fazla) ve yıllık bir teftiş programı Komisyonun himayesinde kurulacaktır. Bu değerlendirme, düzenli olarak Schengen eyaletlerinin ilgili topraklarında **haberli ve habersiz teftişler**şeklinde gerçekleştirilir.

**KUSURLARIN DÜZELTİLMESİ İÇİN EYLEM PLANI**

Saha ziyaretleri, Üye Devletler tarafından tarafsız bir şekilde atanmış ve seçilmiş özel eğitimli uzmanlar tarafından ve [Frontex ajansı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:l33216) (dış sınırlarla ilgili olarak) tarafından hazırlanan **risk analizi**ve [Europol](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:jl0025) , [Eurojust](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:l33188) ve diğer ilgili kuruluşların desteği ile gerçekleştirilmelidir. Sendika organları, yetkilerinin kapsadığı alanları dikkate alır.

Bu analizden sonra ve saha ziyaretlerinin sonuçlarına göre uzmanlar, Komisyon koordinasyonunda bir rapor hazırlar. Bu, değerlendirilen AB ülkeleri için çeşitli öneriler içerir. Üye Devletin yetersiz bir şekilde aktarıldığı veya yükümlülüklerini ciddi şekilde ihmal ettiği tespit edilirse, bu eksiklikleri gidermek için bir **eylem planı**sunmalıdır .

**İZLEME VE TAKİP EYLEMİ**

Değerlendirilen Üye Devlet, tespit edilen zayıflıkları gidermek için **gerekli önlemleri ve adımları attığını**teyit etmek için bu Eylem Planının uygulanması hakkında her altı ayda bir Komisyona ve diğer Üye Devletlere rapor vermelidir . Önlemlerin uygulanmasını takip etmek için daha fazla rapor takip edilebilir. Gerekirse, Komisyon yeni saha ziyaretleri planlayabilir.

**REFERANS**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Yasal düzenleme** | **Geçerlilik Tarihi** | **Üye Devletlerde uygulama için son tarih** | **Avrupa Birliği Resmi Gazetesi** |
| [1053/2013](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013R1053) sayılı Yönetmelik (AB) | 26.11.2013. | - | [OJ L 295, 6 Kasım 2013, s.27](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:OJ.L_.2013.295.01.0027.01.DEU) |

**İLGİLİ EYLEMLER**

Yönetmelik (AB) No. [ait 1051/2013](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013R1051) Avrupa Parlamentosu ve 22 Konseyi'nin Ekim 2013 tadil eden (EC) 562/2006 sayılı istisnai durumlarda iç sınırlarda kontrollerin geçici olarak yeniden ortak kurallar oluşturulması ( OJ L 295 / 6.11.2013, s.1)

Son güncelleme: 06.10.2014

**Güney Pasifik Bölgesel Balıkçılık Örgütü (SPRFMO) için AB kontrol önlemleri**

**BELGENİN ÖZETİ:**

[Yönetmelik (AB) 2018/975 - Güney Pasifik Bölgesel Balıkçılık Örgütü (SPRFMO) Anlaşma Alanı için Yönetim, Koruma ve Kontrol Önlemleri](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32018R0975)

**BU YÖNETMELİĞİN AMACI NEDİR?**

* Yönetmeliğin amacı [, Güney Pasifik Bölgesel Balıkçılık Örgütü'nün (SPRFMO)](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.sprfmo.int/) Konvansiyon [Alanı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.sprfmo.int/) için yönetim, koruma ve kontrol [kurallarının](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.sprfmo.int/) tamamen AB hukukuna dahil edilmesini sağlamaktır.
* Yönetmelik , [ortak balıkçılık politikası](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:02020101_1) kurallarının ulusal makamlar tarafından kontrol edilmesi, teftiş edilmesi ve uygulanması için [AB balıkçılık](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:pe0012) kontrol rejimi ile birlikte çalışmaktadır .

**ÖNEMLİ ANAHTAR NOKTALAR**

**SPRFMO**

* SPRFMO, Güney Pasifik'teki balıkçılık kaynaklarının uzun vadeli korunması ve sürdürülebilir kullanımına kendini adamış hükümetler arası bir kuruluştur.
* AB, sözleşme yapan bir taraftır.

**Kapsam ve Uygulama**

* Bu düzenleme aşağıdakiler için geçerlidir:
  + SPRFMO Konvansiyon Alanında balık tutan AB balıkçı gemileri;
  + SPRFMO Konvansiyon Alanında [\*](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:4353955%26from%3DEN%23keyterm_E0001#keyterm_E0001) yakalanan balıkçılık ürünlerini aktaran AB balıkçı gemileri ;
  + Bir AB limanına uğramak isteyen veya böyle bir limanda denetim altında bulunan ve SPRFMO Konvansiyon Alanında yakalanan balıkçılık ürünlerini taşıyan AB dışı balıkçı gemileri.
* Şunlara halel getirmeksizin geçerlidir:
  + Yönetmelik (EC) No. [1005/2008](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dcelex:32008R1005) ( [özete](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:pe0005) bakınız );
  + (EC) sayılı [1224/2009](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dcelex:32009R1224) (bakınız [özet](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/ALL/%3Furi%3DLEGISSUM:pe0012) );
  + Yönetmelik (AB) [2017/2403](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dcelex:32017R2403) (bkz [özeti](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:4326429) ).

**Yönetmelikler**

* AB ülkeleri, Şili istavrit avcılığının en az% 10'unun gemide bilimsel gözlemci bulundurmasını ve avlanma sınırlarının% 100'üne ulaşıldığında balıkçılığın durdurulmasını sağlamalıdır.
* AB balıkçı gemileri , korkuluk iplerinin kullanımı da dahil olmak üzere **deniz kuşu**koruma kurallarına uymalıdır .
* Savunmasız deniz ekosistemlerini [\*](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:4353955%26from%3DEN%23keyterm_E0002#keyterm_E0002) korumak için , SPRFMO'nun izni olmadan ve SPRFMO Bilim Komitesi tarafından yapılan dip balıkçılığı değerlendirmesine dayanarak AB gemileri, dip balıkçılığı [\*](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:4353955%26from%3DEN%23keyterm_E0003#keyterm_E0003) veya keşif balıkçılığı [\*](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:4353955%26from%3DEN%23keyterm_E0004#keyterm_E0004) için yasaklanmıştır.
* Hassas deniz ekosistemlerinin tespitinin belirlenen eşikleri aştığı alanın beş deniz mili içinde, demersal türler ve demersal balıkçılık faaliyetlerinin en az% 10'unda bilimsel gözlemciler gemide olmalıdır.
* SPRFMO Kongre Alanının tamamında büyük pelajik ağların (solungaç ağları veya 2,5 kilometreden uzun ağ kombinasyonları) ve tüm derin deniz solungaç ağlarının [\* kullanımının](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:4353955%26from%3DEN%23keyterm_E0005#keyterm_E0005) yasaklanması.
* Şili uskumru ve demersal türlerinin nakliyesini ve gemide bir gözlemci varken bunların izlenmesini bildirmeniz gerekiyor.
* SPRFMO Konvansiyon Alanını geçmek isteyen ve gemide **solungaç ağları**taşıyan AB gemileri , gemi alana girmeden en az 36 saat önce SPRFMO Sekreteryasına bildirimde bulunmalı ve kendi bayrağını taşıyan gemilerin Konaklama süresince çalışacak bir [gemi gözetim](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/fisheries/cfp/control/technologies/vms_de) sistemi çalıştırmasını sağlamalıdır. SPRFMO kongre alanında her iki saatte bir sinyal gönderir.
* Her yıl 15 Kasım'a kadar, AB ülkeleri, Ek V'te yer alan bilgiler de dahil olmak üzere, bir sonraki yıl için SPRFMO Konvansiyon Alanında balık avlamaya yetkili balıkçı teknelerinin bir listesini Komisyon'a sunmalıdır. Komisyon, listeyi SPRFMO Sekreterliğine sunar.
* SPRFMO Konvansiyon Alanı altında balık avlayan AB ülkelerinin, yakalanan balıklar hakkında Komisyon'a sunulan verileri toplamak için gözlemci programları oluşturmaları gerekmektedir.

**YÖNETMELİK NE ZAMAN GEÇERLİDİR?**

19 Temmuz 2018'de yürürlüğe girdi

**ARKA FON**

* [Güney Pasifik Bölgesel Balıkçılık Örgütü](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/fisheries/fisheries-south-pacific-regional-fisheries-management-organisation-sprfmo-new-organisation_de) ( *Avrupa Komisyonu*).

**ANAHTAR TERİMLER**

Reloading **:**Bir av tekrar yüklenmesini üzerinde daha küçük bir balıkçı teknesinin tahtası sonra daha büyük bir gönderi olarak onu alır daha büyük bir balıkçı teknesi, için.

**Hassas deniz ekosistemi:**Bütünlüğü (yani yapısı ve işlevi) en iyi bilimsel bilgiye göre ve ihtiyatlılık ilkesini dikkate alan bir deniz ekosistemi, kullanılan dip av araçlarının fiziksel etkisinin bir sonucu olarak önemli zararlı etkilerle tehlike altındadır. normal balıkçılık faaliyetleri; Bu sistemler arasında resifler, deniz dağları , soğuk su mercanları ve derin deniz sünger resifleri bulunur.

Dipte **balıkçılık:**Normal operasyonlar sırasında deniz tabanı veya bentik organizmalarla (yani ekolojik bölgede denizin dibinde bulunanlar) temas etme ihtimali olan herhangi bir tür teçhizatı kullanan herhangi bir balıkçı teknesi tarafından yapılan **balıkçılık**faaliyetleri.

**Deneysel**balıkçılık **:**Son on yıl içinde balıkçılığın veya belirli bir ekipman veya teknikle balık avının yapılmadığı bir balıkçılık.

**Derin deniz solungaç ağları:**çerçeve halatlarında birbirine bağlanan tek veya daha az sıklıkla çift veya üçlü ağlardan oluşur. Tek bir olta takımında çeşitli ağ türleri birleştirilebilir. Bu ağlar tek başlarına veya daha sıklıkla yan yana çok sayıda (“filolar”) kurulabilir. Teçhizat yere kurulabilir veya sabitlenebilir veya serbestçe yüzebilir veya balıkçı teknesine bağlanabilir.

**ANA BELGE**

Güney Pasifik için Bölgesel Balıkçılık Örgütü (SPRFMO) Anlaşma Alanı için yönetim, koruma ve kontrol önlemlerini belirleyen 4 Temmuz 2018 tarihli Avrupa Parlamentosu ve Konsey Yönetmeliği (AB) [2018/975](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32018R0975) ( OJ L 179 / 16 Temmuz 2018, Sayfa 30-75)

**İLGİLİ BELGELER**

Yönetmelik (AB) [arasında 2017/2403](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32017R2403) Avrupa Parlamentosu ve 12 Aralık Konseyi dış filoları sürdürülebilir yönetimi konusunda 2017 ve iptal Yönetmelik (EC) No Konseyi (içinde 1006/2008 OJ L 28 Aralık 347 2017 , s. 81-104)

11 Aralık 2013 tarihli Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin [1380/2013](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013R1380) sayılı Tüzüğü (AB) Ortak Balıkçılık Politikası ve Konsey Tüzüğü (EC) No. 1954/2003 ve (EC) No. 1224/2009 yanı sıra 2371/2002 ve (EC) No. 639/2004 ve Konsey Kararı 2004/585 / EC ( OJ L 354, 28.12.2013, s. 22-61) sayılı Konsey Tüzüğünün Yürürlükten Kaldırılması

Orijinal metne 1380/2013 (AB) sayılı Tüzükte yapılan aşağıdaki değişiklikler eklenmiştir. Bu [konsolide sürüm](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:02013R1380-20190814) yalnızca belgesel niteliktedir.

Ortak balıkçılık politikasının hükümlerine uyumu sağlamak için bir Topluluk kontrol sistemi getiren ve 847/96 (EC) No. 2371 sayılı Tüzükleri (EC) değiştiren 20 Kasım 2009 tarih ve [1224/2009](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dcelex:32009R1224) sayılı Konsey Tüzüğü (EC) / 2002, (EG) No. 811/2004, (EG) No. 768/2005, (EG) No. 2115/2005, (EG) No. 2166/2005, (EG) No. 388/2006, (EG) No. 509/2007, (EG) No. 676/2007, (EG) No. 1098/2007, (EG) No. 1300/2008, (EG) No. 1342/2008 ve yönetmeliklerin yürürlükten kaldırılması için (EEC) No. 2847/93, (EC) No. 1627/94 ve (EC) No. 1966/2006 ( OJ L 343, 22.12.2009, sayfa 1-50)

[Birleştirilmiş sürüme](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:02009R1224-20190814) bakın .

Yasa dışı, bildirilmemiş ve düzenlenmemiş balıkçılığın önlenmesi, kontrolü ve bastırılmasına yönelik bir Topluluk sistemine ilişkin 29 Eylül 2008 tarihli [1005/2008](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32008R1005) sayılı Konsey Tüzüğü (EC), 2847/93 sayılı Yönetmeliği (EEC) değiştirerek , (EC) No. . 1936/2001 ve (EC) No. 601/2004 ve 1093/94 ve (EC) No. 1447/1999 sayılı Yönetmelikleri (EC) yürürlükten kaldıran ( 29 Ekim 2008 tarihli OJ L 286, s. 1-32 )

[Birleştirilmiş sürüme](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:02008R1005-20110309) bakın .

Son güncelleme: 04/23/2020

**Avrupa sağlık sistemlerinin sürdürülebilirliğini sağlamak**

4 Nisan 2014'te Avrupa Komisyonu, ulusal sağlık sistemlerinin karşılaştıkları zorluklar ve baskılarla başa çıkmalarına yardımcı olmak için tavsiyelerde bulundu, böylece en yüksek kalitede sağlık hizmeti sunabilirler.

**YASAL DÜZENLEME**

Etkili, erişilebilir ve dirençli sağlık sistemleri hakkında Komisyon'un iletişimi ( [COM (2014) 215](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52014DC0215) 04/04/2014 [final](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52014DC0215) ).

**ÖZET**

4 Nisan 2014'te Avrupa Komisyonu, ulusal sağlık sistemlerinin karşılaştıkları zorluklar ve baskılarla başa çıkmalarına yardımcı olmak için tavsiyelerde bulundu, böylece en yüksek kalitede sağlık hizmeti sunabilirler.

**BU BİLDİRİMİN AMACI NEDİR?**

Sağlık sistemlerinin genel sürdürülebilirliğine katkıda bulunabilecek faktörleri belirler. Mali ve ekonomik krizin sonuçlarına katlanmak ve kaynaklarına yönelik artan taleple başa çıkmak zorundalar. Öneriler, sağlık hizmetleri için birincil sorumluluğu olan AB ülkelerine yöneliktir.

**ÖNEMLİ ANAHTAR NOKTALAR**

Bildirim şunları önerir:

* Performans değerlendirme sonuçlarıyla **hizmetlerin etkinliğini**güçlendirmek ve böylelikle tedavilerin sadece hastanede gerçekleşmemesi ve hasta güvenliği ile bakımın kalitesinin sağlanması için bütüncül bir yaklaşım geliştirmek.
* **Erişilebilirliği iyileştirmek**, böylece tüm nüfusun sağlık hizmetlerinin açık olmasını sağlamak . Bu, insan kaynaklarının kullanımında daha iyi planlama ve ilaçların daha etkin kullanımıyla sağlanabilir. Benzer şekilde, AB hasta hareketliliği mevzuatı, kendi ülkeniz dışındaki bir ülkede tedavi görmeyi mümkün kılabilir.
* Sağlık sistemlerinin değişen ortamlara uyum sağlayabilmesi, yenilikçi yaklaşımları belirleyebilmesi ve bilgi ve diğer teknolojilerden daha fazla ve daha etkili faydalar elde edebilmesi için **dayanıklılığı artırın**.

**ARKA FON**

Öneriler, sağlık sistemlerine ve hastane reformlarına erişim ve bunların etkililiğine ilişkin kapsamlı araştırmaların ardından kabul edildi. Bu çalışmalar doğruladı:

* O **sağlık tedbirleri karmaşıktır**ve ancak yeterince uzun bir süre boyunca değerlendirilebilir;
* Bu **erken tespit**kamu aracılığıyla kolorektal, servikal ve göğüs kanserlerinin [taraması](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:c11505d)**sağlık sonuçlarını artırabilir programlara**;
* Bu **arada sağlık sistemlerinin organize ve sahip olabilir yönetildiği**sağlık erişilebilirlik üzerine kritik etkisi.

Avrupa Komisyonu [Sağlık ve Gıda Güvenliği Genel Müdürlüğü](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/health/systems_performance_assessment/health_systems_organisation/index_de.htm) web sitesinde daha fazla bilgi bulunabilir .

Son güncelleme: 03/11/2014

**Avrupa araştırma ve yeniliklerinden yararlanın**

Gelecekteki büyümenin ön koşulu olarak araştırma ve yenilik üzerine bu Avrupa Komisyonu iletişimi, Avrupa'da gelecekteki büyümeyi hızlandırmak için gerekli olan araştırma ve yeniliğin ( Ar-Ge ) etkisini artırmanın yollarını göstermektedir . Odak noktası, AB ülkelerinin bu alandaki yatırımların kalitesini nasıl iyileştirebileceğidir. Ayrıca, Avrupa'nın büyüme fırsatlarının yeni ürün ve hizmetlerin geliştirilmesinden kaynaklandığını ve Avrupa'nın bu fırsatlardan yararlanmak için iyi bir konumda olduğunu vurgulamaktadır.

**YASAL DÜZENLEME**

Komisyon'dan Avrupa Parlamentosu, Konsey, Ekonomik ve Sosyal Komite ve Bölgeler Komitesi'ne Tebliğ: Araştırma ve yenilik: gelecekteki büyüme için koşullar ( [COM (2014) 339](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52014DC0339) 10.6.2014 [final](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52014DC0339) - Resmi Gazete'de yayınlanmadı ).

**ÖZET**

Işığında [Avrupa 2020 stratejisi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:em0028) ve son [yıllık büyüme raporları](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/europe2020/making-it-happen/annual-growth-surveys/index_de.htm) , öneri hükümetler böyle gelince, harcamaları büyümeyi artırıcı olduğu açıklamada yapılır Ar-ı öncelik vermelidir - onların kamu açıkları ve borç azaltmak isteyen bile (mali konsolidasyon).

Bu nedenle bu yatırımlar **, Ar-**Ge harcamalarının kalitesini, verimliliğini ve etkisini artırmak için **Ar-Ge sistemlerinde yapılan reformlara dahil**edilmelidir . İletişim, kamu yatırımlarına yönelik Ar-Ge harcamalarından daha fazla yararlanma ihtiyacının altını çiziyor . Ar-Ge reformları her AB ülkesi için özel olarak tasarlanmalıdır.

AB ülkeleri aşağıdaki üç ana reform yoluna odaklanmalıdır:

* 1.

**Strateji geliştirme ve siyasi karar alma kalitesinin artırılması:**örneğin, en yüksek siyasi düzeyde stratejik bir yönelime sahip kapsayıcı bir Ar **-Ge stratejisinin geliştirilmesi ve**aynı zamanda birkaç merkezi güç ve fırsata (akıllı uzmanlaşma) odaklanılması;

* 2.

**Program kalitesinin iyileştirilmesi, kaynakların bir araya getirilmesi ve finansman mekanizmaları:**örneğin, ulusal Ar-Ge programlarının toplumsal zorluklara ve vatandaşların endişelerine çözümlere daha fazla odaklanması ; Rekabet kriterlerine göre fon tahsisi; Ar-Ge programlarına uygunluk sağlamak ve bunları şirketler için erişilebilir kılmak;

* 3.

**Kamu araştırma ve inovasyon**kurumlarının **kalite**optimizasyonu **:**örneğin, kamu Ar-Ge fonu alan kurumları daha girişimci davranmaya ve Avrupa dışında da yeni fırsatlar ve ortaklıklar aramaya ve mümkün olan en iyi araştırmacıları işe almaya teşvik edin.

AB devletlerini Ar-Ge reformlarını başarılı bir şekilde uygulamada desteklemek için Komisyon, [İnovasyon](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:em0041)[Birliği](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/research/era/index_en.htm) amiral gemisi girişiminden ve [Avrupa Araştırma Alanından](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/research/era/index_en.htm) gelen deneyimlerden yararlanmakta ve [Horizon 2020](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Duriserv:2701_4) kapsamında sunulan kaynakları kullanmaktadır .

İletişime göre, başarılı inovasyon yalnızca kamu stratejilerinin kalitesine değil, aynı zamanda inovasyon dostu bir çerçeveye de bağlıdır. AB , İnovasyon Birliğinin kurulması gibi bazı başarılara rağmen Ar- Ge'yi çeşitlendirebilir, ancak tek pazarın derinleştirilmesi, kamu sektörünün inovasyon kapasitesinin güçlendirilmesi, finansmana erişimin kolaylaştırılması, çalışanların Becerilerinin genişletilmesi ve "sınır araştırmasının" teşvik edilmesi (yani geleneksel olmayan yaklaşımlarla bağlantılı olarak yeni ve ortaya çıkan disiplinler arası araştırma alanlarında araştırma).

Son güncelleme: 23.09.2014

**Avrupa'daki KOBİ'ler arasında girişimciliğin teşvik edilmesi - COSME programı**

**BELGENİN ÖZETİ:**

[1287/2013 Sayılı Tüzük (AB) - Ticari rekabet gücü ve küçük ve orta ölçekli işletmeler (COSME) için bir programın oluşturulması (2014-20)](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013R1287)

**BU YÖNETMELİĞİN AMACI NEDİR?**

Yönetmelik, girişimciliğin gelişebileceği koşulları iyileştirerek küçük ve orta ölçekli işletmelere (KOBİ'ler) verilen desteği güçlendirmek için bir Avrupa Birliği (AB) programı oluşturuyor.

**ÖNEMLİ ANAHTAR NOKTALAR**

* KOBİ'ler , AB'de **büyüme ve istihdamın anahtarıdır**. İşletme ve Küçük ve Orta Ölçekli İşletmeler ( [COSME](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/growth/smes/cosme_de) ) programı, finansmana ve pazarlara erişerek, mevzuatı basitleştirerek ve girişimciliği teşvik ederek KOBİ'lerin rekabetçi kalmalarını kolaylaştırır.
* COSME, Avrupa KOBİ'leri ve [Avrupa Komisyonu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/european_commission.html) arasında **doğrudan bir iletişim kanalı**sağlar .

**Daha iyi ekonomik koşullar**

* COSME, **KOBİ'lerin**hem başlangıç ​​hem de büyüme aşamalarında **finansmana erişimini iyileştirmeye yönelik**önlemleri destekler . Finansal araçlar eşitliği ve kredi garanti kolaylığını içerir. Bazı durumlarda bunlar, bölgesel politika için ulusal finansal araçlarla ve araştırma ve yenilik için [Horizon 2020 programı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/horizon_2020.html) ile birlikte kullanılabilir .
* Program ayrıca **AB içindeki ve dışındaki pazarlara daha iyi erişim sağlar.**Program aşağıdaki konularda bilgi sağlar:
  + mevcut iş fırsatları,
  + AB dışındaki bölgelerde pazara giriş engelleri,
  + Yasal uygulama ve gümrük prosedürleri hakkında tavsiyeler.
* Ticari işbirliği, teknoloji, araştırma ve geliştirme, transfer ve yenilik alanlarında sınır ötesi ortaklıkların desteklenmesi de dahil olmak üzere **fikri mülkiyet hakları**alanında destekleyici hizmetler de verilmektedir.

**Rekabeti teşvik edin**

* Şirketlerin rekabet edebilirliğini ve sürdürülebilirliğini korumak için program , KOBİ'lere **ilişkin**mevcut kılavuzların **tasarımını ve uygulamasını iyileştirmeyi**öngörmektedir . Buna ek olarak, **sınır ötesi işbirliği**güçlendirilecek ve **ürün, hizmet ve teknolojilerin**geliştirilmesi desteklenecektir.
* KOBİ'ler ayrıca **ekolojik olarak sürdürülebilir bir**şekilde hareket etmeye ve **kurumsal sosyal sorumluluk**göstermeye teşvik edilmektedir .

**Girişimci bir kültür**

* Program aynı zamanda girişimciliği teşvik etmeye de odaklanıyor. Amaç, küçük işletmelerin büyümesini zorlaştıran **engelleri kaldırarak ve**KOBİ'ler üzerindeki mevcut düzenleyici yükü azaltarak AB'de bir girişimcilik kültürü oluşturmaktır .
* **Genç kadın girişimcilere**ve **sosyal olarak dezavantajlı gruplardan yaşlılar ve girişimciler**gibi diğer özel hedef gruplara özel ilgi gösterilmektedir .

**finansman**

Programın yedi yıl içinde 2,3 milyar EUR tutarında bir bütçesi vardır ve 2014-2020 yılları arasında devam etmektedir. [Küçük ve Orta Ölçekli İşletmeler için Yürütme Ajansı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://ec.europa.eu/easme/) tarafından yönetilmektedir .

**YÖNETMELİK NE ZAMAN GEÇERLİDİR?**

23 Aralık 2013 tarihinde yürürlüğe girmiştir.

**ARKA FON**

Ek Bilgiler:

* [COSME programı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/growth/smes/cosme_de) ( *Avrupa Komisyonu*).

**ANA BELGE**

İşletmelerin ve küçük ve orta ölçekli işletmelerin (COSME) rekabet edebilirliğine ilişkin bir programa ilişkin 11 Aralık 2013 tarihli [1287/2013](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32013R1287) sayılı Avrupa Parlamentosu ve Konsey Tüzüğü (AB) (2014-2020) ve 1639 sayılı Kararı yürürlükten kaldıran / 2006 / EG ( OJ L 347, 20.12.2013, s. 33-49)

Son güncelleme: 01.03.2018

**Bağlı şirketler arasında faiz ödemelerinin ve telif ücretlerinin vergilendirilmesi**

**BELGENİN ÖZETİ:**

[2003/49 / EC sayılı Direktif - farklı AB ülkelerinin bağlı şirketleri arasındaki faiz ve lisans ücretleri ödemeleri için ortak vergi rejimi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32003L0049)

**BU DİREKTİFİN AMACI NEDİR?**

Amaç, farklı AB ülkelerindeki bağlı şirketler [\*](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:l31039%26from%3DEN%23keyterm_E0003#keyterm_E0003) arasındaki ödemelerin adil vergilendirilmesini sağlamak ve aynı zamanda AB ülkeleri arasında çifte vergilendirmeyi önlemek. Şunlar için geçerlidir:

* Faiz [\*](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:l31039%26from%3DEN%23keyterm_E0001#keyterm_E0001) ;
* Lisans ücretleri [\*](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:l31039%26from%3DEN%23keyterm_E0002#keyterm_E0002)

**ÖNEMLİ ANAHTAR NOKTALAR**

Bu direktifin amacı, AB kaynak ülkesinde ve aynı zamanda AB alıcı ülkesinde alınan vergileri kaldırmaktır.

Bu nedenle temel amaç, ödemelerin yalnızca bir ülkede vergilendirilmesini sağlamaktır (çifte vergilendirme).

Bir AB ülkesindeki faiz veya lisans ücretleri şeklindeki gelir, faiz veya lisans ücretlerinin yararlanıcısının [\*](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:l31039%26from%3DEN%23keyterm_E0004#keyterm_E0004) aşağıdaki şartlara sahip olması koşuluyla, bu ülkede alınabilecek tüm vergilerden muaftır :

* başka bir AB ülkesinden bir şirket [\*](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:l31039%26from%3DEN%23keyterm_E0005#keyterm_E0005)
* veya başka bir AB ülkesinde [bulunan](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:l31039%26from%3DEN%23keyterm_E0006#keyterm_E0006) bir işyeri [\*](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/HTML/%3Furi%3DLEGISSUM:l31039%26from%3DEN%23keyterm_E0006#keyterm_E0006) .

Kılavuzun **eki,**bu kılavuzun geçerli olduğu **şirket türlerinin**bir **listesini içerir**. Direktif, 2004, 2007 ve 2013'te AB'ye katılan ülkelerdeki iş türlerini dikkate alacak şekilde değiştirildi .

Bir bağlı kuruluş veya işyeri, kendi AB ülkesi dışındaki bir AB ülkesinde faiz ve telif hakları için çok fazla vergi ödüyorsa, **geri ödeme**için başvurması gerekir . Ülke, başvuruyu düzgün bir şekilde aldıktan sonra bir yıl içinde fazla stopaj vergisini ve şirketten veya işyerinden makul olarak isteyebileceği gerekçelendirici bilgileri geri ödemelidir. Bu süre içinde tevkif edilen verginin geri ödenmemesi halinde, şirket veya işyeri (bu yılın bitiminden sonra) vergi faizine hak kazanır. Faiz, ilgili ülkenin ulusal hukuku uyarınca karşılaştırılabilir durumlarda geçerli olan ulusal faiz oranına göre hesaplanır.

Bu Yönerge, **sahtekarlığı ve kötüye kullanımı önlemek**için gerekli olan ulusal kuralların veya çifte vergilendirme anlaşmalarının hükümlerinin uygulanmasını hariç **tutmamaktadır**. AB ülkeleri, bu direktifin yasal avantajını geri çekebilir veya ana sebep veya temel nedenlerinden birinin vergi kaçakçılığı, vergiden kaçınma veya suistimal olduğu işlemlerde bu direktifi uygulamayı reddedebilir.

Bazı ülkeler , bu direktifin uygulanmasını erteleyen **geçiş düzenlemelerinden**bir süre yararlandı .

[Uluslararası Vergi Belgeleri Ofisi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://www.ibfd.org/) yürütülen bir [çalışma](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/taxation_customs/sites/taxation/files/resources/documents/common/publications/studies/survey_ir_dir.pdf) Direktifinin uygulanmasına ilişkin adına [Avrupa Komisyonu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/european_commission.html) içinde 2006 ve Komisyon yayınlanan kendi [raporunu](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52009DC0179) nasıl çalıştığını üzerinde de 2009 . 2011 yılında Komisyon benimsenen [öneri](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52011PC0714) için [yeniden düzenleme](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/legislation_recasting.html) kapsamı genişletilerek ve vergi indirimleri verilir durumlardan uzak durmak ancak geliriniz (çift olmayan vergi) vergilendirilir değildir amacıyla Direktifi.

**YÖNERGE NE ZAMAN GEÇERLİDİR?**

Yönerge yürürlüğe giren Haziran 26 , 2003 ve gerekiyordu AB ülkeleri tarafından ulusal mevzuata aktarılmamıştır 1 Ocak tarafından , 2004 en geç .

**ARKA FON**

Ek Bilgiler:

* [AB'de](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/taxation_customs/business/company-tax/taxation-crossborder-interest-royalty-payments-eu-union_de) ( *Avrupa Komisyonu*) [sınır ötesi faiz ve lisans ücretlerinin vergilendirilmesi](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/taxation_customs/business/company-tax/taxation-crossborder-interest-royalty-payments-eu-union_de) .

**ANAHTAR TERİMLER**

**Faiz:**Alacaklar, arazi üzerindeki rehinlerle teminat altına alınmış olsa veya borçlunun karından pay alsa bile, her türlü alacaktan elde edilen gelir . Bu, kamu tahvilleri ve bonolarından elde edilen geliri (sabit oranlı, bir şirket tarafından abone olunan ve varlıklarla güvence altına alınan uzun vadeli tahviller) ve ilgili primleri ve piyango bonolarından elde edilen karları içerir. Geç ödeme ek ücretleri faiz olarak sayılmaz.

**Lisans ücretleri:**Aşağıdakiler dahil edebi, sanatsal veya bilimsel eserlerin kullanımı veya telif haklarını kullanma hakkı için **ödenen**her türlü ücret:

* sinematografik filmler ve yazılımlar,
* patentlerin
* Markalar,
* Tasarımlar veya modeller,
* Planlar,
* gizli formüller veya prosedürler veya endüstriyel, ticari veya bilimsel deneyimin iletilmesi için.

Ticari, ticari veya bilimsel ekipmanın kullanımı veya kullanım hakkı için yapılan ödemeler, lisans ücreti olarak kabul edilir.

**Bağlı şirketler:**2 şirket bağlı şirket olarak kabul edilir:

* Bir şirketin diğer şirketin sermayesinde en az % 25 doğrudan paya sahip olması veya
* üçüncü bir şirketin, iki şirketin her birinin sermayesinde en az % 25 doğrudan hisseye sahip olması .

**Yararlanıcı:**Sadece bir aracı olarak değil, kendi menfaati için ödeme alan **bir**şirkettir, örneğin başka bir kişi için temsilci, mütevelli veya yetkili temsilci olarak.

Ödemeler özellikle işyeri ile ilgili ise, kalıcı kuruluşlar intifa hakkı sahibi olarak kabul edilir.

**Başka bir AB ülkesinden**şirket **:**bu şirket aşağıdaki 3 kriteri karşılamalıdır:

* bir AB ülkesinin yasalarına uygun olarak kurulmuşsa (yani kanuni merkezi, genel merkezi veya ana iş yeri AB’dedir ve faaliyetleri o ülkenin ekonomisiyle gerçek ve kalıcı bir bağlantıya sahiptir);
* bu AB ülkesinde kurulmuştur;
* kurumlar vergisine tabidir.

**Kalıcı kuruluş: Bir**üye devlette, başka bir üye devletteki bir şirketin tamamen veya kısmen ekonomik olarak faal olduğu sabit **bir**iş yeri.

**ANA BELGE**

[Konsey Direktifi 2003/49 / EC sayılı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32003L0049) , 3 Haziran arasında , farklı Üye Devletlerin bağlı şirketleri arasındaki faiz ve lisans ücretlerinin ödemeleri için ortak bir vergi rejimine 2003 ( OJ L 26 Haziran 2003 157, s. 49-54)

2003/49 / EC sayılı Direktifte sonradan yapılan değişiklikler ve düzeltmeler temel metne eklenmiştir. Bu [birleştirilmiş sürüm](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:02003L0049-20130701) yalnızca bilgi amaçlıdır.

**İLGİLİ BELGELER**

Farklı Üye Devletlerin ilişkili şirketleri arasındaki faiz ve telif ücreti ödemelerine uygulanan ortak bir vergilendirme sistemine ilişkin Konsey Direktifi Önerisi ( [COM (2011) 714 final .](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:52011PC0714) 11.11.2011)

Son güncelleme : 04.07.2018

**Hava trafik yönetimi: tek Avrupa gökyüzünde hava sahasının organizasyonu ve kullanımı**

**BELGENİN ÖZETİ:**

[551/2004 sayılı Yönetmelik (EC) - Tek Avrupa Gökyüzünde hava sahasının organizasyonu ve kullanımı ("Hava Sahası Yönetmeliği")](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32004R0551)

**YÖNETMELİĞİN AMACI NEDİR?**

* Yönetmelik Tek oluşturmak için tasarlanmış hava trafik yönetim mevzuatının bir paketin parçası olan Avrupa [içinde Sky](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dcelex:32004R0549) Yönetmeliği (EC) uyarınca Hayır [549/2004](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dcelex:32004R0549) (bkz [özeti](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:l24020) açısından bulunan Avrupa hava sahası, optimal kullanımını sağlamak amacıyla) uçuş gecikmeleri ve artan hava trafiği karşısında.
* Yönetmelik, [1070/2009](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32009R1070) sayılı Yönetmelik (EC) ile [Avrupa Havacılık Emniyeti Ajansının](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3DLEGISSUM:4359400) yeterliliklerini hava trafik yönetim güvenliği ile tamamlama planına ilişkin olarak değiştirilmiştir . Bu değişiklik, [Avrupa Komisyonu'nun](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/summary/glossary/european_commission.html) teknik veya operasyonel gelişmelere dayalı olarak önlemleri güncellemesine ve belirli ağ yönetimi işlevlerini gerçekleştirmek için temel kriterleri ve prosedürleri tanımlamasına olanak tanır .

**ÖNEMLİ ANAHTAR NOKTALAR**

**Tek Avrupa gökyüzünün yaratılışı**

Hedefler:

* Hava trafik kapasitesindeki dalgalanmaları düzenlemek için araçların sağlanması;
* Güvenliği artırmak: tüm AB ülkelerindeki hava trafik kontrol sistemleri ve prosedürlerinin tek tip bir güvenlik düzeyini korumasını sağlamak;
* Hava trafik hizmetlerinin sağlanmasındaki parçalanmayı azaltın: hava trafik yönetimi ve organizasyonuna yönelik farklı ulusal yaklaşımlar, iç hava taşımacılığı pazarı üzerinde olumsuz etkisi olan tutarsızlıklar ve eksiklikler yaratır;
* Askeri sektörün hava trafik kontrol organizasyonuna daha iyi entegrasyonu.
* Yeni teknolojilerin tanıtımını teşvik edin.

**Ağ yönetimi ve tasarımı**

Ulusal düzeyde ve işlevsel hava sahası blokları düzeyinde girişimleri desteklemek için, hava trafik yönetim ağının işlevleri, hava sahasının optimum kullanımına izin verir ve hava sahası kullanıcılarının, tercih edilen uçuş yollarında hava trafiğini çalıştırabilmesini sağlar, hava sahasına ve hava seyrüsefer hizmetlerine mümkün olan en büyük erişimi sağlarken.

**Hava sahasının esnek kullanımı**

Sivil ve askeri kurumlar arasındaki koordinasyon, özellikle askeri amaçlara yönelik hava sahasının tahsisi ve verimli kullanımı, buna uygulanabilir ilkeler ve kriterler, özellikle askeri hava sahasının sivil uçuşlara açılması dahil olmak üzere iyileştirilmiştir.

**YÖNETMELİK NE ZAMAN GEÇERLİDİR?**

Yönetmelik 20 Nisan 2004'te yürürlüğe girdi.

**ARKA FON**

Ayrıca bakınız:

* [Tek Avrupa Gökyüzü](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://ec.europa.eu/transport/modes/air/ses_en) ( *Avrupa Komisyonu*).

**ANA BELGE**

(EC) sayılı [ait 551/2004](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32004R0551) Avrupa Parlamentosu ve 10 Konseyi'nin (Tek Avrupa Hava (Hava Sahası Yönetmelik) organizasyonu ve hava sahasının kullanımına Mart 2004 OJ L 96, 2004/03/31, s. 20 - 25)

551/2004 sayılı Tüzükte (EC) yapılan aşağıdaki değişiklikler orijinal metne dahil edilmiştir. Bu [konsolide sürüm](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:02004R0551-20091204) yalnızca belgesel niteliktedir.

**İLGİLİ BELGELER**

Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 4 Temmuz 2018 tarihli ve (AB) [2018/1139 sayılı](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dcelex:32018R1139) , sivil havacılık için ortak kuralları belirleyen ve bir Avrupa Birliği Havacılık Güvenliği Ajansı kuran ve 2111/2005 sayılı Tüzüğü (EC) değiştiren Yönetmeliği , (EC) No. 1008/2008, (AB) No. 996/2010, (AB) No. 376/2014 ve Avrupa Parlamentosu ve Konseyi Direktifleri 2014/30 / EU ve 2014/53 / EU ve Yönetmelikleri yürürlükten kaldırmak (EC) No. 552/2004 ve (EC) No. 216/2008 Avrupa Parlamentosu ve Konsey ve 3922/91 Sayılı Konsey Tüzüğü (EEC) No. 22 Ağustos 2018 ( OJ L 212, 22 Ağustos 2018, s. 1-122)

[Birleştirilmiş sürüme](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:32018R1139R%252801%2529) bakın .

(EC) sayılı [ait 549/2004](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=http://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/TXT/%3Furi%3Dcelex:32004R0549) Avrupa Parlamentosu ve 10 Konseyi'nin Mart 2004 tek Avrupa yaratılması için çerçeveyi düzenleyen gökyüzünün (çerçeve yönetmeliği) ( OJ L 96, 2004/03/31, s. 1- 9)

[Birleştirilmiş sürüme](https://translate.google.com/translate?hl=en&prev=_t&sl=auto&tl=tr&u=https://eur-lex.europa.eu/legal-content/DE/AUTO/%3Furi%3Dcelex:02004R0549-20091204) bakın . Son güncelleme: 8 Mayıs 2020